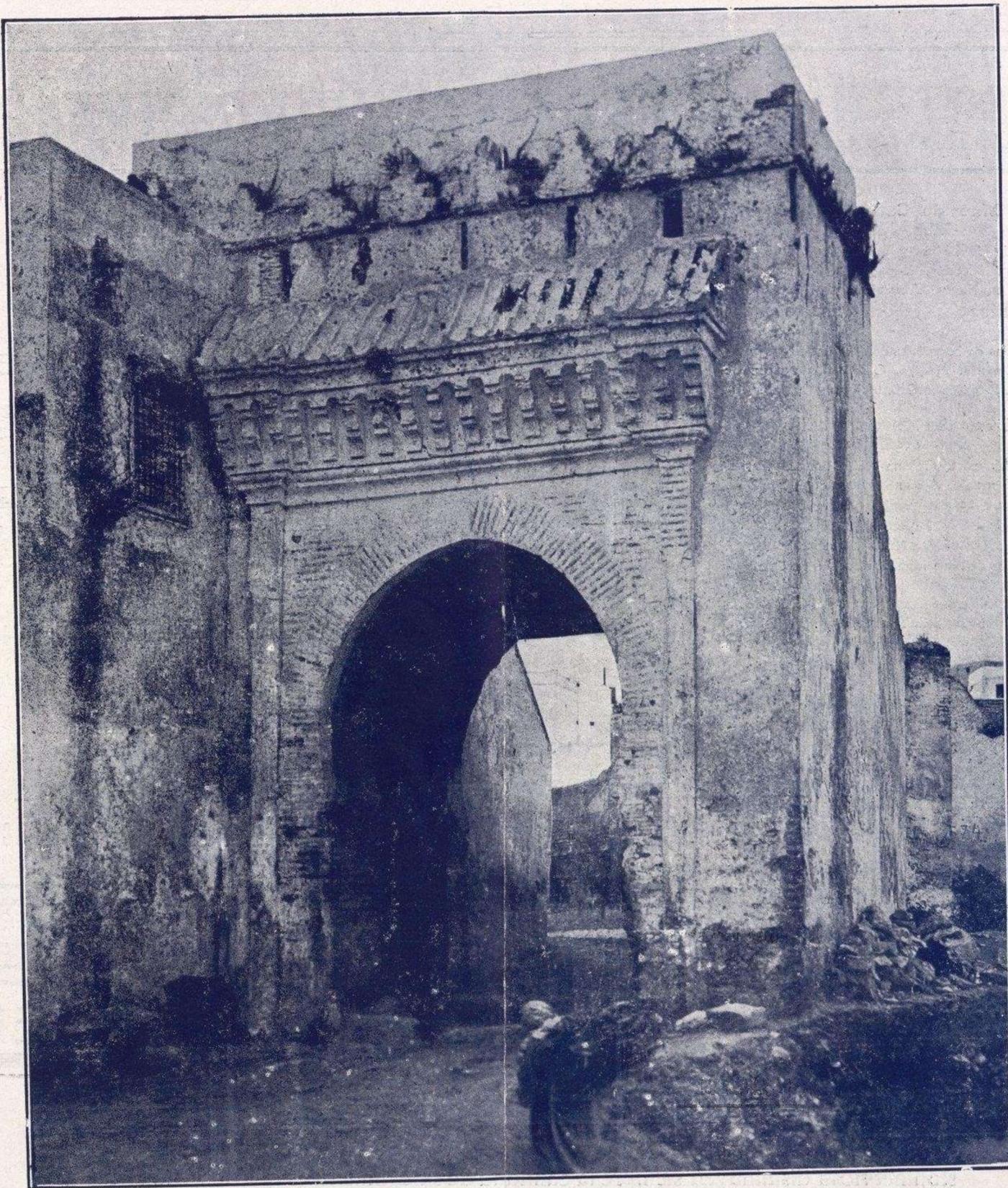


7-3

222

Africa y América

Revista Mercantil Internacional



TETUÁN.—Bab-Rmuz.—Hermosa aunque deteriorada puerta que dá acceso a la ciudad

BARCELONA (España)

José Sabaté Valls

Representante y Consignatario
de Fábricas extranjeras

IMPORTACIÓN - EXPORTACIÓN



San José, 265 :-: BUENOS AIRES

U. T. 37, RIVADAVIA 1413.

Dirección Telegráfica: «ETA-

BAS» Buenos Aires. Code:

A. B. C. 5th Edición



COMPañIA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

Línea del Cantábrico a Cuba - México

Salida de Bilbao y Santander, con escalas en Gijón, Coruña, Habana y Veracruz, escalando en Nueva York al regreso.

Línea del Mediterráneo al Brasil - Plata

Salidas de Barcelona con escalas en los puertos de Almería, Málaga, Cádiz, Santa Cruz de Tenerife, Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Línea del Mediterráneo a New York - Cuba

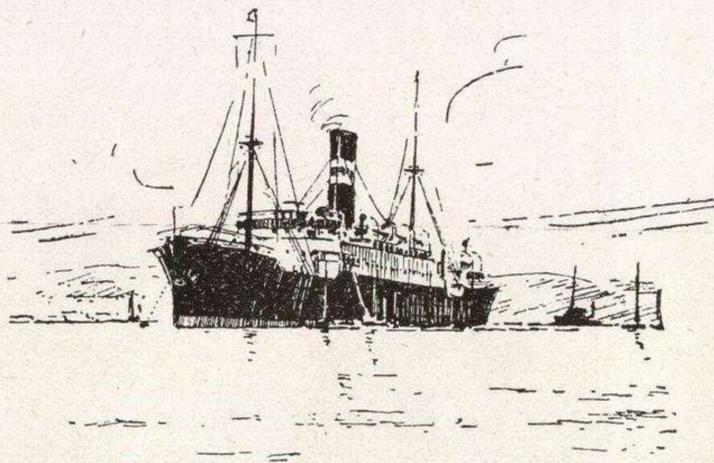
Salidas de Barcelona con escalas en Tarragona, Valencia, Alicante, Málaga, Cádiz, Vigo, New York y Habana.

Línea del Mediterráneo a Cuba - New York

Salidas de Barcelona con escalas en Tarragona, Valencia, Alicante, Málaga, Cádiz, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y New York.

Línea del Mediterráneo a Puerto Rico, Venezuela y Colombia

Salidas de Barcelona, Valencia, Málaga, Cádiz, Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando de regreso en Santo Domingo.



Servicio tipo Gran Hotel — T. S. H. — Radiotelefonía — Capilla — Orquesta, etc.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasajero se mantiene a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Para informes en las Oficinas de la Compañía: **SU CONSIGNATARIO: A. RIPOL**
Plaza de Medinaceli, 8 :-: BARCELONA | Vía Layetana, 3 :-: BARCELONA

Se ruega mencionar la Revista al dirigirse a sus anunciantes

Comerciantes...

Hombres de negocios...

LEED

El tónico de confianza será de gran ayuda para vosotros. El exceso de trabajo y la tensión nerviosa disminuyen siempre la cantidad de sales minerales que necesita el cuerpo. El "GLICOL FERRE PIE" repone estas sales, aumenta el apetito y mejora considerablemente el estado general. Un solo frasco de "GLICOL" produce resultados notables.

'TOSIACOL' Vence y cura la tos, con un solo frasco, por rebelde que sea.

Venta: Centro de Específicos y en el LABORATORIO DE SU AUTOR. CORTES, 560. — BARCELONA

García-Pérez & Hijos

Casa fundada en 1841

EXPORTADORES DE VINOS Y COÑACS

JEREZ DE LA FRONTERA (ESPAÑA)

Se solicitan agentes bien relacionados en todo
el mundo

Compañía Naviera SOTA - AZNAR

BILBAO

Línea quincenal de vapores españoles de carga
entre Hamburgo, Amberes, Bilbao y Gijón
Montevideo, Buenos Aires y Rosario

Agentes:

Gustav Rohlsen. Len—Hamburgo. Honekedamm
711—Hamburgo. Sosc. Sota y Aznar. Rotter-
dam Williems Kade 20—Postbos 1054 John; P.
Best y Cía. Antwerpe. Place Bert 36-37. Antwerpe.
Vda. e hijos de López de Haro—Gijón

Para informes en la República Argentina diri-
girse a los señores:

HOULDER BROTHERS Y Co. (Argentina) Ltda.

Compañía de representaciones Marítimas
y Comerciales

25 de Mayo, 499 :—: BUENOS AIRES

Banco de Oviedo

(Fundado por las Bancas Masaveu y C.^a y M.
Caicova y Hno.)

CAPITAL: 30 MILLONES DE PESETAS

Domicilio social: PLAZA DE LA CONSTITUCIÓN 7 y 8

OVIEDO

Sucursales: Arriondas, Cangas de Onís, Gra-
do, Infiesto, Navia, Pola de Allande, Pola de
Lena, Pravia, Salas, Sama de Langreo, Ti-
neo, Vegadeo.

Ejecución de toda clase de operaciones reali-
zables en Banca, Bolsa y Cambio. Consigna-
ciones a vencimiento fijo con interés de 3 y
medio por 100 a 6 meses y 4 por 100 a 1 año.

Cajas de alquiler :—: Caja de ahorros

Interés 3 por 100 anual capitalizable por se-
mestres :—: Reintegros a la vista

Dirección Telegráfica: "BANCOVIEDO"

Banco HERRERO: Oviedo

Sucursales y agencias: León, Palencia, Ribadeo,
Zamora, Arriondas, Astorga, Benavente, Can-
gas de Onís, Cangas del Narcea, Colunga, Cu-
dillero, Grado, Infiesto, La Felguera, Luarca,
Llanes, Mieres, Moreda, Navía, Pola de Allan-
de, Pola de Laviana, Pola de Lena, Pola de Sie-
ro, Pravia, Ribadesella, Sama de Langreo, Ti-
neo, Vegadeo, Villaviciosa

Este BANCO, establecido sobre la base de los
negocios bancarios de la Casa HERRERO Y
C.^a, fundada en 1848, realiza toda clase de ope-
raciones de Banca y Bolsa en España y en el
extranjero

CAJA DE AHORROS - CUENTAS CORRIEN-
TES CON INTERES - CAJAS DE ALQUILER

PIANOLAS - PIANOS

Contado - Plazos
Alquiler



Vocalión - Gramafón
Discos - Rollos

Calle Buensuceso, 5

BARCELONA

Aecites Esenciales Naturales

RAG GIUSEPPE SALVO
MESSINA (Italia)

Especialidad en:

Limón - Naranja - Bergamota - Mandarina -
Cedro - Nerolí Bigarade - Limeta - Petit-grain

Agente General Depositario

M. CANFARONE

Teléfono 23904 - Dirección Telegráfica: «MEDUSA»,—Barcelona
PLAZA DEL TEATRO, 6 — BARCELONA

Antonio Cobarro Tornero

Exportador de Frutas



ALCANTARILLA

(Murcia - España)

Teléfono 1640

TOMAS PERIS AGOST

Exportador de Frutas

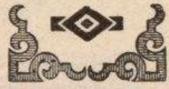
Ronda Mijares, 92 :—: CASTELLÓN

Teléfono 220 - Telégramas PERISA-CASTELLON

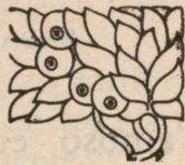
Dionisio Sasía

Proveedor de Buques

Plaza, 4 - Tel. 6075 - PORTUGALETE (Bilbao)



ULTRAMARINOS FINOS - Vinos finos de mesa
y vinos generosos - Licores y aguardientes de
todas clases y marcas-Conservas de carnes y pes-
cados, dulces y frutas



Destilería SANZ

FABRICA DE LICORES

ANISADOS Y JARABES

ESPECIALIDADES:

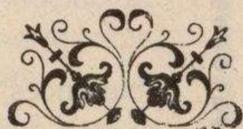
arabes para refrescos, Anisete Supremo,

Anís Celeste, Ron Habana, Escarchados

SANZ, HERMANOS Y Cía., S. L.

Fábrica y oficinas:

Camino Viejo, T. E., Tel. 30300: GRAO-Valencia



Gran Fábrica de Conservas Alimenticias

Embutidos y Salazón de productos del Cerdo

Especialidad en tocino **Canales**, grueso, mediano y delgado. Cuadros de tocino magro. Papadas. Jamones estilo **Andorrano**, sin piel ni tocino. Jamones estilo **Trévez y Aragón**. Espaldillas. Manteca pura de cerdo. Esmerada fabricación de los artículos finos, como **Mortadela**, **Salchichón** estilo **Bolonia**, **Embutido Predilecto**, **Embutido Jamón**, **Lenguas a la Escarlata**, **Chicharron Madrid**, **Foie-gras** en latas de distintos tamaños. Picadillo de jamón en latas. **Salchichas** con puré de tomate en latas. **Morcillas** con puré de tomate en latas. **Frito clásico valenciano** con puré de tomate en latas. **Jamones cocidos** en latas estilo **York**

FRANCISCO TABERNER

Avenida del Puerto, 175 - VALENCIA Tel. - 30945

Dirección telegráfica y telefonica: **Tafecar-Grao**

Sellos para Colecciones

Gran surtido de sellos de todos los países y de

artículos filatélicos

ENVIOS PARA ELEGIR

Precios corrientes, Gratis y franco

R. POULAIN

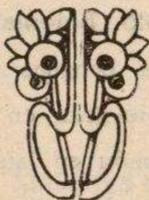
7, Rue Provence: PARIS (9e)



Joaquín Gibert y C.^a

SOCIEDAD EN COMANDITA

AGENTES DE ADUANAS



Vía Layetana, 3 bis

Teléfono 19282

Dirección telegr.: "JOABER"

BARCELONA

(España)

Vicente Aldrufeu

Plaza Tetuán' 18 - Tel. 54271

BARCELONA

Cultivo de plantas ornamentales, arbustos, árboles, coníferas y enredaderas de todas clases

CEBOLLA, TUBERCULO Y SEMILLAS DE FLORES

Especialidad en la construcción y reforma de Parques y Jardines
Proyectos - Presupuestos - Precios especiales - Exportación a todas partes - Pidan catálogo que se remite gratis

Jaime Masip Sales

EXPORTADOR DE FRUTAS

Despacho: Pi y Margall, 150

Almacén: Asensi, 13

CABALLETE DE

EMBARQUE

Escollera de Poniente: Caseta 3

Teléfono 505

CASTELLON

ANIS DEL MONO

VICENTE BOSCH

BADALONA - ESPAÑA

Famoso en todos los países

GALIMBERTI Y CAI

Casa fundada en 1894

IMPORTADORES DE PRODUCTOS ESPAÑOLES

Dirección telegráfica: Petiberti

Calle Paraguay, 1327
MONTEVIDEO (Uruguay)

Comanditarios de la firma
Perez, Garcia y Compañía

IMPORTADORES DE PRODUCTOS ESPAÑOLES

Dirección telegráfica: Petiberti

Belgrano, 1688
BUENOS AIRES
(República Argentina)

Compañía General de Asfaltos y Portland "ASLAND"

Grandes fábricas en:

Castellar de Nuch, Moncada
Villaluenga de la Sagra y
Bilbao

EXPORTACIÓN

Oficinas centrales:

Paseo de Gracia. núm. 45

Teléfono núm, 14121

Dirección telegráfica: "Asland"

BARCELONA

Antonio Ferrer

Solicitor

Jorje Juan, 7, Valencia-Spain

Telephone: 17996



Special attention given to collection of Debts in Spain. Settlements arranged privately or through the Courts. No charges incurred by creditors if payment not obtained

Correspondents throughout Spain

References — Banco Central, VALENCIA

El Anunciador

Revista de Literatura y Comercio

Director:
EUGENIO QUINTERO
ACOSTA

Apartado 173

SINCELEJO (Colombia)

32 páginas de lectura :: Selecta colaboración :: Circulación profusa en todo el país :: 19 años de fundada ::
— Casa Editorial propia —



Número de muestra y tarifa de anuncios a quien los pida, gratuitamente

Diario Español

HABANA — (Cuba)



Fundador, propietario y director:
LCDO. ADELARDO NOVO



Año XXIII de su publicación
Periódico defensor de los intereses españoles en Cuba.
Doce páginas diarias.
Cuenta con servicios cablegráficos directos de España



Corresponsales en Madrid, Barcelona, Cádiz, Santander, Bilbao, Gijón, Coruña, Orense, Lugo, Vigo, Ferrol, Islas Canarias y Nueva York



Dirección y Administración:
MANRIQUE, 82
Cable: Español :: Apartado 1770

EL HERALDO

Semanario independiente de información
TUMACO

(República de Colombia, Sud América)

EL HERALDO es el periódico de todas las clases sociales y es leído por el público de ambos sexos y de todas las edades.

EL HERALDO no pertenece a ningún partido político, es un periódico netamente de información por lo cual todo el mundo lo lee con preferencia.

EL HERALDO es el periódico que se edita con mayor número de páginas en el Sur de Colombia y en todo el litoral Pacífico de este país.

EL HERALDO tiene agencias en todas las ciudades del departamento de Nariño y en algunas otras de la República y un completo servicio de noticias nacionales y extranjeras de la United Press.

En el puerto, en las ciudades, en los caminos, en el ferrocarril y en los campos de nuestras regiones, siempre encontrará circulando semanalmente este periódico

Propietarios: **MANUEL PEREZ RIVAS**
y **PEDRO ORTIZ HURTADO**

Administrador Responsable:
AZAZEL ORTIZ

Interesa a Vd.

leer y anunciarse en la Revista mensual

La Pasa de Málaga

Constantemente aparecen en sus columnas interesantes artículos e informaciones sobre la exportación agrícola

Si es usted importador, transitario, representante, banquero, naviero, litógrafo, etcétera; etc, conseguirá nuevas relaciones si se anuncia en sus páginas

Concedemos el derecho a nuestros suscriptores y anunciantes de utilizar nuestro servicio especial de información directa

Dirección y Administración:
San Andrés, 3 — MALAGA

Órgano de la Asociación Gremial de Exportadores de Pasas

¡ESCRIBANOS HOY MISMO!

REVISTA FINANCIERA



Fundada en el año 1907

Marca registrada concedida por Real orden de 8 de julio de 1916, patente 27793 y Real orden de 13 de julio de 1923, patente 47870

Banca - Industria - Comercio - Agricultura - Seguros - Ferrocarriles - Tranvías - Electricidad - Metalurgia - Minería - Navegación y Obras Públicas

Publicase los días 5, 15 y 25



Redacción y Administración:
Puerta del Sol, 6
MADRID

Guía Lascano



DEL PERÚ

ESTABLECIDA EL AÑO 1922
— 150.000 DIRECCIONES —

Precio del ejemplar: Lp. 2

Guía general del Comercio, Industria, Agricultura, Profesionales y Elemento Oficial del Perú

CONTIENE: los Códigos y Leyes más importantes al Comercio. Descripción geográfica y datos estadísticos de la producción nacional y Departamental. — Planos de Lima y Callao. — Mapa de la República. — Todas las ciudades, capitales de Departamento y Ciudades importantes de la República con el nombre de sus Autoridades, Comerciantes, Industriales y Profesionales.

METICULOSAMENTE CLASIFICADOS

Cada edición corregida SIEMPRE DE ACTUALIDAD

Oficina y Talleres:
Pacae, 934 A - Teléfono 946
LIMA (Perú)
Direc. postal: Apartado 1971

JOSE ORTIZ. — Tarjetas para fotografías
Astorga (España)

MUEBLERIA DE
JUAN PADRON
Casa fundada el año 1886
CARACAS (Venezuela)

ALIMENTOS VEGETARIANOS Y
PARA REGIMEN
de la
CASA SANTIVERI
para diabéticos, artríticos albu-
mínicos, enémicos, etc. etc.
CALL, 22. :-: Teléfono 15805
Fábrica: Paseo Agrícola, 122
BARCELONA

JOSE CASTELLETS. — Etiquetas relie-
ve, precintos, placas grabadas, cartas relie-
ve, sellos caucho, esmaltes, etc. Admite re-
presentantes. Calle Alcoy, 6.
Valencia (España)

MANUEL CRUZ
EXPORTACIÓN E IMPORTACIÓN
CONSIGNACIÓN DE VAPORES
San José, 10 - Dirección telegráfica: Cruz
SANTA CRUZ DE TENERIFE (Canarias)

CARABAÑA - Aguas
Minerales
R. J. CHAVARRI
Calle de la Lealtad, 12. — MADRID

EDITORIAL PROMETEO, LLORCA Y
COMPANIA, S. EN C. — Obras de Blasco
Ibáñez. Biblioteca Filosófica y social. Los
clásicos. Biblioteca de la mujer, Biblioteca
científica. Historia. Geografía. Los grandes
novelistas. La Novela Literaria. Pida el ca-
tálogo en todas las bibliotecas. — Germa-
nías, 33.
Valencia

**SEBERINO VIERA
MARTIN**
FÁBRICA DE CIGARRILLOS
León y Castillo, 41. LAS PALMAS (Canarias)

JUAN CARAVACA Y CIA. — Electri-
cidad. Oficinas: Teodosio, 3. — Talleres: Pe-
ral, 16. Tienda exposición: Rioja, 10.
Sevilla

LA INDUSTRIAL QUIMICA DE ZARA-
GOZA, S. A. — Capital 10.000.000 de pesetas.
Fábrica de productos químicos y super-
fosfatos en Zaragoza; minas y fabricación
de azufres en Libros (Teruel); ácido clorhí-
drico, ácido nítrico, ácido sulfúrico (especial
para acumuladores), exentos de arsénico y
superfosfatos de cal; azufres de todas clases.
Zaragoza

FRANCISCO JULIA SIMO. — Fábrica de
mosaicos hidráulicos, tuberías de hormigón
y piedra artificial.
Tetuán (Marruecos)

JOSE CONDE FIDALGO. — Fábrica de
curtidos.
Monforte de Lemos (Lugo)

J. ROBILLARD & Co. — Calle Puerto
Rico, 5 y 7. Fábrica de perfumería. Espe-
cialidad en jabones, esencias, lociones, pol-
vos para el cutis etc. Apartado de Correos
115. Telégrafo y cable: "Robillard".
Valencia

LEOPOLDO MORA MAS. — Fábrica de
azulejos, loza y mayólica. Fabricación de
toda clase de artículos especiales en blanco
y colores, especialidad en rótulos, imágenes,
etcétera. Paseo de D. Guillermo de Osma, 6.
MANISES (Valencia-España)

LA VASCONIA. — Carretillas para mi-
nas. Fuelles de cocina. Pinzas para ropa.
Andoain (Guipúzcoa)

JOSE ECHALECU (Sucesor de Torres Her-
manos). — Cosechero y exportador de vinos
de mesa.
Moral de Calatrava (Ciudad Real)

CASA MADURGA. — Fábrica de sacos y
lonas. Apartado 144.
Zaragoza

HIJOS DE GARRA. — Fábrica de curti-
dos "La Perillana" y "La Castiñeira". Cur-
tido antiguo con corteza de roble. Especia-
lidad en becerros gallegos. Corresponsales del
Banco de España.
Ponteáreas (Pontevedra)

PABLO LOPEZ. — Fábrica de camas e
inglesas, y de Ebanistería. Florida, 47.
Vitoria

VDA. DE ANTONIO SEGARRA. — Gran-
des fábricas de azulejos y mosaicos hidráu-
licos. Se hacen toda clase de azulejos de di-
bujos, desde los árabes, bizantinos y greco-
romanos hasta los estilos más modernistas.
Especialidad en azulejos.
Castellón de la Plana

"CENTEN CUBANO"
Fábrica de cigarrillos de
FRANCISCO PADRON
Santa Cruz de Tenerife (Canarias)

MANUEL LORCA. — Dominós y toda
clase de otros artículos para salas de recreo
y similares. Existencia y construcción sobre
pedido. Exportación. Talleres y despacho:
Angel Guimerá, 31 (Arrancapinos).
Valencia

E. CADELLACH Hno., S. en C.
ASCENSORES MONTACARGAS
BARCELONA: Casanova, 29
MADRID Paseo Átocha, 13

JUAN DE LA GANDORA
Agente de Transportes
Transportes y encargos
Santa Eulalie, 41 :-: PALMÁ - Baleares

JOSE FILLOLA. — Fábrica y exportación
de aceites finos de oliva.
Caspe (Zaragoza-España)

COMPANIA VALENCIANA DE CEMEN-
TOS PORTLAND, S. A. — Oficinas: Pintor
Sorolla, 23. Telegramas y telefonemas: "Raff"
Tel. 11880.
Valencia

EREBBUS, S. A. — Instalaciones com-
pletas de ingeniería doméstica. Calefacción.
Ventilación. Quemadores de aceites pesados.
Colón, 40. Apartado 204.
Valencia

SALVADOR VILARRASA.—Fábrica mo-
derna de chapas finas y tableros contracha-
peados de madera. Chapas gran fantasía.
Maderas exóticas. Asientos para sillas y silló-
nes. Almacenes, Fábrica y Despacho: Je-
sús S. V. S. — Teléfono 12221.
Valencia

BORDADOS MALLORCA, S. A. — Pañue-
los. Juegos de cama y de mesa. Ropa blan-
ca. Avenida Alejandro Roselló, 23.
Palma de Mallorca (Baleares)

LA PESQUERA DEL N. DE ESPAÑA, S. A. — Fábrica de conservas y salazón de pescados en los principales puertos de pesca del Norte de España. Exportación a todos los países del mundo, de anchoas en salmuera, filetes de anchoa, en tiras y rollos, en aceite puro de oliva, y aceitunas sevillanas rellenas de anchoa. Casa Central:
Coruña (España)

ANTONIO CORELL. — Exportador. Naranjas y frutos del país. Matemático Marzal, 37. Teléfonos: Valencia 11.633 y Foyos 35, Apartado 125. Telegramas y telefonemas: Ancorell.
Valencia

HIJOS DE AGUSTIN ROS. — Fábrica de lonas y lonetas para toldos, velámenes y saquerío de diferentes clases.
Agramunt (Lérida-España)

CASAS Y MUÑIZ. — Fabricantes y exportadores de sidra champagne marca "La Aldeana".
Gijón (Asturias-España)

MARIA FUERTES. — Exportación de frutas frescas y secas; comisión y cuenta propia.
Caspe (Zaragoza-España)

M. GIMENO BLANES. — Fundición Artística "Tanagra". — A la cera perdida. Escultor fundidor. Montnegre 2, bis (L. G.)
Tel. 81883.
Barcelona

MIGUEL ARNAU. — Aceite extra de oliva. Fábrica de aceites de semillas oleaginosas. Descascarillado de cacahuete del país. — Camino del Grao A. C.
Valencia

FRANCISCO TABERNER. — Gran fábrica de conservas alimenticias; embutidos y salazón de productos de cerdo. Teléfono 30945, Dirección telegráfica y telefónica "Tafecar". Grao. Avenida del Puerto, 175.
Valencia

PAZOS Y ROA. — Fábrica de tejidos de lino y algodón.
Padrón (Coruña-España)

JOSE IBANEZ CANTO. — Tejidos del reino y extranjero. Manufactura de vestuarios para el ejército. Gómez Pulido, 16.
Ceuta

GALLARDO Y NUÑEZ. — Fábrica y litografía para toda clase de envases de hoja de lata. Especialidad en bidones para aceites y aceitunas. Arregolera (Trinidad).
Sevilla

HIJO DE M. GONZALEZ MONTES. — Fábrica de envases de hoja de lata en blanco y litografiadas. Carteles anuncios y artículos de propaganda. Despacho: Plaza de Carmen Benítez, 3.
Sevilla

GUIA COMERCIAL DEL AFRICA OCCIDENTAL ESPAÑOLA

TRITTAU & SIEGMANN
IMPORTACIONES — EXPORTACIONES
Y REPRESENTACIONES
CASA CENTRAL: Hamburgo-Montanohf,
Kattrepe 2
Casas propias en Africa: Guinea Española:
Jorge L. Trittau - Santa Isabel.
Jorge Trittau - ata - Río Benito.
Liberia: Trittau & Co. - Monrovia.
Trittau & Co. - Marshall City
Lafrenz & Co. - Grand Bassa y Sucursales
Direcciones telegráficas:
Hamburgo: Fercommerz y Sapientia
Liberia: Trittau Monrovia
Santa Isabel: Trittau
Bata-Benito: Trittau Río Benito.
CODES: Particular, Rudolf Mosse Code,
Bentley Code A. B. ith. Ed.

José W. Dougan
Lepanto, 12 - SANTA ISABEL
(FERNANDO PÓO)
Cosechero y exportador de cacao de sus fincas
EN SAN CARLOS Y BATETE

**THE AMBAS BAY
TRADING C.º LTD**
Fernando Póo
Santa Isabel, Laca, San Carlos, etc.
Importadores de Toda clase de artículos españoles y extranjeros. Exportadores de cacao y otros frutos del país.
COMISIONES Y
REPRESENTACIONES

**COLONIZADORA DE LA GUINEA
CONTINENTAL**
Explotaciones agrícolas y forestales en la Guinea Española Exportación de productos europeos para el avituallamiento colonial Domicilio social:
BARCELONA - Plaza Cataluña, 17

CASA IZAGUIRRE
Esportadora de Aceite de Palma
SANTA ISABEL (Fernando Póo)

JULIAN AYALA LARRAZABAL
Comerciante Agricultor
BATA (Guinea española)

Eloy Estrada
Hacienda Nuestra Señora del Rosario
Grandes plantaciones de cacao y café
BASILE - BONYOMA (Fernando Póo)

Joaquín Gallego
Comerciante
SANTA ISABEL-(Fernando Póo)

Eladio Lahoz Cano
Agricultor y Comerciante
SANTA ISABEL (Fernando Póo)

H. W. FRIEDRICH
Importador y Exportador
Agente de la "Woerman Linie, en
Bata y Río Benito
Santa Isabel-San Carlos-Bata-Río Benito-Kogo

Angel Cugat
Agente Comercial Colegiado
Artículos Para el Africa Occidental
IMPORTACIÓN — EXPORTACIÓN
Trafalgar, 72 — BARCELONA

**DEKGE COMPAÑIA
COLONIAL**
Importadores y Esportadores
Agentes de la "Holland west Africa Linie"
en Bata
Santa Isabel - Bata - Río - Benito - Kogo

WOERMAN y C.^a
Importadores y exportadores de productos coloniales. Agentes de la "Woerman Linie" en Kogo
Bata - Kogo - Río Benito

González Corbeña
Concesiones Forestales
Río Benito - Kogo - Río Estembue
(Guinea española)

CONSTRUCTORA COLONIAL
Construcción de Obras en la Colonia
Santa Isabel, San Carlos, Bata, Kogo
y Río Benito
Olózaga, 2 - MADRID

HOTELES RECOMENDADOS

ALICANTE
GRAN HOTEL SAMPER
Frente al mar
Agua corriente. Calefacción central
Americán Bar. Orquesta

MELILLA
Gran Hotel Reina Victoria
El más moderno y confortable. Pensión desde 12'50 ptas. PRIM, 18

CADIZ
GRAN HOTEL ROMA
Apartado 69. Nueva instalación de agua corriente, calefacción y fría en todas las habitaciones. Auto. óvil a los trenes y vapores

PEREZ DE LA FRONTERA.
HOTEL VICTORIA
a cargo de Antonio Sánchez Pérez. Ramón y Cajal, Alfonso XII y cánovas del Castillo. Precio exclusivo para viajeros y agentes comerciales. Pensión completa, con vino, 9 pesetas. R. N. C.

SANTIAGO DE COMPOSTELA
GRAN HOTEL EUROPA
Propietario: RAMÓN MORADEIRA
Situación céntrica. Espaciosas habitaciones, Abundante comida. Precios económicos Seura, 2

GRANADA
GRAN VÍA HOTEL
Gran Vía de Colón, 27. Propietario: Antonio Cruz Díaz. Todo confort. Cuarto de baño, ascensores, calefacción. Cocinas a estacion. Precios: de 9 a 20 pesetas. Precio especial para viajeros.

ALCALA DE HENARES
HOTEL CERVANTES
DE VALERIANO PASOR
Calefacción central. Baños. El preferido por los Sres. viajeros



VITORIA
HOTEL PEÑA
El más céntrico, cuarto de baño Calefacción. Agua corriente. Teléfono Postas, 34 y 36

SEVILLA (España)
HOTEL DE PARIS
DE PRIMER ORDEN

CÓRDOBA
HOTEL SIMON
de MANUEL SIMON. Gran Capitán, 7. Hotel preferido por los viajeros. Casas en Alicante. Málaga y Sevilla R. N. G.

MADRID
HOTEL INGLES S. A.
Echegaray, 8 y 10

ZARAGOZA
GRAN HOTEL CASTILLA
Propietario: PAULINO GUERRA Recientemente inaugurado. Servicio de de primer orden PZA. FRAY DIEGO DE DEZA

GIJON
SAVOY HOTEL
EL MÁS CONFORTABLE
RESTAURANTE DE PRIMER ORDEN

CEUTA
HOTEL TERMINUS
Pedro Meneses, 5 y 7 (establecido recientemente). La más selecta mesa de a localidad. Auto a la llegada de los correos Precios 12'50 a 15 ptas.

AVILA
Gran Hotel Restaurant "Paris"
Propietario: Adolfo Sánchez. Pensión para viajeros, 10 pesetas. Todo confort, jardín, garaje etc.

PALMA DE MALLORCA
HOTEL NUEVO CONTINENTAL
Completamente reformado. Confort moderno. Habitaciones con agua corriente Baños, Rutas excursionismo. Restaurant. Precio fijo Pensión desde 9'50 ptas.-Prp. E. Pedret San Miguel, 38

TELUÁN (Marruecos)
HOTEL ALFONSO XIII.
Calle de Mohamed Torres, núm. 14. Propietario: Rosi Calderoni. Precios especiales a los señores viajeros.

MADRID
HOTEL EUROPA
Carmen, 4. Todo confort. Pensión completa desde 12 pesetas. Habitaciones desde 5 a 10 ptas cubierto: 4 y 6 ptas. Dirigido por Isidro García.

COMISIONISTAS REPRESENTANTES

BADAJOS
J. Villarreal
Representante colegiado
Salmerón, 39

LARACHE (Marruecos)
MANUEL JIMENEZ PACHECO
Representante matriculado
Consignaciones y depósitos
Agente de Aduanas

CADIZ
RAMÓN GONZALEZ ROMERO
Agente Comercial
Admite representaciones de artículos del ramo de alimentación y maquinaria para las provincias de Andalucía. Calle Cayetano del Toro 104, duplicado (Corr. de "Africa y América")

CORUÑA
ALFREDO FRANCESCH CARRILLO
Agente Comercial Colegiado:
Representaciones nacionales y extranjeras Especialidad en vinos comunes, aceites de oliva y coloniales en general. C. S. Andres 148 2.º

IBIZA (Baleares)
D. RIERA FARRIOLS
Agente oficial
Representaciones generales
Riambau,

PALMA DE MALLORCA
MATHEU HNOS
Comisiones y representaciones por cuenta propia y a comisión con garantías y referencias de primer orden Bolsería, 9. 3.º

SALAMANCA
R. Dorado Estevez
Agente Comercial Colegiado
Plazuela de la Fuente, 7

SANTANDER
Antonio Gomez Gonzalez
Comisionista Representante matriculado, acepta representaciones serias nacionales y extranjeras. Apartado 104

VILLANUEVA DE LA SERENA
(Badajoz)
Vicente Segador Reseco
Agente Comercial Colegiado

BILBAO
Elias Ansotegui
Representaciones — Consignaciones
Apartado Correo 1041

VIGO
Mariano Llorente
Comisiones y representaciones
Importaciones por cuenta propia
Teléfono. 703 NUÑEZ, 2

Africa y América

REVISTA
MERCANTIL
INTERNACIONAL

(Antigua Revista AFRICA)

Fundada en 1905

Se publica mensualmente

Dirección, Redacción y Administración;
Consejo de Ciento, 270, prl. Tel. 15823
BARCELONA

Fundadores:

Dr. Don Joaquín Coll y Astrell.-Excmo. señor don Gustavo Payra Anglada
— Director: Ilre. señor don Antonio de Ballabriga y Vidaller —
— Sub-Director: Don Ramón de Temple —

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

España. 15 pesetas al año
América. 18 " "
Extranjero. 20 " "

SUMARIO: El problema del cacao.—La importación española en la República Argentina.—Mis observaciones sobre Venezuela y su capital.—En Méjico se dá un té más excelente que el de China.—De la Guinea Española.—El cultivo del algodón en España.—Movimiento comercial en el protectorado francés durante 1929.—Las exportaciones al Uruguay.—La cuestión Agraria—El campo y la ciudad.—Informaciones de América y Filipinas.—Experiencias de un viaje por "nuestra América".—Página Checoeslovaca.—Sección Comercial de ofertas y demandas.—Anuncios.

EL PROBLEMA DEL CACAO

Por José Manuel Aniel-Quiroga

Unión y propaganda

En el número de diciembre de "La Voz de Fernando Poo" apareció un artículo de don Román Traval incitando a los interesados en la producción del cacao a llevar a cabo una propaganda que intensifique el consumo de chocolate. Ha visto claro este señor en el problema actual de cacao. Tomando por base tan acertado artículo me voy a permitir sugerir algunas ideas a los organismos representativos de aquellos intereses. Conviene, sin embargo, no apartarse de la realidad al desentrañar la cuestión y al propugnar soluciones.

*
* *

Un excesivo espíritu de competencia, una rivalidad malsana ha separado hasta el presente a los elementos interesados en el consumo del cacao. Los agricultores contra los comerciantes y los chocolateros contra ambos han malgastado inútilmente sus fuerzas. En nuestra Colonia se produce más cacao del que hoy absorbe el mercado nacional y se produce en condiciones de inferioridad para competir en el extranjero. Ello ha originado un malestar que se tradujo en ocasiones en luchas intestinas, disolviendo la poca unión que antes existía. Y, colmando la medida, la Asociación de Fabricantes de chocolates se ha dirigido al Presidente del Consejo, acusando a los agricultores de confabularse para elevar ilícitamente los precios, mandando al extranjero cacao que debía entrar en el mercado nacional. Esta injusta denuncia no tiene a mi ver otra importancia que la de indicar el tono irritado de lucha por donde respiran elementos que, bien informados y conscientes de sus verdaderos intereses, debían colaborar con los agricultores en la consecución de análogos fines.

Entre tanto nos debatimos en estas luchas bizantinas, el Estado nos sobregrava mermando nuestros legítimos derechos y lo mismo que Juno, tiene dos caras, una para las industrias de la Península y otra para las de la Colonia. Esta absurda situación debe cesar y pronto. La sobreproducción, relativamente al mercado nacional y el abandono del Estado, tienen dos remedios, ambos indispensables y complementarios: Unión y Propaganda.

*
* *

La solución de todas las dificultades actuales está en la intensificación del consumo de chocolate. Este no se acrecienta, como erróneamente han supuesto alguna vez nuestros representantes, por una medida de Gobierno que prohíba la elaboración de mezclas en que entren componentes extraños al cacao, azúcar y aromas. Por el contrario, te-

niendo en cuenta que nuestras clases modestas consumen chocolates baratos, precisamente por ser baratos, lo que se conseguiría con aquella medida es una disminución del consumo. Hay que buscar su incremento en las clases pudientes, en el chocolate para comer, exigencia de la evolución de las costumbres.

Al tratarse, entonces, de un artículo de lujo, la elasticidad de su consumo es extraordinaria y la fuerza influyente de la propaganda, formidable; pero la propaganda anónima, aquella que fija en el público una sola idea, la de consumir chocolate. Y no es que esto sea un ensayo teórico; está sobradamente contrastado por la experiencia. Ahí están los ejemplos de las campañas fruteras de California y pescaderas de Escocia: "eat more fruit"; "eat more fish".

¿Y esta labor a quiénes compete? A todos los interesados en el consumo del chocolate, es decir: a los comerciantes vendedores de la Península y a los fabricantes de chocolate. También deberían colaborar los fabricantes de azúcar.

Ahora bien, sobre estas bases de unión y propaganda ¿cuáles serían los fines a perseguir? Una enumeración peca siempre o por defecto o por exceso; rara vez es acertada. Pero yo, que lo que aquí pretendo no es sino llamar la atención sobre las ventajas de una colaboración, sin que en ningún caso haya pasado por mi mente hacer un proyecto, ni mucho menos agotar el tema, voy a citar algunos fines que preveo:

- a) Selección del producto en origen, prohibiendo la exportación de pasillas, barreduras, etc.
- b) Intervención en la política arancelaria y señalamiento de tarifas para el cacao, azúcar y productos derivados.
- c) Unificación de condiciones de venta.
- d) Propaganda anónima para intensificar el consumo de chocolate.
- e) Unificación legislativa sobre marcas, falsificación, competencia ilícita, etc.

La sola enumeración anterior da idea de la amplitud y trascendencia de la labor a realizar por los interesados en el consumo del chocolate.

Y ¿cuál será el procedimiento para llevar a cabo una finalidad tan vasta? No existe otro sino la constitución de una Asociación integrada por elementos agricultores, comerciantes y fabricantes, designados por cada una de sus asociaciones respectivas bien del seno de sus Juntas o de fuera de ellas. Dentro de tal Asociación funcionarían Comités, encargados en particular de la realización de los fines estatutarios. Y, principalmente, haría falta dinero, mucho dinero, para gastar lo de modo especial en propa-

ganda, en la seguridad de que sería el gasto más reproductivo de cuantos realizan hoy unos y otros.

*
* *

Consciente de que cada cual debemos aportar nuestro modesto concurso a la solución de este problema, no he

vacilado en seguir el ejemplo del señor Traval, en la esperanza de que nuestros organismos representativos sabrán recoger lo aprovechable de la idea y en la seguridad de que por lo menos procederán a una revisión de su política corporativa con el más vivo espíritu de concordia, antecedente fundamental para toda labor posterior útil.

La importación española en la República Argentina

Uno de los hechos que con mayor elocuencia hablan de la potencialidad económica de la República Argentina, lo constituye el de que su comercio exterior aumente de año en año, siguiendo las importaciones y las exportaciones un paralelismo que la disminución de las últimas ha interrumpido recientemente y por primera vez desde hace bastante tiempo. Conocidas son las críticas circunstancias por que viene atravesando la economía argentina a consecuencia de varios factores entre los cuales figura en primer término la dificultad en unos casos y en otros la imposibilidad de encontrar mercado a los excedentes exportables de su producción agrícola y ganadera. Por lo que se refiere a la primera de estas dos formas de la producción, es opinión generalizada la de que el actual estado de cosas, tan desfavorable para la Argentina, se debe principalmente a la ruinoso competencia de los cereales rusos, vendidos en grandes cantidades y a precios ínfimos en los mismos mercados que hasta ahora ofrecieron ancho campo a la exportación agrícola argentina.

Mientras tanto, la curva ascendente que de año en año acusan las importaciones en la Argentina no se quebró en 1928. Efectivamente: la importación general, cifrada en 1928 en la suma de 848.053.645 pesos oro, ascendió en 1929 a \$ 881.511.484 de la misma moneda.

En cuanto a las importaciones de procedencia española, la estadística global acusa disminución, pues habiendo llegado en 1928 a 17.838.753 pesos oro, bajaron en más de un millón, habiéndose cifrado para 1929 en la suma de 16.621.324 pesos oro. Esa merma en la importación total de procedencia española corresponde al rubro substancias alimenticias y, dentro de él, casi exclusivamente al renglón aceite de oliva. Debe tenerse presente, para la más cabal apreciación del valor de estos datos, la considerable oscilación registrada de 1927 a 1929 en la importación de aceites españoles en la Argentina. Esa importación, que en 1927 no pasó de 7.069.052 kilos, ascendió bruscamente en 1928 a 17.405.694 kilos, volviendo a bajar en 1929, año en que se redujo a 9.800.280 kilos.

En casi todos los demás títulos, se ha experimentado aumento durante el último año de que se poseen datos estadísticos oficiales, lo cual justifica la afirmación estampada en otra parte de esta Memoria en el sentido de que, a pesar de la señalada disminución del total importado, cabe señalar una reacción positiva. En punto a bebidas, se aumentó de \$ 1.243.372 en 1928 a 1.306.791 en 1929; en materias textiles y sus artefactos, de 1.888.427 a 2.330.276; en papel, cartón y sus artefactos, de 577.801 a 652.079; en hierro y sus artefactos, de 335.690 a 480.668; en metales, excluido el hierro y sus artefactos, de 582.196 a 651.375.

Las disminuciones (aparte de las ya mencionadas en el renglón substancias alimenticias) se registran en substancias y productos químicos y farmacéuticos, que de \$ 978.201 en 1928, bajan en 1929 a \$ 835.701; en maderas y sus artefactos, que de 922.139 descienden a 903.046; en maquinarias, que bajan de 113.196 a 96.243; y, finalmente, en artículos varios, que arrojan una disminución de 334.709 en 1928 a 275.855 en 1929.

Mientras tanto, es oportuno consignar aquí que, de acuerdo con los datos estadísticos que hasta ahora se poseen, la importación de aceites españoles vuelve a alcan-

zar en 1930 un nivel elevado, y superior por cierto al ya alto que se alcanzó en 1928. De conformidad con esos datos, y según todas las probabilidades, dicha importación no debe haber bajado durante el año último de 18.000.000 de kilogramos.

He aquí ahora el cuadro que consigna el total exportado a la Argentina durante el año 1929 por los países que ocupan en la estadística los diez primeros lugares (1):

Procedencia	Año 1928	Año 1929
Estados Unidos	209.541.208	237.040.673
Reino Unido... ..	172.241.517	163.632.861
Alemania	107.284.366	107.678.302
Italia	59.832.306	62.156.011
Francia	56.606.658	49.840.600
Bélgica	45.559.391	43.638.474
Perú	29.660.482	30.864.431
Posesiones inglesas	31.308.486	29.179.982
Brasil	23.500.893	23.340.051
España	17.838.753	16.621.324

El cuadro comparativo que sigue relaciona el aumento constante de la importación general con el curso seguido por la procedencia española a partir de 1924:

Importación	1924	1925	1926
Importación total... ..	591.935.709	663.631.113	690.505.541
" española	14.853.853	15.529.576	14.124.178
Importación	1927	1928	1929
Importación total... ..	733.961.549	848.053.645	881.511.484
" española	13.664.435	17.838.753	16.621.324

Es también interesante conocer el porcentaje con que dentro de la importación general del país figura la procedencia española durante los últimos años hasta 1929. He lo aquí:

AÑOS	1921	1922	1923	1924	1925	1926	1927	1928	1929
Por ciento.	4.23	3.39	3.21	2.51	2.34	2.05	1.86	2.10	1.89

Estos guarismos distan, ciertamente, de ser todo lo satisfactorios que fuera de desear, sobre todo si se piensa que otros países proveedores — tales como Estados Unidos, Alemania e Italia — ven aumentar de año en año el porcentaje con que están representados en la importación total.

En reiteradas oportunidades, y tanto por el órgano de su Boletín oficial como por el de sus Memorias anuales, esta Cámara ha puesto de relieve el papel que en tal estado de cosas juega la indiferencia por lo menos aparente con que en España se mira el asunto por parte de aquellos elementos que más interés debieran lógicamente mostrar en el incremento de las exportaciones a la Argentina, es decir, por parte de los propios productores y exportadores. El desconocimiento de este mercado, de las modalidades y

(1) Las cifras consignadas en el cuadro siguiente representan el monto de las importaciones en oro sellado y según los valores de tarifa.

preferencias del público consumidor argentino, de las calidades y de las cotizaciones corrientes en cada ramo de la industria, no es sino una consecuencia natural de esa sensible apatía.

Entre tanto, justo es decir que de algún tiempo a esta parte se advierten síntomas lo bastante favorables como para autorizar un discreto optimismo. Hay señales aisla-

das de que en algunos de los elementos a que nos hemos referido comienza a despertarse verdadero interés por el mercado argentino. Ya anotamos la pequeña reacción operada en algunos rubros de nuestra producción, y más adelante tendremos oportunidad de referirnos a las diversas tentativas que se hacen para colocar en la Argentina maquinarias y otros artículos de fabricación española.

Mis observaciones sobre Venezuela y su capital

Caracas, capital de la República de Venezuela, está situada en los montes ramales de la Cordillera de los Andes. Su clima es templado y agradable; se comunica con el puerto de La Guaira por medio del ferrocarril que atraviesa parajes lindísimos y de una escena panorámica sin igual.

Caracas fué fundada en 1567 por Diego de Losada, y está situada a una altura de 900 metros sobre el nivel del mar; su clima es agradable, y dista del puerto de La Guaira 33 kilómetros en ferrocarril y carretera, que se recorren en hora y media. Su temperatura media es de 15°

Posee Caracas muy buenas calles bien pavimentadas con el asfalto producto del país y lindísimos paseos, entre los que es reconocido como el más notable, el Paseo del Paraíso, cuyo nombre es muy apropiado, pues es uno de los más bellos de América. Cuenta la capital de Caracas con más de 150 mil habitantes.

En este lindo paseo se encuentran bellos chalets y villas ocupadas por la aristocracia y por un selecto núcleo de distinguidas y cultas familias extranjeras muy apreciadas por la aristocracia caraqueña, que han formado sus hogares, y son respetados por toda la sociedad.

Dichos chalets y villas están construídos con un gusto excepcional, que así lo demuestra su arquitectura.

Sus edificios públicos son muy atractivos, y entre ellos se destaca por su hermosura la Universidad Central de Venezuela, el Palacio Presidencial de Miraflores, el Capitolio Nacional, el Edificio de la Gobernación, etc., etc. Sus jardines públicos son dotados de una floricultura propia del país, y entre sus artísticos monumentos, el que más se impone, y con razón, es el erigido al muy ilustre e insigne hijo de Caracas, el Héroe Libertador de la Independencia Americana, Generalísimo don Simón Bolívar. A Bolívar no se le discute, ya no puede discutírsele, y si algún ignorante u osado tratara de arrojar fango a esa veneranda personalidad, por única respuesta obtendría la insultante cargada del mundo entero; los dientes venenosos del reptil se pulverizarán ante el tacón de bronce de esos monumentos, que en mil ciudades cultas han erigido a tan prestigioso caudillo.

El progreso de Venezuela y el engrandecimiento de la capital se debe principalmente al esfuerzo y tesón del benemérito General Juan Vicente Gómez, quien ha realizado la transformación y ha engrandecido a Venezuela en todos los ramos del progreso colocándola en sitio privilegiado entre todos los demás países de América, como única por su situación económica, que es el mejor florón de su obra de oro, pacificando y uniendo, que son los dos factores que constituyen su amor de gran patriota, porque así marcha la nación desde que él fué electo, pues fué como una anunciación del porvenir. La obra del Presidente Gómez, es un presente de venturosas realidades y todo un porvenir halagüeño para la familia venezolana, que guiada por la luz de su espíritu clarividente, marcha por el camino con tanto acierto emprendido, consciente con la obra que encierra en este lema: Unión, Paz y Trabajo.

Los progresos y adelantos que ha efectuado con brillante éxito el General Gómez están a la vista del viajero extranjero que visita Venezuela y no dudo que sacará impresiones optimistas del progreso de esa nación.

Muchas han sido las intrigas y calumnias bajas con que

ciertos periódicos del mundo han tratado de denigrar la Administración del General Gómez y en su mayor parte algunos venezolanos, individuos perniciosos y desaprensivos, amigos de la calumnia y del mal obrar, que se entretiene en desprestigiar incomprensiblemente a su patria.

El reflejo fiel de la verdad lo expongo en estas líneas porque estoy perfectamente enterado de ellas y de la política del país, porque hay que vivir algún tiempo en Venezuela como yo he vivido y vivo actualmente, con mi madre, radicado en Valencia. Estado de Carabobo, ciudad de 60 mil habitantes, y hallándome circunstancialmente en España, haciendo ejecutar la impresión del plano de Valencia con ilustraciones, que demuestran el progreso y adelanto de dicha ciudad. El que escribe estas líneas no le guía ningún interés, porque ni siquiera tiene el honor de conocer de cerca al General Gómez, sólo le conoce de vista.

A través de la distancia, toda noticia, todo acontecimiento se deforma y se adultera, y de esa manera es mal comprendido y muy mal interpretada. Si ha habido un gobierno tenazmente criticado ha sido el del General Gómez. La injusticia de los hombres le ha criticado una supuesta crueldad y los que vivimos en el país sabemos que no existe. Al contrario, es un hombre afable y bueno; el que ha ido a pedirle un favor, nunca ha salido descontento. Toda injusticia que a su conocimiento ha llegado, ha sido reparada con creces prontamente.

Verdaderamente, es un hombre de gran talento natural y de táctica consumada en los negocios, al extremo de que ha llegado a colocar a Venezuela a gran altura y en una posición envidiable por su riqueza y prosperidad. Si alguna acción censurable ha habido en su gobierno, ha sido causada por los que le rodeaban, nunca por él directamente, y cuando la ha sabido ha castigado con severidad al causante. Cuentan que cuando él tomó el mando, el bandidaje se enseñoreaba en todo el país. Entonces llegó el hombre que se necesitaba, enérgico y de espíritu templado y de mucha voluntad, que supiera imponer su autoridad para acabar con todo el malaje que dañaba al país. Ese es el General Gómez. Venezuela hoy no es la de hace 25 años; gastada, deprimida entonces, hoy ha nacido a una nueva vida de bienestar creciente que le abre nuevos horizontes con límites de grandeza, y es al General Gómez a quien se le debe esta regeneración.

En Méjico se da un té más excelente que el de China

En Cuicatlán, perteneciente al Estado de Oaxaca, después de muchos años de experiencias, se logró el cultivo del té de Simensis o de Asam, con cualidades tan espléndidas, o más, como la del famosísimo té de Oriente. Dicho producto está siendo exhibido en el Museo Comercial que la Secretaría de Industria, Comercio y Trabajo tiene establecido en el edificio que forma esquina con las calles de San Ildefonso y el Carmen de esta capital. "El hecho de que en Méjico pueda producirse té de semejante clase—comenta uno de los diarios de Méjico—es de extrema importancia, pues hasta ahora todos los países del mundo, donde se consume tal especie vegetal, han tenido que hacer sus compras en los países de Oriente, donde tal producto se vende a precios bastante considerables."



De la Guinea Española



I

MOCION

QUE VARIOS SOCIOS DE LA CAMARA AGRICOLA Y FORESTAL DE LA GUINEA CONTINENTAL ESPAÑOLA PRESENTAN PARA SU DICUSION Y, EN CASO DE APROBACION, ELEVARLA A LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO DE LA REPUBLICA

I.—EXORDIO

En estos momentos de sagrada emoción en que las Cortes Constituyentes convocadas por el Gobierno de la República van a estructurar, sobre las bases de libertad y justicias, una nueva España, y un feliz resurgimiento se inicia al adquirir vigor y relieve todos los valores positivos nacionales, esta Cámara, que representa a la totalidad de la Agricultura, de la producción forestal, de la industria, del comercio y de todos, en fin, cuantos elementos, en la Guinea Española, producen y trabajan, siente el imperativo deber de dirigirse a la Presidencia de la República y, con plena conciencia histórica responsabilidad que en estas horas solemnes pesa sobre todos y cada uno de los españoles, exponerle sin eufemismos, aunque con todo respeto, la difícil e improrrogable situación por que atraviesan estos Territorios, señalar las causas en que a nuestro juicio estriba el mal y proponer los remedios que, en concepto nuestro, conducirían directa y rápidamente al progreso de estas Colonias.

II.—SITUACION ACTUAL DE LOS TERRITORIOS ESPAÑOLES DEL GOLFO DE GUINEA

Constituyen estos, actualmente, una desfavorable y lamentable excepción entre todas las colonias africanas que atendidas solícitamente por sus respectivos Gobiernos metropolitanos, crecen rápidamente y se desenvuelven en un sentido francamente progresivo. Y si la diferencia entre estas colonias limítrofes y las nuestras, no nos es más notoriamente adversa, débese en gran parte — por no decir en su totalidad — al esfuerzo de nuestros colonos, a la acción particular de los mismos que haciendo honor al espíritu reciamente emprendedor y decidido de la zara y supliendo unas veces las deficiencias de la acción del Estado y otras “a pasar” de la acción del Estado, hicieron acto de presencia en los más apartados lugares, llevando actividad y vida, abriendo rutas al comercio y fuentes a la producción, creando riqueza por doquier y estableciendo explotaciones forestales y agrícolas, tan importantes y tan bien utilizadas que pueden servir de modelo, en su género, a todas las de las demás colonias.

Porque es preciso decirlo con toda sinceridad, al mismo tiempo que con todo dolor: el Estado español no se ha preocupado en absoluto de cumplir las funciones tutelares a que le obliga el ejercicio de su soberanía en estos Territorios; el Estado español, virtualmente se ha colocado al margen de la Colonias, y aun dijérase que en ocasiones se situó frente a ellas para entorpecer y dificultar su desenvolvimiento. Hasta cuando, de tarde en tarde, trató de demostrar interés benefactor lo hizo de una manera tan esporádica y desacertada que los resultados han sido verdaderamente negativos, cuando no desastrosos. Así ocurrió con el famoso crédito extraordinario de la Dictadura, gastado disparatadamente y sin provecho para nadie; más aun: con evidente perjuicio para todos, puesto que al comenzar obras de utilidad no muy diáfanas que no se han terminado y que difícilmente se terminarán, impidió la realización de otras de fácil y más económica construcción que hasta ahora es harto problemático que se realicen.

Así ocurrió también con el viaje relativamente reciente de la célebre Comisión que presidió en entonces Director General, señor Saavedra, de cuyo viaje sólo hemos obtenido una honda perturbación en los presupuestos coloniales y el envío de una numerosa legión de empleados oficiales sin posible y útil adaptación a los servicios y totalmente innecesarios.

Y así ocurre siempre que a la Dirección General de Marruecos y Colonias se le ocurre la diabólica idea de proponerse “hacer la felicidad” de las Colonias, prescindiendo del informe de estas autoridades y de los Jefes de Servicio y sin escuchar a los organismos representativos ni a ninguno de los elementos productores.

Nada, personalmente, tenemos que objetar contra los Directores General y altos empleados que han desfilado por aquella Dirección, pero de la política colonial que por dicho Centro se ha seguido hasta la fecha, si tenemos que dolernos, y obligados estamos, por la fuerza abrumadora de los hechos, a reputarla como perturbadora, disolvente y catastrófica para las Colonias. Véase, si no, la concesión que de las obras públicas se hizo a la Constructora Colonial, en contra de los informes del Gobernador General y prescindiendo de los del Ingeniero Jefe de Obras Públicas. Véase la conducta de tolerancia observada con la Compañía Africa Occidental, concesionaria del servicio de comunicaciones intercoloniales durante varios años y cuyos barcos hicieron todo lo posible por poner en evidencia, entre propios y extraños, al pabellón que los amparaba. Véase, también, el primer reparto del Tesoro Colonial, hecho por la Dirección General arbitrariamente, sin consultar a nadie sin solicitar ningún informe ni asesoramiento.

Véase, asimismo, la R. O. de 28 de junio de 1927 impidiendo contra todo derecho la acumulación de fincas, D. O. que después ha dado lugar a una copiosa serie de disposiciones rectificadoras que no han hecho otra cosa que embarullar más la cuestión. Véase, de igual modo, la R. O. número 1068 de 18 de noviembre de 1930, dando una interpretación absurda a los apartados 4 y 12 de las reglas para aplicación de los Aranceles de Aduanas, por los que bien claramente se exime del pago de derechos de importación a la maquinaria y utillaje destinados a la agricultura, industria y toda clase de instalaciones mecánicas, exención que revoca caprichosamente la citada R. O., inspirada, al parecer, en un afán incomprensible de impedir la prosperidad de la Colonia, pues lejos de poner trabas, el Estado tiene la obligación de estimular por todos los medios a su alcance las instalaciones mecánicas y las vías de comunicación siquiera éstas respondan exclusivamente al beneficio particular y directo de los que las realizan a su costa, pues ahorran esfuerzo humano, economizan tiempo y brazos, brindan facilidades e impulsan el desarrollo de la riqueza colonial, ventajas todas, que con gran sentido realista, apreciaron los que al confeccionar los dichos aranceles las eximieron del pago de derechos. Véase, al mismo tenor, el artículo 7.º del R. de 29 de diciembre de 1930 que sirve de preámbulo a los Presupuestos Coloniales, por el que se substraen a los Consejos de Vecinos el ingreso por la recaudación de cédulas personales, otorgando a aquéllos por R. D. de 9 de enero de 1929, con cuya substracción no sólo se ha privado a los Censejos de Vecinos de su más saneado y principal ingreso, que les es indispensable si han de realizar obras de saneamiento de utilidad inmediata en los núcleos de población y atender a la multitud de servicios y cargas que sobre ellos pesan, si no que tampoco ha beneficiado a la Hacienda, a quien se trataba de favorecer, porque este Negociado no puede realizar la cobranza sin proceder al empadronamiento, labor ésta tan improba y

(Continuará.)

El cultivo del algodón en España

II

Se ha dicho que no tienen ya valor los argumentos que se invocaban hace tiempo al defender la conveniencia de implantar este cultivo en España porque en el transcurso de los años el cultivo del algodón ha experimentado en el mundo variaciones muy importantes en cuanto a las fuentes de producción de esta materia prima. Hasta ahora dichas variaciones no han revestido tanta importancia como se dice, pero aunque hubieren sido mayores no habrían modificado para nada el problema en cuanto al abastecimiento de nuestra patria. Y en cambio, constituye un argumento más a nuestro favor en nuestra campaña en defensa del cultivo del algodón en España el hecho de que muchos países han procurado independizarse del mercado americano en esta materia. Volvemos a preguntar: ¿No es un motivo de seria preocupación para una industria cualquiera el asegurarse el aprovisionamiento de su materia prima tanto más cuanto mayor sea su desarrollo y riqueza creados?

Se dice que tiende rápidamente a restablecerse el equilibrio de nuestra balanza comercial. Sería interesante estudiar esta mejoría relacionándola con la depreciación de nuestra valuta, pero bueno es no hacerse demasiadas ilusiones, pues esta situación puede variar en cuanto mejore el cambio o se vaya a la estabilización.

No han transcurrido muchos meses desde que publicábamos en estas columnas un artículo titulado: "El precio de coste del algodón en Norteamérica".

Cuando escribíamos nuestro último artículo sobre el problema del algodón en España, conocíamos la publicación del "Farm Board", titulada: "Outlook for American Cotton", apoyando la probabilidad de una continuación de precios bajos para el algodón. El objeto de esta propaganda pesimista es, sin duda, influir en la decisión de los agricultores del Sur para que reduzcan sensiblemente el acreage. Coincidió casi la publicación de este folleto con la reunión de los Comisarios de Agricultura en los Estados del Sur para estudiar los medios de reducir el próximo acreage en un 25 por ciento. Sin embargo, la impresión que hoy tiene es la de que la reducción no pasará de un 10 por ciento, pero en definitiva nada en concreto puede anticiparse.

En cuanto al algodón Jumel es conocida de todos la intervención del Gobierno de Egipto en el mercado algodonero de Alejandría, llevando el Gobierno invertidas dos millones ochocientas mil libras esterlinas con el fin de ayudar a los agricultores. La firmeza de este mercado, estos días, es debida a una serie de rumores más o menos ciertos y a la esperanza de que dentro de poco será promulgada la ley sobre la restricción del acreage.

¿Y el algodón indio? Ultimamente se cotizaba c. i. f. Barcelona, calidad Bengala, a 3'25 dineros la libra esterlina de peso inglesa. Los gastos desde el interior de la India hasta Barcelona c. i. f. se calculan en 1'70 dineros. Quedan, pues, para el agricultor, 1'55 dineros para pagar los impuestos, mano de obra, renta de la tierra, etc., y... beneficio.

Con estas circunstancias nos parece muy difícil que estos bajos precios sean duraderos.

La tendencia al aumento de consumo de algodones "exóticos", que dirían los norteamericanos, es general en el mundo debido a su baratura en relación con el americano, sin que dejen de influir otros factores como la mejora gradual de la calidad en el algodón de la India, etc.

Se ha hablado de los trabajos que, sobre el algodón artificial, se están realizando en todas partes con gran actividad. A propósito de esto hemos de recordar que en la autorizada "Revista Textil" de la Federación de Fabrican-

tes de Hilados y Tejidos de Cataluña, correspondiente a los meses de junio y octubre de 1929, se trata esta interesante cuestión, y en la del mes de octubre se reproduce un comentario del "British Journal of the Textile Institute", que termina declarando que la fibra no posee las cualidades requeridas para obtener una manufactura y un acabado satisfactorios.

Parece habrán de pasar muchos años antes de ser otra cosa que un experimento interesante y aún sabemos que reputados técnicos no creen pueda tomar mucho incremento por la mediocridad de sus características. Su precio de venta, hace un par de años, en el Lancashire, era alrededor de seis peniques.

Respecto a la semilla sobrante del algodón de la que tantos subproductos podrían sacarse, como se hace en otras naciones y de los que nos hemos ocupado en estas mismas columnas, ver "La Vanguardia" del 5 de julio de 1928, y "Cataluña Textil", núm. 263, hemos leído con asombro que se vendía al extranjero al precio que querían pagarla a pesar de que se han invertido aquí millones en la construcción de una fábrica para el tratamiento de estas semillas. Pero lo más extraordinario del caso es lo que en "La Epoca" de Madrid, del día 16 de enero último, tratando de este problema, y refiriéndose precisamente a la Conferencia Algodonera en que la representación industrial, como se sabe, propuso no aumentar el cultivo del precioso textil, se dice: "En el curso de las deliberaciones se ha sabido "un detalle poco conocido aún", demostrativo del interés con que se actúa en esta cuestión."

"El algodón desmotado, es decir, la semilla" que como sobrante se abandonaba, fué solicitada desde Inglaterra, donde se utilizaba para extracción de aceite para jabones y confección de tortas con destino a la ganadería. Al saberlo en Sevilla "se va a montar una fábrica" en Tabladilla, para tratar esos aprovechamientos, y la utilización del subproducto hará bajar el precio de coste del algodón nacional." (El subrayado es nuestro.)

En resumen, el problema existe acuciador siempre por las diversas facetas que presenta. Se va o no al cultivo del algodón en el verdadero sentido de las palabras. Si lo primero, como resueltamente defendemos, hay que trabajar con fe, con energía y decisión. Sería muy sensible dejar el problema sin resolver. La producción ha de desenvolverse atendiendo las conveniencias del consumo: calidad y cantidad, para esto la Comisaría Algodonera del Estado, respondiendo a los fines para que fué creada, ha de ser el órgano técnico eficiente que requiere dicho cultivo propagándolo en la extensa zona apropiada, sin perjuicio de los cultivos existentes, que en breves años deberían producir ópimas cosechas para abastecer a la importante industria textil que tanto afecto y vivo interés siempre nos ha inspirado.

Esta es nuestra opinión, pero si se cree que no interesa a España este cultivo por antieconómico e innecesario y que el asegurarse el abastecimiento de su materia prima no tiene ningún interés para la industria textil; si se cree que vamos rápidamente a la nivelación de nuestra balanza comercial y que por consiguiente ninguna importancia tiene ya el que salgan para el extranjero trescientos millones de pesetas anuales que capitalizados al cinco por ciento anual, representarían aumentar el patrimonio nacional con la cantidad algo respetable de 6.000 millones de pesetas; si se cree que el cultivo del algodón interesa solamente a los países que tienen "dominios" o "colonias" olvidando que entre los principales países productores figuran los Estados Unidos, Brasil, Rusia, etc.; si se piensa que ningún beneficio ha de reportar la producción del algodón a toda la extensa zona del mediodía de España, donde se ha

demostrado prácticamente la posibilidad de aclimatar este cultivo; entonces hay que tener la franqueza de decirlo claramente: fueron vanas ilusiones las que se forjaron los industriales catalanes que a costa de sacrificios de todo género iniciaron la empresa; ha sido baldío el esfuerzo que ha realizado el Estado invirtiendo millones de pesetas en el fomento de este cultivo y lo que procede hacer es desistir de una labor estéril renunciando a independizarnos de la que el señor Cambó calificaba de esclavitud al extranjero en esta materia.

Repetimos que estamos en absoluto disconformes con

estas ideas; las creemos, sin embargo, defendibles. Lo que creemos que no puede defenderse es la solución (?) que al parecer preconizan las industriales que asistieron a la reciente Conferencia Algodonera de Madrid, o sea, la conveniencia de seguir produciendo algodón en España aún a costa de grandes sacrificios para el Erario Público pero limitando la cantidad a cinco o diez balas (tenemos entendido que este año se han producido unas ocho mil balas), cifra que ha sido acertadamente calificada de "insignificancia" con relación a nuestras necesidades.

Francisco de P. González Palou

Movimiento comercial en el Protectorado francés durante 1929 Posibilidad de aumentar la participación de España

Estudiando la estadísticas oficiales referentes al tráfico y navegación en este Protectorado en el próximo pasado año, se observa, en primer término, el interesante fenómeno de que al cabo de tres lustros y medio de instaurado el Protectorado francés en esta Zona, la más extensa de Marruecos, no sólo la balanza mercantil se ha pronunciado en sentido desfavorable para este país en su conjunto en el pasado año 1929, sino que el comercio global del Estado protector con el protegido, y el volumen de sus negocios, venga un tanto en disminución con respecto al año precedente.

Las cifras representativas del comercio total de las distintas naciones en Marruecos en el bienio inmediatamente anterior, o sea el tanto por ciento de sus respectivas participaciones en el movimiento general mercantil, son las que a continuación se indican:

Comercio total			
Países	1929	1928	
Francia	51,58	53,51	
Inglaterra	9,28	10,05	
España	6,21	5,40	
Estados Unidos	5,95	4,39	
Alemania	5,45	7,36	
Italia	4,55	3,74	
Bélgica	4,52	4,40	
Otros países	12,46	11,15	

Importaciones			
Procedencia	1929	1928	
Francia	55,75	59,22	
Inglaterra	10,21	12,05	
Estados Unidos	7,53	5,96	
Italia	4,94	3,78	
Bélgica	4,39	3,97	
Alemania	2,08	1,28	
España	1,13	0,70	
Otros países	13,97	13,04	

Exportaciones			
Destino	1929	1928	
Francia	43,79	44,56	
España	16,70	12,78	
Alemania	11,59	16,88	
Inglaterra	7,37	6,93	
Bélgica	4,87	5,06	
Italia	3,73	3,67	
Estados Unidos	2,68	1,93	
Otros países	9,27	8,19	

Nuestra nación, como puede advertirse, ha intensificado su tráfico comercial con Marruecos, si bien el fenómeno sea extraordinariamente más acentuado en materia de importaciones que de exportación.

La cuantía del comercio general en este Protectorado en 1928 fué la de 3.375 millones de francos, y en 1929 la de 3.780 millones; pero en tanto que las importaciones en

este último período figuran en alza de 547 millones, el movimiento de exportación ha decrecido en 42 millones de francos.

La explicación oficial del primero de ambos fenómenos es la del desarrollo incesante de adquisiciones de material para Marruecos y el mejoramiento general de las condiciones de vida del indígena.

Y la que intenta cohonestar el decrecimiento de las exportaciones, la gran depresión en los precios de los productos agrícolas y la gran crisis por que la ganadería marroquí atraviesa hace ya tiempo.

* * *

En lo que respecta a la respectiva participación de unos y otros países en el tráfico con Marruecos durante 1929, queda concretada en el cuadro que a continuación aparece:

Repartición del comercio exterior en 1929			
(En millones de francos)			
Francia y Argelia ...	1.420.000	540.000	— 880.000
Inglaterra	260.000	91.000	— 169.000
Alemania	63.000	143.000	+ 80.000
Estados Unidos	192.000	33.000	— 159.000
España	29.000	206.000	+ 177.000
Italia	126.000	46.000	— 80.000
Otros países	457.000	174.000	— 283.000

Las exportaciones al Uruguay

Como oportunamente se hizo saber a nuestros exportadores, por una nota de este ministerio, publicada hace pocos días en la prensa, el Consejo Nacional de Administración de la República del Uruguay presentó a las Cámaras un proyecto de ley en que se facultaba al Poder ejecutivo para prohibir la entrada en el país, hasta el día 31 de diciembre próximo, de gran cantidad de mercaderías, entre las cuales figuraban varias que se importaban de España, aunque no el aceite de oliva, que constituye el grueso de nuestra exportación a dicho país.

Posteriormente se han recibido noticias de que, con fecha 20 del actual, ha sido promulgada la mencionada ley. Como se decía en la nota anterior, se exceptuaban de la prohibición las mercaderías salidas del puerto extranjero antes del 23 del presente mes; pero gracias a las gestiones hechas, se ha conseguido que el plazo se prorrogue hasta el día 7 de septiembre.

En cuanto al resto de las mercancías que constituyen la importación de aquel país, ha sido autorizado el Consejo Nacional de Administración para elevar los derechos de entrada hasta un 100 por 100, cuando las cifras de importación lleguen a un determinado porcentaje con relación a las del año anterior.

El Gobierno español ha cursado las oportunas órdenes en defensa de los intereses de nuestros exportadores, a fin de evitar, en la medida de lo posible, sean lesionados por la nueva disposición.

La cuestión Agraria - El campo y la ciudad

II

No son enemigos, no; no son incompatibles; no son irreconciliables. Es que no se han comprendido, que no se han estudiado y unido para resolver en armonía sus diferencias. No ha ido la ciudad al campo, ni el verdadero espíritu del campo ha llegado a penetrar en la ciudad. Esta, egoísta, con sus lujosas edificaciones, con sus limpias y bien cuidadas avenidas, con sus diversiones y lugares de esparcimiento, con sus centros de cultura, con su mejor preparación, no se ha detenido a pensar que la elevación moral y material de sus hermanos del campo significa la reparación de una injusticia que, al colocar a sus semejantes al mismo nivel que sus conciudadanos, ayudaba al mejoramiento de las condiciones de su existencia y hacía más halagüeña su permanencia en la aldea y laboraba por su prosperidad haciendo de los labriegos sus obligados consumidores. No existiría este pavoroso problema del campo, casi insoluble en su actual situación, si los gobernantes, legislando para las ciudades, no hubiesen atropellado a cada momento los derechos del agricultor, a sabiendas de que éste, por la incultura en que le tenían sumido, no provocaría el menor conflicto. Han surgido problemas económicos a consecuencia de la guerra europea y del ambiente social que, si han afectado directamente a las ciudades, se han solucionado siempre con perjuicio de los agricultores a los que se ha negado el derecho a disponer de sus productos. Se les ha sujetado a tasas oficiales y se les ha obligado a lanzar sus existencias al mercado a precios ruinosos, sin que en ello haya podido prevalecer el derecho general del comercio. —Vended a tal precio— se les ha dicho sin tener en cuenta que lo que se les obligaba a vender depreciado tenía que servir luego para que ellos comprasen a altos precios los productos manufacturados en la ciudad.

El obrero urbano, unido para el logro de sus reivindicaciones sociales, ha visto éstas cumplidas y su trabajo debidamente remunerado; ha sabido fijar su jornada máxima, ha pedido y conseguido salario remunerador, ha pactado de hombre a hombre con su patrono y, en consecuencia, los productos manufacturados, han seguido el camino ascendente de su costo de producción.

Nada de esto ha conseguido el pequeño propietario agrícola. Si quiere subsistir y no morir de inanición, ha de trabajar como un esclavo de la tierra. Su jornada empieza con el alba y termina con el crepúsculo, aguantando sumiso los rigores de la Naturaleza; su patrono, el astatuto almacenista intermediario de la ciudad, en connivencia con el gobierno, le paga luego como quiere el producto de su sudor, logrado a fuerza de tan duros sacrificios; no impone condiciones de vendedor, acepta forzado por la necesidad y el desplazamiento las que le fija el intermediario que se enriquece y lleva muelle vida a su costa; vive miserablemente en chozas que más tienen de establo para guardar el ganado, que de vivienda humana para él y sus hijos, revolviéndose entre suciedad y estiércol sin el menor asomo de higiene, sin el más insignificante detalle de comodidad; come lo que no puede vender a la ciudad, lo que despreciaría el más humilde obrero. Vedles en las ciudades, curtidos por el sol, su tez arrugada y reseca de tanta privación, su torso inclinado de tanto mirar a la tierra pidiéndola el sustento; uaseando sus toscas vestimentas en las que se trasluce lo poco que la civilización ha tocado en sus hogares. Se distinguen de lejos; no hay duda, son los trabajadores del campo; son los del pueblo, los isidros, los paletos, los payeses, los baturros y otras denominaciones más o menos despectivas.

Unámonos los ciudadanos de conciencia para cooperar con nuestro esfuerzo a la reparación de esa injusticia; es una obra de humanidad y de sentimentalismo. Tomemos a

nuestro cargo su defensa como antes hemos tomado la nuestra, instemos a los gobiernos para que el espíritu y la vida de la ciudad lleguen al campo, invada la aldea y regenere al campesino, incorporándolo a la civilización.

Que la acción gubernamental se deje sentir en el agro para algo más que para llevarse parte del sudor de sus pobladores. El gobierno puede y debe hacerlo.

La radio, el cinematógrafo, dos agentes de difusión y cultura, deben hacer su aparición entre los labriegos. Oblíguese a los ayuntamientos a la instalación de aparatos de radio en los lugares más concurridos de los pueblos, encargando de ellos a los secretarios que generalmente son los menos recargados por el trabajo. Serían incalculables los beneficios que obtendría el labriego con esta mejora.

Podrían organizarse conferencias de carácter educativo para que los agricultores estuviesen al tanto en lo que respecta a las cotizaciones en los diversos mercados; recibirían a diario las previsiones meteorológicas que tan necesarias son para la agricultura, además de los beneficios de otro orden que se obtendrían al servir este medio de difusión, cultura y alegre esparcimiento en las horas de ocio.

También debería llegar la acción oficial a la compra, a bajo precio, de películas de toda clase una vez éstas hayan sido explotadas en las ciudades, para llevarlas a los pueblos, en donde se proyectarían por cuenta de los ayuntamientos. Todos sabemos la influencia que ha tenido el cinematógrafo en la formación de la actual generación ciudadana. Con todas sus desventajas, que algunas tiene, ha sido el medio más eficaz de educación y de cultura de este siglo. No hay ningún ciudadano que no esté familiarizado con el ambiente de la nación norteamericana; todos sabemos, gracias al cinematógrafo, de los adelantos de la técnica alemana, inglesa, francesa e italiana. Casi sin que nos lo digan, llegamos a averiguar la manufactura de la película solamente por el ambiente en que ésta se desarrolla. Y esto debe también llegar al agricultor. En poco tiempo, tocaría sus beneficios, siempre provechosos si se procedía a una detenida selección.

Igualmente debe obligarse a los ayuntamientos a que monten una biblioteca de acuerdo con sus posibilidades, en la que se dé preferencia a la cuestión agrícola, instalándola en el mismo edificio en donde se reúnan los habitantes para su esparcimiento y completándola con la suscripción a algunos diarios.

Todo esto, con un poco de apoyo por parte del gobierno central o de las Diputaciones es perfectamente viable, por muy escasos que sean los medios económicos de que pueda disponer cualquiera corporación municipal y con un poco de buena voluntad por parte de sus componentes.

Sería el principio de la emancipación cultural del labrador quien, paulatinamente, iría refinando sus modales, mejorando su nivel medio de existencia y por ende aumentando su capacidad consumidora en beneficio del progreso y del mejoramiento general del obrero y del comerciante de la ciudad.

Por humanidad y por un poco de egoísmo, trabajemos todos por que ese antagonismo existente entre el campo y la ciudad, creado por la incomprensión del problema del labriego y por una equivocada acción oficial, se convierta en armonización de intereses, en unificación de esfuerzos en pro del esclavo de la tierra y en un justo reconocimiento de sus derechos a vivir como hombre moderno en el mismo nivel que sus conciudadanos.

Este debe ser el primer paso indispensable para el engrandecimiento de España y para que la democracia que se ha establecido tenga efectividad en todas las esferas de la vida nacional.

G. López DE ARLANZON

Informaciones de América y Filipinas

BRASIL

El movimiento inmigratorio en el Brasil en 1930. — I. D. E. A. — El Departamento de Estadística del Ministerio del Trabajo del Brasil, acaba de publicar los datos relacionados con el movimiento inmigratorio en 1930, de los que se desprende que en dicho año ingresaron en el Brasil 67.066 personas, como pasajeros de segunda y tercera clase, contra 100.424 en 1929. Según los puertos de entrada, registróse el siguiente movimiento: Santos, 31.536 inmigrantes; Río de Janeiro, 28.036; Río Grande, 3.747; Belem, 1.168; San Francisco, 958; Recife, 808; San Salvador, 780 y Paranaguá, 6 inmigrantes. En vista de las disposiciones del Decreto n.º 16.761, no se permitió la entrada de inmigrantes por los demás puertos. Según el sexo y estado ingresaron 44.175 hombres y 22.891 mujeres, siendo solteros 37.686, casados 28.905 y viudos 1.475. De los pasajeros del sexo masculino, 37.588 eran mayores de 12 años, 2.534 de 7 a 12, 1.892 de 3 a 7 y 2.071 menores de 3 años. De los del sexo femenino, 17.095 eran mayores de 12 años, 1.984 de 7 a 12, 1.924 de 3 a 7 y 1.888 menores de 3 años. Los inmigrantes eran de las nacionalidades siguientes: Portugueses, 18.719; japoneses, 14.067; polacos, 4.719; italianos, 4.253; alemanes, 4.180; españoles, 3.218; rusos, 2.699; rumanos, 1.575; lituanos, 1.319; argentinos, 950; libaneses, 832; ingleses, 635; franceses, 617; sirios, 558; austríacos, 551; húngaros, 464; yugoeslavos, 420; norteamericanos, 416; uruguayos, 376; checoslovacos, 266; suizos, 252; palestinos, 173; letones, 126; turcos, 111; holandeses, 108; griegos, 108; chinos, 105; suecos, 90; daneses, 90, etc.

CANADA

La producción de azúcar de remolacha en el Canadá en el año 1930. — I. D. E. A. — Según datos oficiales, durante la temporada última, trabajaron en el país las tres fábricas azucareras establecidas en el mismo, cosechando en 18.00 hectáreas, 320.321 toneladas de remolacha que produjeron 40.953 de azúcar. El principal centro de esta industria se halla en el sur de la provincia de Alberta, donde hay más de 3.500 hectáreas plantadas de remolacha y se elaboraron 127.000 toneladas de remolacha y produciéndose más de 13.000 de azúcar. El Canadá exporta su producción sobrante de remolacha, y en el año 1930 fueron vendidas a los Estados Unidos, 47.551 toneladas de la misma, con un valor de 288.346 dólares, contra 42.772 toneladas por valor de 241.860 dólares en 1929.

CUBA

El ahorro en Cuba en el año 1930. — I. D. E. A. — La Comisión Nacional de Estadística y Reformas Económicas de Cuba ha dado a la publicidad una estadística de los depósitos de ahorros y cuentas corrientes en los distintos establecimientos bancarios del país en 31 de diciembre del año próximo pasado. Según la misma, los depósitos en cuentas de ahorros sumaban 35.244.088 pesos, correspondiendo a las provincias las cantidades siguientes: Habana, 20.875.357 pesos; Oriente, 4.589.515; Santa Clara, 3.972.432; Camagüey, 3.932.762; Matanzas, 1.454.263 y Pinar del Río, 419.759 pesos. Los depósitos en cuentas corrientes sumaban 96.770.047 pesos, repartidos por provincias así: Habana, 74.895.913 pesos; Santa Clara, 7.223.191; Camagüey, 7.140.689; Oriente, 5.323.350; Matanzas, 1 millón 497.046 y Pinar del Río, 719.857 pesos. Estos depósitos están hechos en 96 bancos; aparecen haciendo depósitos de cuentas corrientes 47.720 varones y 3.211 hembras y haciendo depósitos de cuentas de ahorro 83.273 varones y 32.859 hembras. Los intereses pagados suman 1.113.446 pesos en las cuentas de ahorros y 2.665.219 en las cuentas corrientes.

CHILE

La instrucción pública en Chile en 1930. — I. D. E. A. — De conformidad con los datos contenidos en el Mensaje presentado por el Presidente de la República de Chile al Congreso Nacional de dicho país en mayo último, funcionan en la actualidad 3.203 escuelas primarias, atendidas por 9.879 profesores, habiendo ascendido la matrícula total de 1930 a 403.711 alumnos y la asistencia media a 311.529. En cuanto a la enseñanza secundaria, funcionaron en 1930, 41 Liceos de hombres, 38 de niñas, 15 escuelas técnicas femeninas y 14 Cursos anexos de este mismo carácter. Estos establecimientos fueron atendidos por 2.538 profesores y su población escolar fué de 45.057 alumnos. Los Institutos Comerciales y las Escuelas Industriales tuvieron una matrícula de 4.270 y 2.522 alumnos respectivamente. A las distintas bibliotecas establecidas en el país han concurrido 561.805 lectores, habiendo desarrollado estos establecimientos una gran labor de extensión cultural, mediante conferencias, cursos y publicaciones de valor literario e histórico, como la Biblioteca de Escritores de Chile, a cargo de la Dirección del ramo.

ESTADOS UNIDOS

La exportación de juguetes norteamericanos en 1930. — I. D. E. A. — Según datos publicados por el Departamento de Comercio de los Estados Unidos, la exportación de juguetes de dicho país alcanzó en 1930 la cifra de 3.085.950 dólares, contra 3.933.749 en 1929. En este total figuran en primer lugar los juguetes de goma, con 768.351 dólares, habiéndose exportado a Inglaterra por valor de 280.821 dólares; a la India inglesa, por 54.398; a Holanda, por 49.880; a México, por 46.077; al Canadá, por 31.023 y a la Argentina, por valor de 25.121 dólares. Siguen luego los juguetes de ruedas y sus piezas, con 498.962 dólares (Argentina, por valor de 154.960 dólares; Canadá, por 121.704; Cuba, por 38.421; México, por 32.071; Filipinas, por 21.029 e Inglaterra, por valor de 17.261 dólares); los juguetes mecánicos, con 255.231 dólares (Inglaterra, por valor de 120.244 dólares; Canadá, por 84.239; Argentina, por 9.579; México, por 7.870 y Holanda, por valor de 1.735 dólares); las muñecas y sus piezas, con 179.026 dólares (Canadá, por valor de 81.840 dólares; Inglaterra, por 29.130; México, por 14.260; Cuba, por 11.929; Argentina, por 8.739 y Filipinas, por valor de 5.453 dólares). Los demás juguetes no especificados sumaron 1.247.046 dólares, correspondiendo 562.961 dólares al Canadá; 263.796 a Inglaterra; 52.613 a Cuba; 51.429 a Argentina; 48.009 a México; 36.996 a Filipinas y 31.279 dólares a Australia.

FILIPINAS

El presupuesto fiscal de las Filipinas para 1931. — I. D. E. A. — El presupuesto fiscal de las Islas Filipinas para 1931 evalúa los ingresos probables en 77.647.588 pesos oro y fija los gastos en la misma cantidad. En la cifra de ingresos no van incluidos los procedentes de los impuestos portuarios, los cuales, de conformidad con lo dispuesto en la ley n.º 3592, constituirán un fondo especial, al que se cargarán los gastos efectuados para mejoras de puertos. Los ingresos probables se distribuyen en la forma siguiente: Derechos de Importación, 18.700.000 pesos oro; impuestos sobre productos manufacturados e importados, 15.689; contribución industrial, 19.317.031; rentas incidentales, 4.593.800 e ingresos varios, 15.550.800 pesos oro. Los gastos se reparten como sigue: Departamento de Instrucción Pública, 22.737.418 pesos oro; de Comercio y Comunicaciones, 15.939.599; de Finanzas (incluso la Deuda Pública), 13.737.695; del Interior, 8.226.863; de Agricultura, 4 millones 963.984; de Justicia, 4.907.318; Legislatura, 2 mi-

lones 13.835; Universidad de Filipinas, 1.895.930; oficinas del Gobernador General, 1.512.300; ejecutivo, 1.394.346 y Corte Suprema, 318.300 pesos.

HONDURAS

Una nueva Ley sobre Compañías de Seguros en Honduras. — I. D. E. A. — El Congreso de la República de Honduras ha aprobado una Ley que establece que todas las compañías de seguros de vida y de incendios, tanto nacionales como extranjeras, vienen obligadas a adquirir personalidad jurídica y a nombrar un representante permanente en el país y antes de principiar sus operaciones, deben invertir en la República 100.000 dólares o su equivalente en moneda nacional, en propiedades inmobiliarias, y de los cuales 40.000 pueden ser en primeras hipotecas, o bien constituir un depósito permanente en efectivo o en valores de reconocido crédito y de fácil liquidación, en alguna de las instituciones bancarias establecidas en el país. Las compañías de seguros que tienen su sede en el extranjero vienen obligadas a presentar anualmente al Ministerio de Hacienda y Crédito Público una certificación otorgada por un funcionario público del país en que están organizadas, debidamente legalizada por el Cónsul de Honduras, para demostrar su solvencia y aptitud para cumplir las condiciones y responsabilidades de sus pólizas. Ninguna compañía podrá, bajo pena de nulidad, transferir sus propiedades situadas en Honduras sin la autorización previa del Ministro del Interior, la cual sólo se otorgará des-

pués de haberse demostrado que el valor de las propiedades pertenecientes a la compañía satisface plenamente las disposiciones de la ley. Se establecen multas para las transgresiones de la misma.

PARAGUAY

El intercambio comercial del Paraguay en 1930. — I. D. E. A. — El intercambio comercial de la República del Paraguay ascendió en 1930 a la cifra de 29.315.812 pesos oro, correspondiendo a las importaciones 15.139.359 (contra 13.850.095 en 1929) y a las exportaciones 14.176.453 (contra 13.459.766 en 1929), con una balanza comercial desfavorable de 962.906 pesos oro. Los principales países de que procedieron las importaciones, fueron: Argentina, 4.360.267 pesos oro; Estados Unidos, 2.140.249; Gran Bretaña, 2.070.149; Alemania, 1.359.642; Francia, 862.984; Bélgica, 848.672; Italia, 818.396; España, 653.981; Japón, 445.730; Uruguay, 233.271; Brasil, 166.149 y Canadá, 110.482 pesos oro. Los países a los cuales fueron dirigidas las exportaciones son los siguientes: Argentina, 7.369.521 pesos oro; Uruguay, 495.743; Alemania, 221.660; Francia, 214.880; Italia, 114.334; Bélgica, 107.385; Gran Bretaña, 34.872; Estados Unidos, 26.335 y España, 19.576 pesos oro. Los principales productos de exportación, fueron: Extracto de quebracho, 3.223.356 pesos oro; extracto de carne, 2.030.412; hierba mate, 1.128.289; maderas, 1.124.348; cueros salados, 1.121.108; carne en conserva, 1.050.513; algodón, 934.005 pesos oro, etc.

HISPANOAMERICANISMO DE ACCION

Experiencias de un viaje por "nuestra América"

(Hacia una política exterior)

por Federico Navas

I

Rotundamente dicho: la emigración ya ha perdido su conciencia de estas palabras hay otra frase: "nos bastamos y sobramos incluso nosotros mismos".

"No hay nada que hacer"; es una frase ya hecha axioma y estribillo popular; "no hay nada que hacer"; aquí, objetividad en América para la simple mano de obra; para lo dicen ya, desde la Argentina al otro extremo de Hispanoel simple emigrante, el trabajador por antonomasia.

Y en el reverso — o en el reverso, lo mismo da para el caso, — del "no hay nada que hacer" que oí en Buenos Aires, hay una oculta o latente frase de compensación: hay otra cosa que hay: hay que hacer. Y es una política, la económica y en el exterior; la única política en la que están conformes los hombres de ideas más distintas y opuestas. Y esta política no la tiene organizada todavía España en su exterior.

Y el exterior de España es América. En Europa, está ya todo hecho: y, además, Europa es el auténtico extranjero para España; y América, no, sino que es otra España: hay Españas.

Cierto que el hispanoamericanismo, el que hasta el presente relacionó a España con las naciones de "nuestra América" lo menosprecian grandes espíritus como Américo Castro, que aduce: los ingleses no tienen un anglo-norteamericanismo en relación con los yanquis — sus primos o sus hijos — como los españoles inventaron su hispanoamericanismo en relación con los americanos de habla española — sus primos, sus hermanos.

El hispanoamericanismo al uso, a ultrarraza, es, a lo sumo, una entelequia de estirpe intelectual, pero oficiosa. No ha llegado a ninguna realidad útil. Un hispanoamericanismo de oradores y poetas del siglo diecinueve.

Ni oradores ni poetas.

Y si comerciantes, industriales, corredores de comercio, exportadores e importadores: aquí está la clave bien sencilla de realizar y el nuevo hispanoamericanismo, si es que queréis darles un nombre a la relación de España con "nuestra América". Y hechos y no palabras es lo que necesitamos. Y no mañana. Y sí hoy mismo.

Países como México han dirigido ya sus demandas de trato y contrato, de efectivo acercamiento, de reafirmación intercontinental y reválida del parentesco racial. Pues según el adagio francés, los buenos negocios hacen los buenos amigos, o los buenos amigos hacen los buenos negocios.

En Europa no tenemos nada que hacer. Si acaso, pelearnos.

En América, está todo por hacer, ante la nueva emigración, la única que, al fin, no lo es, sino intercambio permanente de vitalidades.

Y una política exterior creará con las funciones los órganos que se necesitan. Es obra individual y colectiva. Líneas comerciales, líneas de navegación; solvencia recíproca por medio de bancos idóneos, que hagan desaparecer los celos de las distancias con el seguro de las operaciones, avalando las ofertas y las demandas.

Y en esta cruzada, debemos aprovechar todos los elementos, como medios de un mismo fin, encauzando la labor según la característica de cada país, según la producción de cada país. Y que cada español sea un viajante de comercio en América y cada hispanoamericano un fraternal rivalizador a la recíproca en España. Y no dormiremos; otros países de Europa, y razas de Europa nos ganan cada día una plaza más. Y la influencia comercial se extiende a otros sectores vitalísimos y sociales de "nuestra América". Así, se advierte en la Argentina la influencia inglesa incluso en las costumbres. Y lo mismo Italia y Francia. Y no digo de Norteamérica, porque, al cabo, están en "su Continente". Y creo que norteamericanismo e hispanoamericanismo no se repelen. Son dos paralelas, y añádase a este economismo activo, a este intercambio de vitalidades, la utilidad de buenos labradores en la Argentina, de científicos y técnicos y operarios en Centroamérica y nada de conferencias que desunen, sino de intereses que alían y hacen de las colonias la argamasa de los países reactivos y más lejanos.

Página Checoeslovaca

La construcción de órganos y la fabricación de armonios en Checoeslovaquia

No se tiene todavía bastante conocimiento en el extranjero de que Checoeslovaquia posee un arte importante (de intención decimos "arte", el nombre de "industria" no pareciéndonos el término apropiado, pues cada obrero trabajando en este ramo es un maestro cumplido de su especialidad) — así, pues, lo repetimos, existe en este país un arte que, en el curso de algunos decenios ha logrado conquistar casi el mundo entero, sin tener menester de servirse de recomendaciones floreadas o gastar dinero en hacer una gran propaganda. Sus productos, en efecto, hacen el elogio de sus autores con más éxito que pudiera hacerlo la propaganda más hábil.

Checoeslovaquia puede vanagloriarse de poseer el mayor establecimiento de toda Europa para la construcción de órganos, y uno de los mayores del mundo entero. Verdad es que el arte de la construcción de los órganos data de una fecha bastante reciente en Checoeslovaquia; no puede glorificarse, en efecto, de una edad tan venerable como la industria de los instrumentos musicales que tiene sus centros principales en las villas de Graslitz y Schoenbach. Sin embargo, no ha tardado en conquistar el mundo, y cada obra nueva que sale de los talleres de Checoeslovaquia, habla con una voz bien perceptible al oído en favor de sus constructores, y cada órgano nuevo, gracias a su perfección artística y a la inimitable belleza de su sonido, ha traído consigo una serie de pedidos nuevos. Ahora, pues, tal carrera brillante de los órganos checoslovacos nos parece muy natural, pues Checoeslovaquia dispone de todo lo que es menester para producir obras perfectas en todo respecto. En primer lugar hay que citar la selección cuidadosa de las materias primeras, las que todas son de primera clase y que son labrados por especialistas divididos en grupos de que cada uno se ocupa en un trabajo especial, desempeñando su tarea con un cuidado meticuloso y prevaleciéndose de muchos años de experiencia práctica. El uso de la maquinaria para labrar la madera, de los sistemas más modernos, y de diversos otros equipos técnicos (como las cámaras de secar americanas, donde se extrae la sabia celular de la madera) contribuye por una gran parte a mantener los precios de los órganos en un nivel razonable, que les permite desafiar a cualquiera competencia.

Ahora pues, por lo que toca a los precios, ellos dependen de varios factores. Hay que contar con los precios medianos de los juegos sonantes, los que, por lo demás, varían mucho según la disposición de los registros sonantes, de la disposición del interior, del material de los cañones (estaño, zinc, madera o cobre), de la proporción del aleado, del material de los secretos y de los cajones (madera blanda, encina, Burmah Teak, etc.), de la tracción (neumática, electroneumática o eléctrica), de la ejecución de la muestra (estilo, riqueza de las decoraciones, si se deseen cañones de muestra de zinc, etc.). Para establecer el presupuesto provisional del órgano nuevo con la posible exactitud, el constructor tiene que estar enterado de las dimensiones de la sala donde el órgano nuevo tiene que colocarse; tiene que estar enterado, además, del estilo del cajón, de la disposición, de la tracción y del material que se desee.

Tan luego que el establecimiento encargado de suministrar el órgano está enterado de todos estos pormenores, especialmente de las dimensiones de la sala destinada para albergar al órgano nuevo, el trabajo principal empieza: la creación del teclado y la disposición del órgano. El órgano acabado tiene que unir la utilidad práctica con la suma belleza del tono, pues todas las partes precitadas, por preciosas que sean en sí, no serían otra cosa que friolerías sin ningún valor, si no hubiese el tono perfecto. Los diversos registros tienen que abrazar toda la escala de sonidos, desde el soplo suave del arpa eólica, hasta el so-

nido poderoso del trombón. Además, los sonidos tienen que contrastar entre ellos característicamente y enlazarse íntimamente al mismo tiempo para hacer un todo de una belleza armoniosa ideal. El arte de la entonación no cesa progresando; estos progresos, sin embargo, tienen un carácter individual, siendo no menos difícil expresarlos por las palabras de la lengua que dar una descripción adecuada de un tono. La verdadera entonación es un donativo de la naturaleza; ella no puede ni aprenderse ni adquirirse por la práctica.

Es menester sentir la justeza de un tono y saber reproducirlo en la práctica. Ese es el arte del constructor de órganos. Ahora bien, a esta perfección la construcción de órganos ha llegado en Checoeslovaquia, especialmente en las obras de su primer representante en este país, cuyo establecimiento es el mayor y mejor utillado de Europa.

El armonio parece estar predestinado mejor que cualquier otro instrumento para la música doméstica. Muchos amadores de música, sin grandes pretensiones artísticas, que no habían podido ajustarse con las dificultades técnicas del piano, tuvieron recurso al armonio, después de una corta educación musical en el piano (la cual, por lo demás, no es indispensable, pues cada librero podrá indicarle algún buen método de armonio), y quedaron enteramente satisfechos. El tono suave y sosegado del armonio, libre de toda emoción, está mejor apropiado que todos los otros instrumentos (exceptuando el violín y violoncelo, los que, sin embargo, son más difíciles de tocar) para calmar y aflojar los nervios irritados. Quien no haya conocido todavía el efecto benéfico que el armonio ejerce después de las fatigas corporales o intelectuales, o el placer que la música de armonio puede procurar a toda la familia por una tarde de domingo gastada por la lluvia, no se arrepentirá nunca de haber hecho un ensayo. En cuanto a las personas de índole más ligera, el armonio puede reemplazarles muy bien el piano (a pesar de ser mucho más barato), pues un buen armonio del sistema de aspiración permite, con un poco de rutina, reproducir también la música más ligera. Así, pues, sería un error creer que el armonio se proporcione tan sólo para la música lenta y solemne, como cánticos, etc. Por lo demás, la construcción de armonios ha llegado a un grado de perfección tal que un juego monótono y matante queda casi una imposibilidad. Lo que distingue el armonio del órgano es que el teclado y el juego están colocados ambos en el mismo cajón. Además, ambos tienen dimensiones más pequeños. La diferencia principal es que el armonio tiene, en vez de cañones, lengüetas vibrantes de varios aleados y de diversos largos y anchuras. En este ramo también hay diversas disposiciones, desde el armonio pequeño del sistema sin registros, más sencillo, con un solo juego, es decir, una serie de lengüetas del mismo timbre en todas las octavas, hasta el gran armonio de pedal, con comanda eléctrica, provisto de todos los acoplamientos y perfeccionamientos de un órgano de concierto, el que, en ciertos registros (como bordon 16', oboe 8', subbajo 16', flauta 8' y 4') es muy parecido al timbre del órgano.

La industria checoslovaca del armonio está tan bien versada en todos los secretos de su arte, que puede satisfacer a las pretensiones del gusto más refinado. Ella ha hecho siempre grandes esfuerzos de extender su exportación; después de haber tomado pie en un país, ella está segura de mantenerse. Su gran fuerte es la fabricación de instrumentos populares y armonios portátiles para los países tropicales. El espacio limitado de que disponemos aquí no nos permite citar los nombres de las casas y productores de esta especialidad. Sin embargo, la administración de esta revista tendrá mucho gusto en dar todos los informes que puedan pedir las casas interesadas en esta especialidad.

SECCION COMERCIAL DE OFERTAS Y DEMANDAS

La casa DAMIAN MODROÑO (apartado 112), Vigo (España), agencia comercial establecida desde el año 1912, con sucursales y viajantes propios, para mayoristas e importantes detallistas en Galicia admitirá representaciones de tejidos, paquetería y coloniales.

La casa GERARDO ESCUDERO (Meléndez Valdés, 15), Madrid, cestas y sillería de mimbre, admitirá buenos representantes donde todavía no tenga.

La Casa J. SUBIJANA (Larrañaga, 5 y 12), de Irún (Guipúzcoa), máquinas para acondicionar toda clase de productos, solicita representantes en plazas vacantes.

SE DESEAN BUENOS REPRESENTANTES en muchas provincias y regiones de España, así como en algunos países del extranjero para encargarse de la agencia de esta Revista. ¡Pueden obtener considerables beneficios!

La Casa GRIMM & SCHNEIDER (Jerónimo Quintana, 2), Madrid, molinos eléctricos para café y cortadoras de fiambres, eléctricas, solicita representantes bien introducidos en provincias.

La Casa "TRIUNFO" (Francisco Navacerrada, 62), Madrid, anuncios luminosos, solicita representantes en varias provincias.

La Agencia COMERCIAL ROMO (Vea-Murgia, 28, 1.º), Cádiz, solicita representaciones en general de casas nacionales y extranjeras.

ACEPTARA representación de industrias comerciante práctico, con capital suficiente. Admitirá por cuenta propia depósito de mercancías y géneros manufacturados a especialidades y toda clase de artículos para vender en la plaza de Valencia y su región. Tiene viajantes propios y buena organización comercial. Escribir con datos concretos a condiciones a F. LEON. Apartado de Correos 363, VALENCIA. Exigiré y daré referencias, seriedad absoluta.

VIAJANTES relacionados con vinos y licores ofrecemos artículo mucha venta sólo a comisión. Esencias Mogoulés. Muntaner, 261 (Barcelona).

La Agencia "AMBROY", de Vergara (Guipúzcoa-España), necesita agentes comerciales en todas las regiones de España y colonias para representar artículos de reclamo, drogas industriales, perfumería, etc.

Don GREGORIO GARCIA-AGENJO (Agente comercial colegiado), de Peñarroya-Pueblonuevo (Córdoba), se ofrece para viajar a sueldo o comisión fábricas o almacenes de tejidos, géneros de punto, mercería o similares, en las provincias de Córdoba, Badajoz y Ciudad Real.

La Casa GILBERTO PASCUAL PEREZ (Marquesa Tejares, 5), Alcoy (Alicante-España), fábrica de tejidos, solicita representantes en varias plazas.

D. ESTEBAN CRUZ LOPEZ (Caridad, 16), Loja (Granada-España), solicita buenas representaciones, especialmente de batería de cocina y artículos de punto.

Para la plaza de Madrid se solicitan representaciones en general, especialmente en papeles pintados y artículos relacionados con este ramo. Dirigirse a ANGEL MATEOS Fuentes, 6, entresuelo, Madrid.

VIAJANTES a los que interese llevar a la comisión lámparillas Bayo, pueden dirigirse a Fábrica Bayo, María Bosch, 9 (Puente de Vallecas), Madrid.

THE AMERICAN WATERPROOFING CO., de Cincinnati, Ohio (E. U. A.), fabricantes de la pintura "Amertite" para lonas, que impermeabiliza y evita la oxidación de las telas de algodón, nombrará representantes donde todavía no tenga.

METAL SPONGE SALES CORPORATION (896 Drexel Bldg.), de Filadelfia, Pa (E. U. A.), fabricantes de la esponja metálica de Gottschalk, necesita agentes en varios países.

La firma MARBLE-CARD ELECTRIC CO., de Nueva York (E. U. A.), desea relacionarse con representantes de maquinaria y locomoción.

INFORMACIONES COMERCIALES, indagaciones discretísimas, comisiones, encargos, generalidades. LA PLATA EXCHANGE, Inc. (66 Beaver), New York (E. U. A.).

La CUNHA y Cía. Ltda. (756 South Broadway), de Los Angeles, Cal. (E. U. A.), refinadores de productos petroleros, desea representantes y distribuidores en diferentes países del extranjero para la venta de sus productos.

La STOVER MFG. & ENGINE CO. (177 Lake Street), de Freeport, Illinois (E. U. A.), fabricantes de molinos de viento, de pienso, marcos de sierra, desgranadoras de maíz, jacks para bombas, etc., solicita buenos representantes.

JUSTO SERRAT, admite en comisión y representación, harinas salvadas, cereales, legumbres secas, almendras, avellanas, nueces, piñones, higos, vinos, aceites, etc. Aceptaría agencias y representaciones en toda clase de asuntos serios y artículos en general. Referencias a satisfacción. S. Lorenzo, 18, Reus (Tarragona).

D. PAUL G. KABEL, de San Pedro Sula (Honduras), desea relacionarse con fabricantes de driles y patenes.

VIAJANTES CALZADOS. Daré muestras sandalia para trabajar Cataluña. Escribir Calzados Torres, Arbucias (Cataluña).

FABRICANTES y comerciantes que deseen negocios en Galicia, se les ofrece representante. Informes en Paseo de Gracia, 67, 2.º, primera, Barcelona.

REPRESENTANTE región valenciana, solicita muestrario ramo tejidos. Escribir apartado Correos número 196, Barcelona.

La casa PAUL GRUNWALD (Wusterhansener Str. 15), de Berlín, So. 16 (Alemania), fábrica de encendedores con una sola mano, solicita representantes activos.

La firma BASILIO AQUENZA, de Lyon (Francia), desea relacionarse con exportadores de pieles en bruto.

La firma ANJEAUX FRERES, de Orán (Argelia), desea relacionarse con fabricantes de curtidos.

AGENTES bien relacionados señores médicos para la propaganda productos importantes laboratorios farmacéuticos faltan en principales poblaciones Cataluña y Baleares. Dirigirse precisa representantes a la comisión, visitando por escrito a J. Gil. Cortes, 652. Barcelona.

Representante bien relacionado en el ramo de ultramarinos, solicita representaciones para Baleares. Dirigirse a G. Obrador (Plateria, 1), Palma de Mallorca.

La firma JUAN FILLAT, de Alcazarquivir (Marruecos español), desea relacionarse con fabricantes de lámparas de incandescencia.

La casa HIJO DE JOSE VERDU CANTO (Colón, 1), de Novelda (Alicante), exportadora de todas calidades de azafrán, solicita buenos representantes en los principales países de Europa.

REPRESENTANTES los necesito en toda España para tres productos de fácil venta ferreterías, droguerías. Escribir Apartado de Correos 1057, Barcelona.

La casa PAULINO PASTOR (Salmerón, 9), de Elda (Alicante), aceptaría representaciones de curtidos y artículos para los fabricantes de calzado.

THEODOR FISCHER y CO. (Prinz Eugen Str. 30), de Viena IV (Austria), fabricantes de tacones de madera para calzado, solicitan representantes.

REPRESENTANTES faltan a importante casa de artículos para reclamo e impresos en las principales poblaciones de Cataluña. Reclamo Victoria. Concordia, 76 (P. S.), Barcelona.

AGENTES Médica Barcelona, S. A., necesita buenos agentes productores con sueldo y comisión. Balmes, 81 bis, entlo. Barcelona.

La casa JIMENEZ (Montevideo, 2), Sevilla (España), solicita representantes en todas partes.

REPRESENTANTES DESEAMOS para nuestros instrumentos de música, de fama mundial. Exportamos a Africa y a América. Somos fabricantes desde 1858. Pedid ofertas a VICENTE Y CLAUDIO CARRILLO, Ronda (Málaga).

Para representar bisutería y novedades, necesitan agentes y revendedores en todas las poblaciones de España. Dirigirse al Apartado 718, Madrid.

ACEITE FINO Y PIMENTON DULCE. D. Germán Gómez Cirujano. Jaraíz de la Vera (Cáceres), solicita representantes en todas las plazas que no estén todavía comprometidas.

Encendedores de lujo. — Importante Casa exportadora, teniendo exclusiva para España, clientela interesada por dichos artículos, y perfumerías para la venta de artículos patentados. Dirigirse a M. Deveze. 11, Chemin du Foulon, Perpignan (Francia).

La firma "LAS OCASIONES" (Avenida 14 abril, 217), Barcelona (España), solicita representantes en todos los pueblos importantes y ciudades de España para la venta de géneros de punto, mercería, bisutería, agujas gramófono, etc.

DESEAN BUENOS REPRESENTANTES otras muchas casas españolas y extranjeras, según podrá comprobar leyendo detenidamente las diferentes páginas de anuncios del presente número. No se olvide de leerlas todos los meses, pues siempre hallará en ellas algo que le interesará

D. JULIO ANIENTO (Fita, 3, 2.º), Zaragoza (España), solicita representaciones nacionales y extranjeras. Sólidas referencias.

VIAJANTES Y AGENTES que trabajen los pueblos de la provincia de Madrid, y les interese llevar una acreditada marca de cremas y tintes para el calzado, a la comisión, diríjase a D. Francisco de A. Sampere. Mesonero Romanos, 37, 1.º, derecha, Madrid.

Cereales, garbanzos, alubias, lentejas y demás legumbres. — D. Lorenzo Yagüe Rodríguez. Plaza de la Constitución, 4, Arévalo (Ávila), tiene libres varias provincias para conceder representación.

La fábrica nacional de PISTONES GUSTEMS ofrece representación a agentes serios en las provincias libres. Pistones y piezas para automóviles de todas clases y marcas. Ferrer de Blanes, 9. Barcelona.

Alpargatas. — D. Pascual Maciá Mógica. Calle Ramón Jaén, 8. Elche (Alicante), solicita representantes en los pueblos de la provincia de Barcelona, Sevilla, Cádiz, Málaga, Granada, Coruña, Orense y Oviedo.

VIAJANTE conocedor de las industrias del mueble lo necesita *Transmisiones, Engrases y Suministros, S. A.*, Avenida 14 Abril, 408. Barcelona. Inútil ofrecerse sin buenas referencias y demostración de verdadera aptitud.

Plátanos y tomates. — D. Rafael Pérez Medina. Calle Villavicencio, 8. Las Palmas (Gran Canaria). Ofrece agencias en Barcelona, Valencia, Madrid, Bilbao y poblaciones del interior de España.

Banco de España. Pajuelas de azufre. Productos enológicos. Mangas para filtros. — Don Vicente Ortega. Patrona, 3 y 5. La Roda (Albacete), solicita representantes donde todavía no tenga.

Se admiten avisos para esta sección
A PESETAS 1'50 LA LINEA

La casa D. BARRON (Gasse Schiffgass 1.º), de Viena III (Austria), exportadora de artículos de piel y cuero de Viena, solicita buenos representantes en todas partes.

La casa JOSE ABAD PEREZ (Enrique Hernández, 12), de Alcoy (Alicante), fábrica de comprimidos para encender el fuego marca "El Aguila", desea buenos representantes donde todavía no tenga.

BLANCO DE ESPAÑA. Pajuelas de azufre. Productos enológicos. Mangas para filtros. — D. Vicente Ortega. Patrona, 3 y 5. La Roda (Albacete), solicita representantes donde todavía no tenga.

La firma "Herma" ROLLMASSTAFABRIK HEINRICH SANDER (Westendstrasse 160), de Muenchen (Alemania), fábrica de metros arrollables de cinta, solicita buenos representantes.

D. RAFAEL ARSENAL, de Hellín (Albacete), desea representantes para la venta de corteza de pino molida para curtidos.

D. OSAR LIEBEN de Praga (Checoslovaquia), desea relacionarse con comerciantes exportadores de azafrán y pimentón.

Casa de comisión, inglesa (artículos sanitarios, ferretería en general) necesita agentes en Madrid, Bilbao, Sevilla, Valencia, Málaga, Zaragoza, Santander y Vigo, a base de comisión. preferible que los solicitantes tengan relaciones con ferreterías, paqueterías, etc. Aquellos a quienes pueda interesar deberán dirigirse, con preferencia, a Walter W. Davies, 60 y 61, Lionel Street, Birmingham (Inglaterra).

REPRESENTATE competente en el gremio de alimentación solicita representaciones dentro de dicho ramo para las rutas de toda Cataluña, Madrid, Valencia y Baleares.

Dirigirse a don Ramón Gotós. Boria, número 17, 1.º C. Barcelona.

La casa HIJO de J. BLANCO, de Almedralejo, solicita buenos representantes donde todavía no tenga.

La firma LA ESTRELLA VIGATANA, de Vich (Barcelona, España), embutidos de todas clases, solicita buenos representantes en todas partes donde convengan.

LA CASA EXPORTADORA DE DON JOSE ORTIN MEREGUER (Partido Bajo, 29) Ribera de Molina (Murcia) desea buenos y activos agentes para la venta al por mayor de carteritas de azafrán, especias, azul, té y otros varios artículos de gran consumo diario. Venta por millares, precios especiales. Comisión, 2'50 pesetas millar carteritas de 5 céntimos y 5 pesetas millar de 10 céntimos; 5 por 100 en azul por barriles y paquetes, en sal fina en paquetes y en té en grande empaque pagando correo y telégrafo. Diríjase solicitando la agencia y les será concedida para las muchas plazas que se encuentran libres.

La firma J. GAY (Riera Alta, 67), de Barcelona, material eléctrico, desea representantes en algunas plazas.

La firma E. MIQUELEZ (Avenida Independencia, 13), León (España), pasta y semilíquido para evitar el patinaje de las correas de transmisión, solicita buenos representantes.

D. ANTONIO LLOBELL, de Isla Cristina (Huelva, España), solicita representaciones, especialmente de comestibles.

La casa JAN, de Valencia (España), desea comisionistas y viajantes para sus artículos de gran consumo.

La firma Hijos de Juan B. ARRIZABLAGA, de Eibar (Guipúzcoa, España), fábrica de escopetas finas de caza, solicita representantes en aquellas plazas donde no esté todavía representada.

D. ALFREDO CARRERAS (Marina, 198), de Barcelona (España), admite representaciones de todas clases.

D. JOSE CORIS (Provenza, 379), Barcelona, desea nombrar representaciones exclusivistas para trabajar un economizador de gasolina.

Don B. CRUELLS SALLARES (Vía Layetana, 54), de Barcelona, solicita buenos representantes en varias regiones para la venta de curtidos para la industria textil y mangas para hilatura, sistema patentado único en España.

La "Editorial Guerri" (Avenida Jacinto Benavente, 20), Valencia (España), desea corresponsales y viajantes.

D. VICENTE MARGARIT, de Sabadell, admitirá representaciones en plazas libres.

La firma MARTIN OTHAITZ (Easo 9), San Sebastián (España), solicita representantes en varias capitales de provincias para trabajar la loción capilar MARTIN.

La firma LONG BEACH MERCANTILE CO., de Long Beach, Cal. (E. U. A.), desea relacionarse con fabricantes de conservas y almacenistas de aceitunas.

Fr. Krizik' kabelovna a elektrotechnické zábody
akciová společnost, centála: Praha - H., Hyber-
nská 34 (Checoslovaquia)

La firma "Radio Saturno" (apartado 501), Barcelona, aparatos y accesorios para radio, desea buenos representantes donde todavía no tenga.

La "Imprenta La Sud Americana" (Cortes, 453), Barcelona, desea activos representantes para trabajar especialmente un crecido número de artículos de propaganda comercial.

La Anónima CURTET (Apartado 542), Barcelona, desea representantes para trabajar la cafetera Exprés, que tanta aceptación está obteniendo.

Los Establecimientos Morbel (Apartado 9034), Madrid, desea representantes donde todavía no tenga para trabajar sus estilográficas.

M. TOUS (Olmos, 105), Palma de Mallorca, para representar equipos para novios y bordados de todas clases, finos, solicita buenos agentes.

Máquinas de coser "VERITAS". — Tintoré y Rodés. Ronda San Antonio, 61, Barcelona. En aquellas plazas que no tenga compromiso esta importante Casa, solicita buenos representantes.

Manufactura de sal estuchada para mesa. — D. Miguel Mora Luque. Calle Barroso, 19, Villa del Río (Córdoba), 5 por 100. Desea agentes.

El Centro Internacional Mecanográfico (Comedias, 1), de Valencia, precisa buenos representantes en la región valenciana para la venta de máquinas de escribir y accesorios, y en pueblos importantes de España para la venta de aparatos de radio y gramófono.

La casa DOMINGO VEGA PEREZ (Apartado 76), Ceuta (Marruecos), acepta buenas representaciones nacionales y extranjeras.
Sólidas referencias.

Don PEDRO F. HAYRET (Florida, 58), de Vitoria, desea representantes para la venta de calcetines y medias de lana y algodón.

D. ALEJANDRO MUÑIZ VERANO, de Lepe (Huelva), exportador de almendras, higos y cereales, solicita buenos representantes donde todavía no tenga.

THE STANDARD VACUUM CLEANER MFZ. Co. (1915-25 W. 115th St.), de Cleveland, Ohio (E. U. A.), que fabrica un aspirador de polvo de doble acción, necesitan buenos representantes en varias regiones.

F. Médico. Pasta para afeitarse marca "Pulera". Diputación, número 55. — Barcelona.

La WILLIAMS OIL-O-MATIC HEATING CORP., de Bloomington, Illinois (E. U. A.), fabricantes de los caloríferos Oil-o-Matic y de los refrigeradores Ice-o-Matic, dispone de algunas agencias vacantes para representar.

La "Agence Industrielle Marocaine", de Tánger (Marruecos), desea relacionarse con esterías, fumisterías y constructores de máquinas para la fabricación de pan.

La firma G. MAMO & Co., de Malta, desea relacionarse con exportadores de calzado.

Guía de Fabricantes y Exportadores españoles

Para inscripciones en esta Sección, dirijase a la Administración de la Revista. El coste de la inscripción es de 50 pesetas al año

ABANICOS

José Ymbert, Alta San Pedro, 1, pral. — BARCELONA.
 Enrique Pérez, Beato Gaspar de Bono, 13. — VALENCIA.
 Juan Quer Clapés, Salvador, 31. — VALENCIA.
 Salvador Andrés. — ALDAYA (Valencia).
 José Vilanova. — ALDAYA (Valencia).
 Manel Díez. — SEDAVI (Valencia).
 Juan García. — Puente y Pellón, 29. — SEVILLA.

ABONOS MINERALES

Agustín Sánchez, Calzada de Toro. — SALAMANCA.
 Eladio Hernández. — VITIGUDINO (Salamanca).

ACEITES DE ALMENDRAS

Daniel y Emilio García. — JIJONA (Alicante).

ACEITES ESENCIALES

Destilerías Adrián, S. A. Valencia, 304. — BARCELONA.
 Diego Ruiz. — CEHEGIN (Murcia).

ACEITES FINOS DE OLIVA. — Feine Olivenole. — Huiles fines d'olive. — Fine olive oils.

Carbonell y Cia., Plaza Deán Mazas. — JAEN
 Carbonell y Cia., Hernando Colón, 34 y 36. — SEVILLA.
 Salvio Colls. — C. Mayor. PALAFRUGELL (Gerona).
 Cooperativa La Confianza. — Cuatro Casas. — PALAFRUGELL (Gerona).
 Cooperativa La Económica. — BOTINAS. — PALAFRUGELL (Gerona).
 Cooperativa La Reformadora. — Caballers. — PALAFRUGELL (Gerona).
 Santiago Marcó. — Torres Joanena. — PALAFRUGELL (Gerona).
 Viuda de Medir. — Aminas. — PALAFRUGELL (Gerona).
 Pedro Meléndez. — CARIÑENA (Zaragoza).
 Marcos Vicente. — CARIÑENA (Zaragoza).
 Vda. de Bernardo Latorre. — CARIÑENA (Zaragoza).
 José Albiac Félez. — CASPE (Zaragoza).
 Gregorio Catalán. — CASPE (Zaragoza).
 José Fillola. — CASPE (Zaragoza).
 Vda. de Hernández. — CASPE (Zaragoza).
 José Herrera. — CASPE (Zaragoza).
 Martí y Gutiérrez. — ALCALA DE GUA-DAIRA (Sevilla).
 E. Masgrau. — BARBASTRO (Huesca).
 Manuel Torres Orozco. — Sta. María la Blanca, 28. — SEVILLA.
 Leopoldo Torres. — Daoiz, 15. — SEVILLA.

ACEITES DE ORUJO

Manual Salas. — Palacio, 19. — PALMA DE MALLORCA.
 Industrial Aceitera, S. A. — CASPE (Zaragoza).
 La Industrial Caspolina. — CASPE (Zaragoza).
 Francisco Bagué. — Democracia, 75. — ZARAGOZA.
 José Jiménez Torres. — Hernán Cortés. — ZARAGOZA.
 Luis Pérez Cistrué. — Plaza Aragón, 12. — ZARAGOZA.

ACEITE DE RICINO

Miguel Sánchez Dalpy (Pza. Duque Victoria, 9). — SEVILLA.

ACEITUNAS

Hijos de Ybarra. — Apartado 15. — SEVILLA.

ACIDO TARTARICO

La Industrial Química de Zaragoza. — Coso, 54, 2.º — ZARAGOZA.

ACORDEONES

Alberto García Martínez, Camino Viejo de Piscut y Patraix. — VALENCIA.
 M. y E. López Romá, Beato Nicolás Factor, 26. — VALENCIA.
 AGLOMERADOS DE CORCHO (¡Ojo!)
 Manufacturas de Corcho, S. A. — PALAFRUGELL (Gerona).
 Estrada y Carreró, S. A. — Carretera de Gerona, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
 Benito Planellas. — Carretera de Gerona, 121. — SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
 Roldós. — Carretera de Palamós, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
 C. de P. Suber. — Zorrilla, 7, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
 La Suberina, S. A. — Salmerón, 108, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
 Alfonso Viladevall. — Alba, 20, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
 Arenas y Pla. — San Sebastián, SANTA COLOMA DE FARNES (Gerona).

AGUARDIENTES

Constantino López. — BARRAX (Albacete).
 Hilario Ródenas. — LA GINETA (Albacete).
 Hijos de P. Vidal. — LA GINETA (Albacete).
 Teodoro Heras. — ALCARAZ (Albacete).
 Herederos de Orrico. — ALCARAZ (Albacete).
 Antonio López. — EL BALLESTERO (Albacete).
 Ramón Colomer e hijos. — MUELLE. — ALMANSA (Albacete).
 Miguel Fernández Valiente. — BUENSUCESO, 2. — ALMANSA (Albacete).
 José Rodríguez, S. A. — RAMBLA, 51. — ALMANSA (Albacete).
 Celedonio Sanz Bordera. — PI Y MARGALL, 51. — ALMANSA (Albacete).
 Viuda de Pedro Navarro. — CAUDETE (Albacete).
 Enrique Monteagudo. — CASAS IBAÑEZ (Albacete).
 Pedro Carrión. — ALBOREA (Albacete).
 Carlos Cuesta. — ALBOREA (Albacete).
 Juan Botella, Plaza Juan Poveda, E. — ALICANTE.
 Juvenal Carratalá. — GRAN VIA. BENALUA — ALICANTE.
 J. Miralles Cata, Sol y Ortega, 2. — ALICANTE.
 Rafael Conca. — SAN NICOLAS, 21, ALCOY (Alicante).
 Vicente Igual. — SAN NICOLAS, 127. — ALCOY (Alicante).
 Francisco Verdú. — SANTA MARTA, 44. — ALCOY (Alicante).
 José Jover. — BAÑERES (Alicante).
 Viuda de M. Conea. — COCENTAINA (Alicante).
 Mariano Gerardo. — COCENTAINA (Alicante).
 Salvador Urís. — COCENTAINA (Alicante).

José Domínguez. — CALATAYUD (Zaragoza).

Sucesor de Alvarez de Toledo. — CAZALLA DE LA SIERRA (Sevilla).
 Sucesor de Bernal y Pérez. — CAZALLA DE LA SIERRA (Sevilla).
 Isaias P. Blázquez. — CAZALLA DE LA SIERRA (Sevilla).
 Francisco Bonilla. — CAZALLA DE LA SIERRA (Sevilla).
 Rafael de Castillo. — CAZALLA DE LA SIERRA (Sevilla).
 Manuel Durán. — CAZALLA DE LA SIERRA (Sevilla).

AJOS. — Knoblauch. — Ails. — Garlics.

Beltrán Pérez. — TINAJO (Las Palmas).
 Juan Estany. — C. Mata, BAÑOLAS (Gerona).

ALAMBRE

Arribas Hnos. — Av. Madrid, 149. — ZARAGOZA.
 José García Díaz, S. A. — Torre, 23. — ZARAGOZA.

ALCAPARRAS

Luis Bruguera. — Obispo Maura, 95. — PALMA DE MALLORCA.
 Homar y Cerdá, S. A. — Cecilio Metelo, 13. — PALMA DE MALLORCA.
 Antonio Pastor. — Rosa, 11. — PALMA DE MALLORCA.
 J. Pons Bestard. — Felíu, 21, 1.º — PALMA DE MALLORCA.
 A. Ramis Cerdá. — M. de Fuensanta, 86. — PALMA DE MALLORCA.
 Nadal Sastre. — Calle Industria. — PALMA DE MALLORCA.
 Ernesto S. Smith. — Jaime II, 94. — PALMA DE MALLORCA.
 Bartolomé Juan. — Calle Aragón. — PALMA DE MALLORCA.
 J. Triay Quetglas. — Av. A. Mara, 12, 1.º — PALMA DE MALLORCA.

ALCOHOLES

José Díaz. — Trompas. — MANZANARES (Ciudad Real).
 Francisco Marco-Montón. — Calatayud (Zaragoza).
 Francisco Díaz y Cia. — CARIÑENA (Zaragoza).
 Santiago Gracia. — CARIÑENA (Zaragoza).

ALCOHOL METILICO

Destilería de Madera, S. A. — Pont d'Inca. — PALMA DE MALLORCA.

ALFILERES

Gasca, Moroño y Rubis, S. en C. — Plaza Aragón, 7. — ZARAGOZA.

ALGARROBAS

Manuel Pastor. — MUCHAMIEL (Alicante).
 Vicente Ramos. — MUCHAMIEL (Alicante).
 José Pastor. — SAN VICENTE DEL RASPEIG (Alicante).
 José Llorens. — BENIARDA (Alicante).
 Salvador Ribes. — BENIARDA (Alicante).
 José Santacreu. — BENIARDA (Alicante).
 Miguel Femenna. — CALPE (Alicante).
 Francisco Morató. — CALPE (Alicante).
 Juan Pastor. — CALPE (Alicante).

José Confite. — LOS CASTAÑOS-SORBAS (Almería).

Francisco García. — LOS CASTAÑOS-SORBAS (Almería).

Juan Muñoz. — LOS CASTAÑOS-SORBAS (Almería).

José Caparrós. — TURRE (Almería).

Nicolás Caparrós. — TURRE (Almería).

José Flores. — TURRE (Almería).

Pedro Alcover, Vallespín, 24. — AVILA.
M. Encinar del Dedo. — TRAVESIA SAN NICOLAS, 3. — AVILA.

J. San Román de Vega, San Segundo, 1. —

AVILA.

Sobrina de Z. Sánchez, Alcázar, 1, AVILA.

Amalio García. — AREVALO (Avila).

Julián González. — AREVALO (Avila).

Viuda de S. Tejedor. — AREVALO (Avila).

Lorenzo Yagüe. — AREVALO (Avila).

Florentino Zurdo. — AREVALO (Avila).

ALMIDON

Juan Alvarez. — Huestes, 1. — SEVILLA.

José Otero Azúa. — Gallisato, 7 SEVILLA.

ALPARGATAS

Vda. de Algarra. — HELLIN (Albacete).

Juan Callejas. — HELLIN (Albacete).

Ramón Callejas. — HELLIN (Albacete).

Francisco García. — HELLIN (Albacete).

Manuel García. — HELLIN (Albacete).

Antonio Martín R. — HELLIN (Albacete).

Manuel Marín. — HELLIN (Albacete).

Rafael Marín A. — HELLIN (Albacete).

Emiliano Martínez. — HELLIN (Albacete).

Juan Martínez. — HELLIN (Albacete).

Manuel Martínez. — HELLIN (Albacete).

Juan Muñoz. — HELLIN (Albacete).

Vda. de Bartolomé Oliva. — HELLIN (Albacete).

Vda. e hijos de Fco. Oliva. — HELLIN (Albacete).

Ramón Sáez. HELLIN (Albacete).

Manuel Albarrach, Pza. Balmes, 16. — ALICANTE.

Luis Bernabeu, Maisonave, 19. — ALICANTE.

José Hernández, Calle Díaz Moreu. — ALICANTE.

Antonio Madrid, Sevilla, 8. — ALICANTE.

Antonio Pascual, P. Alfonso XII, 9. — ALICANTE.

Fco. Sánchez Serrano, Pza. S. Agustín. — ALICANTE.

Alberto Sanjuán, Sta. Marta, 9. — ALCOY (Alicante).

Alejo Sampere, A. Aracil, 15, bajos. — ALCOY (Alicante).

Joaquín Martí. — BAÑERES (Alicante).

Ambrosio Mateu. — BAÑERES (Alicante).

Salvador Mataix. — BAÑERES (Alicante).

Ramón Mora. — BAÑERES (Alicante).

Alfonso Ribera. — BAÑERES (Alicante).

Gonzalo Ribera. — BAÑERES (Alicante).

José Sanz. — BAÑERES (Alicante).

Fausto Sirera. — BAÑERES (Alicante).

Miguel Sirera. — BAÑERES (Alicante).

ALFOMBRAS

Baldó y Cía. Algezaes. — ALCOY (Alicante).

Doménech Hnos., Santa Rita, 13. — ALCOY (Alicante).

Manuel Alfonso. — CREVILLENTE (Alicante).

Vicente Alfonso. — CREVILLENTE (Alicante).

José Aznar Quesada, Nueva, 55. — CREVILLENTE (Alicante).

Sobrinos de J. Aznar. — CREVILLENTE (Alicante).

José Fuentes. — CREVILLENTE (Alicante).

Francisco Fuentes. — CREVILLENTE (Alicante).

Pascual Gasch. — CREVILLENTE (Alicante).

Francisco Gómez. — CREVILLENTE (Alicante).

Hijos de Luis Lledó. — CREVILLENTE (Alicante).

José Lledó Mas. — CREVILLENTE (Alicante).

Viuda de Evaristo Lledó. — CREVILLENTE (Alicante).

Viuda de José Lledó. — CREVILLENTE (Alicante).

Francisco Magro. — CREVILLENTE (Alicante).

Viuda de José Martínez Penalva. — CREVILLENTE (Alicante).

Viuda de Manuel Martínez. — CREVILLENTE (Alicante).

Antonio Mas. — CREVILLENTE (Alicante).

Augusto Mas. — CREVILLENTE (Alicante).

Tapices Vidal, S. A., Ronda Poniente, 165. — PALMA DE MALLORCA.

Hijo de Antonio Juan Marroig, Hostales, 19. — PALMA DE MALLORCA.

Vidal, S. A. — ALCUDIA (Baleares).

ALMIDON

José Palmer. — Plaza Mercado, 3. — PALMA DE MALLORCA.

ALUBIAS

Cesáreo Palacios García, Afueras Puente Adeja. — AVILA.

José San Román. — AVILA.

Agustín de Vega, Estación AVILA.

Julián Blázquez. — RIOFRIO (Avila).

Luis Blázquez. — RIOFRIO (Avila).

Casiano Collado. — RIOFRIO (Avila).

José Galán. — RIOFRIO (Avila).

Julián González. — RIOFRIO (Avila).

Julián Hernández. — RIOFRIO (Avila).

Tiburcio Monte. — RIOFRIO (Avila).

Joaquín Pozo. — RIOFRIO (Avila).

Hijo de T. Hidalgo. — VELAYOS (Avila).

Antonio S. Ferrero. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

Aniano García. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

Manuel Moreno. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

Félix Arroyo. — EL ARENAL (Avila).

Julián Palomo. — EL ARENAL (Avila).

Miguel Troitiño. — EL ARENAL (Avila).

Francisco Carmeño. — AREVALO (Avila).

Julián González. — AREVALO (Avila).

Emiliano Maroto. — AREVALO (Avila).

Leandro Maroto. — AREVALO (Avila).

Vda. de Tejedor. — AREVALO (Avila).

Lorenzo Yagüe. — AREVALO (Avila).

Floro Cabrera. — BARCO DE AVILA (Avila).

Segundo Jiménez. — BARCO DE AVILA (Avila).

Pelegrín Pérez. — BARCO DE AVILA (Avila).

Crispulo Prieto. — BARCO DE AVILA (Avila).

Jesús Tabera. — BARCO DE AVILA (Avila).

ALUMBRADO DE ELECTRICIDAD

Electrodo, S. A. — Alcalá, 47.—MADRID.

ANIS

José Segura. — NOVELDA (Alicante).

Fermín Menchero. — BOLAÑOS (Ciudad Real).

Secundino Menchero. — BOLAÑOS (Ciudad Real).

Filiberto Prado. — BOLAÑOS (Ciudad Real).

ARBORICULTURA Y

FLORICULTURA

ALBACETE.

José Vidal, Sucesores de Aldrufeu y Vidal. — Cortes, 394, BARCELONA.

Mariano Cambra. — Apartado, 179. — ZARAGOZA.

Pantaleón e Ignacio Montserrat de Pano. — Pza. San Miguel, 14, dupdo. — ZARAGOZA.

Alejandro Palomar. — Granja San Juan Espoz y Mina, 18. — ZARAGOZA.

Domingo Orero. — SEGORBE (Castellón).

José Raga Pinilla. — SAVIÑAN (Zaragoza).

ARCAS PARA CAUDALES

José Bellido. — Monuela Soncho, 26. — ZARAGOZA.

Julián Frou. — San Pablo, 163. — ZARAGOZA.

Miguel Sorribes. — Delicias, 71. — ZARAGOZA.

ARMAS DE FUEGO. — Schusswaffen. — Armes a feu.—Fire arms.

Félix Zalbide, Plaza Elíptica, 2 (Apartado 199). — BILBAO.

ARMAS BLANCAS

José Alonso. — Pilar, 18. — ZARAGOZA.

Nicolás Barasa. — Antonio Pérez, 15. — ZARAGOZA.

Nicolás Barasa. — Antonio.)".SHCMVBV Saturnino Fernández. — Estebáñez, 16. — ZARAGOZA.

Ciriaco Gracia. — Roda, 24. — ZARAGOZA.

ARMONIUMS

Piazza Hnos. — Feria, 170. Sevilla.

ASFALTO

Cía. Peninsular de Asfaltos, S. A. — Martín Villa, 7. — SEVILLA.

José Pulido Rodríguez. — Crédito, 2. — SEVILLA.

Riegos Asfálticos, S. A. — San Isidro, 24. — SEVILLA.

AVELLANAS

Llovera y Pascual, Manso, 49, y Comercial, 1. — BARCELONA.

Vicente Matas, Valencia, 151. — BARCELONA.

Cipriano Mateo, Vía Layetana, 42, entresuelo. — BARCELONA.

Luis Matutano y Hno., Cervelló, 10.—BARCELONA.

Teresa Maurici, Mallorca, 165, M. — BARCELONA.

Emilio Olivella, S. Jorge, 4, y Cáceres, 2.—BARCELONA.

Frutos Secos, S. A., Sol, 21 y 25. — REUS (Tarragona).

Juan Mariné. — VILAPLANA (Tarragona).

Pedro Mariné. — VILAPLANA (Tarragona).

Jaime Mestre. — VILAPLANA (Tarragona).

José Pamies. — VILAPLANA (Tarragona).

Juan Hortet, Medicos. — VALLS (Tarragona).

José Balcells Galofré, Arr. Farigola. El Prado. — VALLS (Tarragona).

AZAFRAN

F. Berasaluce, Rosario, 10. — ALBACETE.

Hijos de V. Bernalte, San Antonio, 21. — ALBACETE.

M. Felipe Sánchez, Plaza Mayor, 2. — ALBACETE.

Antonio Gómez Pérez, San Antonio, 23. — ALBACETE.

Pedro Martínez Gutiérrez, San Antonio, 41. — ALBACETE.

Joaquín Nicolau, Rosario, 14. — ALBACETE.

Sucs. de J. Palomares, Rosario, 7. — ALBACETE.

Alfonso Rubio, Rosario, 16.—ALBACETE.

Pascual Sotos Gómez, San Antonio, 19. — ALBACETE.

Teófilo Tercero, C. San Sebastián. — ALBACETE.

Rosa Mellan. — BALAZOTE (Albacete).

Tomasa Salto. — BALAZOTE (Albacete).
 Agustín Hervás García, Gral. Lasso, 11. —
 Manuel Simón. — BALAZOTE (Albacete).
 Zacarías Tebar. — BALAZOTE (Albacete).

CUENCA.
 José Hervás, Gral. Lasso, 11. — CUENCA.
 Pablo Martínez Villagarcía, Alfonso XIII,
 37. CUENCA.

Sabas Roberto Santacruz, Quince de Julio,
 8. — CUENCA.

Simón Contador. — CULEBRAS (Cuenca).
 Pedro Cordente. — CULEBRAS (Cuenca).
 Ricardo Lain. — CULEBRAS (Cuenca).

Bernabé Martínez. — CULEBRAS (Cuenca).

Nemesio Martínez. — CULEBRAS (Cuenca).

Dalfó y Pagés, Villalonga, 11. — FIGUERAS (Gerona).

AZUCAR EMPAQUETADO

Rodrigo Rebollo Jiménez. — Feria, 124. —

BIZCOCHOS

SEVILLA.

José M. Carnicer. — CALATAYUD (Zaragoza).

Gregorio Díez. — CALATAYUD (Zaragoza).

Manuel Franco. — CALATAYUD (Zaragoza).

Antonio Lavilla. — CALATAYUD (Zaragoza).

José Mincheto. — CALATAYUD (Zaragoza).

BLONDAS Y ENCAJES

William Nell, Caserío de Génova. — PALMA DE MALLORCA (Balears).

Hijos de Gabriel Ferrán, Mercado, núm. 22. — TERUEL.

BOLAS DE BILLAR

Manuel Vicente Amarillo. — Pza. Jesús Pasión, 23. — SEVILLA.

BOLSAS DE PAPEL

Francisco Artero. — C. Pi y Margall, GERONA.

José Camps, Ronda Fernando Puig, 7. — GERONA.

Patricio Perea del Corral. — Subida Santo Domingo, 3 y 5, GERONA.

Salvador Planas, Acequia. — GERONA.

M. Camps Dalfó. — Junquera, 27, FIGUERAS (Gerona).

Emilio García Pou. — Villalonga, 32. — FIGUERAS (Gerona).

La Industrial Bolsera, S. A. — Campany, 36, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).

José Panagumá, P. de Blay. — OLOT (Gerona).

Antonio Cervera García. — Boteros, 4 y 6. — SEVILLA.

Angel Fernández. — Manuel Cortina, 4. — SEVILLA.

Francisco Pérez Lamas. — Torres, 3. — SEVILLA.

BOMBAS

Antonio Pacreco. — Pza. Puerta Real, 6. — SEVILLA.

BOMBONES

Miguel Gayango Mellado. — Albareda, 58. — SEVILLA.

Rafael Giménez. — Luis Montoto. — SEVILLA.

José Uribe Molina. — Sagasta, 4. — SEVILLA.

BORDADOS

Prado Mesa. — Jesús del Gran Poder, 73. — SEVILLA.

Montes Hnas. — Lanza, 12. — SEVILLA.

Manuel Navarro Amohedo. — Miguel Mo-
 ya. — SEVILLA.

José Quero. — Pérez Galdós, 7. — SEVILLA.

Rodríguez y Agustí. — San Luis, 109. — SEVILLA.

Enrique Salas de Fernández. — Valle, 10. — SEVILLA.

Vadillo y Foronda. — Pza. Argüelles, 26. — SEVILLA.

BORDADOS Y PUNTILLAS

Andrés R. Méndez. — SANTA CRUZ DE LA PALMA.

Embroidery White. — SANTA CRUZ DE LA PALMA.

Guadalupe Taño. — PASO (Santa Cruz de Tenerife).

BOTONES DE COROZO

Portabella Hermanos. — Progreso, 4, GERONA.

Juan Viñas Robert. — Porvenir, 12, GERONA.

CALZADOS DE TODAS CLASES

José Doménech. — ELCHE (Alicante).

José Escobar B. — ELCHE (Alicante).

Diego Hernández. — ELCHE (Alicante).

Francisco Ortega. — ELCHE (Alicante).

Antonio Peral Díez. — ELCHE (Alicante).

Salvador Pareias. — SITGES (Barcelona).

Hijos de Venancio Riera, Lauria, 3. — VALENCIA.

José Vicent, Guillem de Castro, 118. — VALENCIA.

Rafael Gavidia. — AYORA (Valencia).

Joaquín Hermoso. — Feria, 62. — SEVILLA.

Cayetano Jiménez. — Muñoz Torres, 1. — SEVILLA.

Alejo Martínez. — Sta. Clara, 42. — SEVILLA.

Aurelio Saenz. — Feria, 3. — SEVILLA.

CAMPANAS (Fundición)

Hijos de Esteban Barberi. — C. Fontanella, OLOT (Gerona).

Enrique Costa. — ALBAIDA (Valencia).

Manuel R. Santos. — ALBAIDA (Valencia).

CAÑONE GRANIFUGOS

Enrique Ponz. — CARIÑENA (Zaragoza).

CARAMELOS

Joaquín Rico. — CALATAYUD (Zaragoza).

Rosario Díaz. — Divina Pastora, 8. — SEVILLA.

Miguel Cayango. — Albareda, 58. — SEVILLA.

Manuel Marín. — Mallol, 2, ac. — SEVILLA.

CARNE DE MEMBRILLO

Celestino Arbolambre. — Enladrillada, 26. — SEVILLA.

Dolores Delgado. — Plaza San Lorenzo, 1. — SEVILLA.

Antonio Hernández. — Campana, 1. — SEVILLA.

Francisco Olivares. — Pajes del Carro, 96. — SEVILLA.

CASTAÑAS

Antonio Moreno. — BAYARCAL (Almería).

Emilio Moreno. — BAYARCAL (Almería).

Emilio Navarro. — BAYARCAL (Almería).

Ramón Aguila. — PATERNA DEL RIO (Almería).

Pedro Alcázar. — PATERNA DEL RIO (Almería).

Emilio Campos. — PATERNA DEL RIO (Almería).

Mariano Campos. — PATERNA DEL RIO (Almería).

Juan López. — PATERNA DEL RIO (Almería).

Aniano García. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

Juan Reina. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

Lucas Suárez. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

Juan Chinarro. — EL ARENAL (Avila).

Miguel Familiar. — EL ARENAL (Avila).

Julián Palomo. — EL ARENAL (Avila).

Alberto Trampal. — EL ARENAL (Avila).

Eugenio Vinuesa. — EL ARENAL (Avila).

Justo Vinuesa. — EL ARENAL (Avila).

Juan Bonet. — Prado, SANTA COLOMA DE FARNES (Gerona).

Salvador Coirete. — Clavé. — SANTA COLOMA DE FARNES (Gerona).

Serra y Daniel. — Clavé. — SANTA COLOMA DE FARNES (Gerona).

Lorenzo Simón, hijo. — Plaza. — SANTA COLOMA DE FARNES (Gerona).

Alfredo Mompó. — ALACUAS (Valencia).

CEBOLLAS

Juan Bta. Escrivá. — VERGEL (Alicante).

Joaquina Rumbau. — VERGEL (Alicante).

Pedro Esteban e Hijos. — VILLENA (Alicante).

Francisco Pérez. — VILLENA (Alicante).

Juan Fernández. — ABLA (Almería).

Francisco Herreras. — ABLA (Almería).

José Moya. — ABLA (Almería).

Antonio Alfonso. — ALGUAZAS (Murcia).

Antonio Dólera. — ALGUAZAS (Murcia).

Vda. de Francisco García. — LORQUI (Murcia).

Juan B. Bernal. — MOLINA DE SEGUERA (Murcia).

Antonio Corvalán. — MOLINA DE SEGUERA (Murcia).

Miguel Ambrosio. — ALBUIXECH (Valencia).

José García. — ALBUIXECH (Valencia).

Ramón García. — ALBUIXECH (Valencia).

Ramón Peris. — ALBUIXECH (Valencia).

Bautista Zaragoza. — ALBUIXECH (Valencia).

Rafael Ortolano. — MISLATA (Valencia).

Isidro Blasco. — MONTROY (Valencia).

Francisco Durá. — REAL DE MONTROY (Valencia).

Vicente Furió. — REAL DE MONTROY (Valencia).

Hijos de Garrigós. — REAL DE MONTROY (Valencia).

Vicente González. — REAL DE MONTROY (Valencia).

Asunción Moscardó. — REAL DE MONTROY (Valencia).

Castor Pérez. — REAL DE MONTROY (Valencia).

Pedro Salvador. — REAL DE MONTROY (Valencia).

Amador Vicent. — REAL DE MONTROY (Valencia).

Ismael Vicent. — REAL DE MONTROY (Valencia).

CEMENTO

José Hidalgo Espildora. — MALAGA.

Cía. General de Asfaltos y Portland. — Paseo de Graçia, 45, BARCELONA.

Pedro Omedes. — Carretera de Barcelona (Gerona).

José M. Pérez. — Industria, GERONA.

Federico Roquet. — Vista Alegre, GERONA.

Carlos Cusi de Miquel. — Villalonga, 40 al 36, FIGUERAS (Gerona).

José Pagés. — Alfonso XIII, 62, FIGUERAS (Gerona).

Luis Pagés. — San Lorenzo, 19, FIGUERAS (Gerona).

Pous y Tusquets. — Nueva, 2, OLOT (Gerona).

Surribas y Vilanova. — Mayor Villa Vieja, 8, OLOT (Gerona).

CERA

V. Gil Mascarell. — ALBAIDA (Valencia).

CERAMICA

Estanislao Perramón. — Canaders, GERONA.

J. Tharrats. — Progreso, 25, GERONA.

Cerámica Ampurdanés, S. S. — Gerona, 18, LA BISBAL (Gerona).

Leoncio Corominas, S. en C. — C. Gerona, LA BISBAL (Gerona).

Ramón Martí, S. en C. — Gerona, 2, LA BISBAL (Gerona).

Sirvent y Cia. — Industria, 2, LA BISBAL (Gerona).

Terracotta Fuster, S. A. — LA BISBAL (Gerona).

La Carmelitana. — Francisco Sangrá, OLOT (Gerona).

Julio Barrau Grande. — Sierpes, 11. — SEVILLA.

La Cerámica de San Juan. — SAN JUAN AZNALFARACHE, — SEVILLA.

Dominguez, S. L. — Castilla, 175. — SAN JUAN AZNALFARACHE (Sevilla).

Gabriel Fernández Mensaque. — Rodrigo Triana, 4. — SEVILLA.

Manuel García Montalbán. — Alfarería, 11 y 13. — SEVILLA.

CEREALES. — Gerteide. — Céréales. — Gereals.

Joaquín Herráiz. — ABIA DE LA OBISPALIA (Cuenca).

Fortunato Sevilla. — ABIA DE LA OBISPALIA (Cuenca).

Gascuña y Portilla. — ARCAS (Cuenca).

Clementino Escribano. — BELMONTEJO (Cuenca).

Félix Moya. — BELMONTEJO (Cuenca).

Celestino Valera. — BELMONTEJO (Cuenca).

Pedro Bodoque. — CHICHARON DE CUENCA (Cuenca).

Alejandro López. — CHICHARON DE LA CUENCA (Cuenca).

Magdaleno García. — FRESNEDA DE ALTAREJOS (Cuenca).

Pedro Redondo. — FRESNEDA DE ALTAREJOS (Cuenca).

Emilio Arcos. — LAS MAJADAS (Cuenca).

Valentín Arias. — LAS MAJADAS (Cuenca).

Lope Mista. — LAS MAJADAS (Cuenca).

Daniel Requena. — LAS MAJADAS (Cuenca).

Braulio Cotillas. — MOHORTE (Cuenca).

Mercenario Cotillas. — MOHORTE (Cuenca).

Ricardo Cotillas. — MOHORTE (Cuenca).

Manuel Díaz. — MOHORTE (Cuenca).

Pedro Gascuña. — MOHORTE (Cuenca).

Daniel Herrliz. — MOHORTE (Cuenca).

Emiliano Mayo. — MOHORTE (Cuenca).

Luciano Mayo. — MOHORTE (Cuenca).

Francisco Sáiz. — MOHORTE (Cuenca).

Jacinto de los Santos. — MOHORTE (Cuenca).

José Bertrán. — Torres Joanama, PALA-FRUGELL (Gerona).

Dalmáu y Gribal. — Torres Joanama, PALA-FRUGELL (Gerona).

Luis Palahí. — Plaza Monasterio, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).

CHACINA

Celestino Arbolache. — Enladrillado, 26. — SEVILLA.

Julión Castro Martín. — Pza. Zurbarán, 7. — SEVILLA.

Antonio Doblado. — SEVILLA.

Vernancio García Jiménez. — Moratín, 17. — SEVILLA.

Hernández y Sosa. — Pza. Encarnación, 5. — SEVILLA.

Fidel Lamadrid. — Pza. Argüelles, 9. — SEVILLA.

CLAVOS

Domingo Olgado Seva. — Prim, 7. — BADAJOZ.

COLMENAS

Francisco Timoneda. — PEDRALAVES (Avila).

COMISIONISTAS. — Kommission. —

Geschaft. — Maisons de Coomision. — Commission. — Agents.

Antonio Iglesias Mosquera. — Avenida Buenos Aires, 50. — ORENSE.

CONSERVAS ALIMENTICIAS

Alfredo Chareza y Cia. — ROJALES (Alicante).

Federico García, Carr. Bigastro. — ORIHUELA (Alicante).

Jaime Llinares. — VILLAJOSYOSA (Alicante).

(Lloret Llinares. — VILLAJOSYOSA (Alicante).

Andrés Díaz, Carret. Málaga, 7. — ALMERIA.

Fernando García Espín, Arápiles, 20. — ALMERIA.

Pedro Rodríguez. — ALBOX (Almería).

Simeón Rodríguez. — ALBOX (Almería).

José Capó. — LLOSETA (Inca-Baleares).

Miguel Fiol. — LLOSETA (Inca-Baleares).

Francisco Piña. — MURO (Inca-Baleares).

Jaime Piña. — MANACOR (Baleares).

José Piña. — MANACOR (Baleares).

Ricardo Berthold, Londres, 191. — BARCELONA.

Salvador Garriga, Sicilia, 143. — BARCELONA.

A. Pedrerol, Ancha, 3. — BARCELONA.

Vda. de Z. Marnet, Av. Alfonso XIII, 520, int. — BARCELONA.

Emilio Martignole, P. de Gracia, 43. — BARCELONA.

Noyet, S. A. Marina, 1. — BARCELONA.

Productos Selectos del Cerdo, S. A. — Sepúlveda, 187, int. — BARCELONA.

Unión Agrícola Conservera, S. A., Guardia, 12. — BARCELONA.

Vidal y Ribas, Argenter, 12. — BARCELONA.

Juan Noguera. — SAN LLORENS DE BAGA (Barcelona).

Arturo Pedrerol. — MOLINS DE REY (Barcelona).

Hijo de Pedro Abel, Cam. de Gurb. — VICH (Barcelona).

I. Marnet, Montserrat, 1. — VICH (Barcelona).

Fco. Riera Ordeix, Pla de Balenyá, 7. — VICH (Barcelona).

Robert y Cia., Afueras San Juan. — VICH (Barcelona).

Vda. de S. Sendra, R. Moncada, 11. — VICH (Barcelona).

Pablo Burguet. — Mollet, 2, BLANES (Gerona).

Manufactura Sta. Agna. — Martínez Anido, 2, BLANES (Gerona).

Manuel Díaz. — MOHORTE (Cuenca).

Pedro Gascuña. — MOHORTE (Cuenca).

Daniel Herrliz. — MOHORTE (Cuenca).

Emiliano Mayo. — MOHORTE (Cuenca).

Luciano Mayo. — MOHORTE (Cuenca).

Francisco Sáiz. — MOHORTE (Cuenca).

Jacinto de los Santos. — MOHORTE (Cuenca).

José Bertrán. — Torres Joanama, PALA-FRUGELL (Gerona).

Dalmáu y Gribal. — Torres Joanama, PALA-FRUGELL (Gerona).

Luis Palahí. — Plaza Monasterio, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).

J. Ramón de Castro. — Gral. Cataños, 7. — SEVILLA.

COÑACS

Benítez Hnos. — JEREZ DE LA FRONTERA.

José M.ª Bernal, Pza. S. Juan, 2. — JEREZ DE LA FRONTERA.

Bodegas y Destilería Jerezana, Canto, 7. — JEREZ DE LA FRONTERA.

Francisco de Cala, C. Muro. — JEREZ DE LA FRONTERA.

José Carmona y López, Avila, 16. — JEREZ DE LA FRONTERA.

Coronado Gómez. — QUINTANA DE LA SERENA (Badajoz).

Juan Guillermo Burdón, Sta. Lucía. — PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz).

José de la Cuesta, Sta. Lucía 7 y 9. — PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz).

F. Javier Giménez. — PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz).

Vda. de E. Grant López, S. Bartolomé, 59. — PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz).

Hijos de Giménez Varela, Larga 11. — PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz).

Osborne y Cia., Fernán Caballero, 8. — PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz).

Vda. de M. Sánchez Cosío, Moreno de Mora, 9. — PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz).

Fernando A. de Terry, C. Valdés. — PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz).

Florido y Cia. — SALUCAR DE BARRAMEDA (Cádiz).

Sucesor de E. Moreno. — SANLUCAR DE BARRAMEDA (Cádiz).

Hijos de C. Oteolarruci. — SANLUCAR DE BARRAMEDA (Cádiz).

CORCHOS

Manuel Albarrán. — BADAJOZ.

Hdo. de Urbano Navascués. — BADAJOZ.

Vacas Hnos. — BADAJOZ.

Detrio Zanco, M. Valdés, 35. — BADAJOZ.

Francisco González. — PUEBLA DE OBANDO (Badajoz).

Julión González. — PUEBLA DE OBANDO (Badajoz).

Pedro González. — PUEBLA DE OBANDO (Badajoz).

Fernando Herrero. — PUEBLA DE OBANDO (Badajoz).

Antonio Sáenz. — PUEBLA DE OBANDO (Badajoz).

Diego Chapaza. — HORNACHOS (Badajoz).

Josefa Gómez. — HORNACHOS (Badajoz).

Antonio Sánchez. — HORNACHOS (Badajoz).

Rafael Ramírez. — HORNACHOS (Badajoz).

Pedro Rico. — HORNACHOS (Badajoz).

José Espinola. — HORNACHOS (Badajoz).

Pedro Spinola. — HORNACHOS (Badajoz).

CORCHO EN PLANCHA

Dmetrio Sancho. — M. Valdés, 35. — BADAJOZ.

CRISTAL

Cristalería Española. — VIRJA-ARIJA (Burgos).

Basurto-Miyar González, S. A. — LEON.

Artigas y Cia., Granada, 9, mod. — MADRID.

Vda. de Carrascol, Hortaleza, 1 y 2. — MADRID.

Unión Vidriera de España, S. A. Bartieri, 1. — MADRID.

La Vidriera Ibérica, S. A., Sombrería, 11. — MADRID.

Vidrierías Llorín, S. A., Pza. Angel, 13 y 14. — MADRID.

Hijos de J. Giralt Laporta, Av. Conde Peñalver, 20. — MADRID.

A. Medina Esperón, Gral. Portier, 21. — MADRID.

Juan Vilella, S. en C., Ventura de la Vega, 16 y 18. — MADRID.
Diego Benjumea, S. en C. — Avenida Miraflores, 26. — SEVILLA.
Manuel Montero. — San Jorge, 31. — SEVILLA.
Basilio Paraíso. — Calle Méjico. — SEVILLA.

CUERDAS DE ALBACA

Pablo García. — CALATAYUD (Zaragoza).

CUERDAS DE CAÑAMO

José Quesada. — CALATAYUD (Zaragoza).

CURTICION DE PIELES Y SUELA

Juan Alonso, Barrio San Cristóbal, 6. — VITORIA.
Vda. de Dublang, Sogueros, 1. — VITORIA.
Federico Esteban, Aldane, 7. — VITORIA.
Vda. de J. Iriarte, Tenerías, 4. — VITORIA.
V. Pérez de Heredia, Ciudadela, 8. — VITORIA.
Pedro Romero. — EL BONILLO (Albacete).
Benito Díaz. — NANCLARES DE LA OCA (Alava).
Días Hnos. — STA. CRUZ DE CAMPEZO (Alava).
Hija de M. Martínez, Granada, 115. — ALMERIA.
Manuel Martínez, José Jesús García. — ALMERIA.
Fco. Rodríguez Román, Granada, 128. — ALMERIA.
P. José Alegre. — SAN VICENTE DE ALCANTARA (Badajoz).
Francisco Carretero. — SAN VICENTE DE ALCANTARA (Badajoz).
Quintín Pilo. — SAN VICENTE DE ALCANTARA (Badajoz).
Antonio Revelo. — SAN VICENTE DE ALCANTARA (Badajoz).
Tomás Revelo. — SAN VICENTE DE ALCANTARA (Badajoz).
Fco. Rollano. — SAN VICENTE DE ALCANTARA (Badajoz).
Rafael Gómez. — QUINTANA DE LA SERENA (Badajoz).
V. Diego Martín. — QUINTANA DE LA SERENA (Badajoz).

CHOCOLATE

Miguel Bataller. — Plaza Molino, 3. GERONA.
Luis Ballet. — Progreso. GERONA.
Guartmoner Hermanos. — Mercaders, 4. GERONA.
José M. Pérez. — Abeuradors. GERONA.
Viuda de Sarquella. — Progreso. GERONA.
Torres. — Progreso, 18. GERONA.
José Costa. — Término y Alvarez. BAÑOLAS (Gerona).
Chocolates Ametller. — Término y Alvarez. BAÑOLAS (Gerona).
Miguel Mas. — Mayor. BAÑOLAS (Gerona).
Jaime Masó. — Angel Guimerá, BAÑOLAS (Gerona).
Hijos de Luis Comet. — Perelada, 22, FIGUERA (Gerona).
Pedro Sabater. — C. Gerona, FIGUERAS (Gerona).
Hijos de Viuda de D. Subirá. — Junquera, 11, FIGUERAS (Gerona).
Juan Sabater. — May, 32, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
Antonio Carreras. — Baja Tura, 14, OLOT (Gerona).
José Costa. — San Ignacio, 2, OLOT (Gerona).
José Doménech. — Plaza Alfonso XII 5, OLOT (Gerona).
Juan Masó. — Mayor, 13, OLOT (Gerona).
José Doménech. — Arrabal, BLANES (Gerona).

DISCOS DE CORCHO

Roberto Mercader. — P. Marimón, LA BISBAL (Gerona).
Martín Risbe. — C. Palamós, PALAFRUGELL (Gerona).
Unión Industrial Corchera. — C. Nueva. PALAFRUGELL (Gerona).
Emeón J. Genover. — C. Nueva, PALAFRUGELL (Gerona).
Esteve y Messer, S. A. — PALAFRUGELL (Gerona).
José Gallart Girbal. — Calella, 1, PALAFRUGELL (Gerona).
La Industrial Tapón Corona. — Casas Novas, PALAFRUGELL (Gerona).
Manufacturas de Corcho, S. A. — PALAFRUGELL (Gerona).
Carbó, Marull Díaz y Cía. — PALAMOS (Gerona).
Discos de Corcho, S. A. — PALAMOS (Gerona).
Manufacturas de Corcho, Armstrong, S. A. — PALAMOS (Gerona).
Miguel Falet. — PALAMOS (Gerona).
Enrique Recasens. — PALAMOS (Gerona).
Tauler Palet y Hermanos. — PALAMOS (Gerona).
R. Tauler y Cía. — PALAMOS (Gerona).
Freiner e hijos, S. A. — Mascanada, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
José Mont. — S. Martirian, 5, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
Juan Sanjaume. — Campmany, 29, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).

EMBUTIDOS

Angel Domaica, Correría, 26. — VITORIA.
Andrés Palencia, P. Ariaga, 20. — VITORIA.
Micaela Besaguren. — ALEGRIA (Alava).
Segundo Ibáñez. — ALEGRIA (Alava).
Pedro Zulueta. — AMURRIO (Alava).
Compañón y Alegría. — BERNEDO (Alava).
Juliana Cestaje. — LABASTIDA (Alava).
Gila Ereña. — LABASTIDA (Alava).
Simón Rubio. — LABASTIDA (Alava).
Quintín Fernández. — LEZA (Alava).
González Hnos. — PEÑACERRADA (Alava).
Manuel López, Pza. Mateo Villora. — ALBACETE.
Juan Martínez Gallego, Albarderos, 1. — ALBACETE.
Vicente Parra, Pza. Mayor, 6. — ALBACETE.
Vda. de Diego López, Doña Violante, 8. — ALMANSA (Albacete).
José Abad. — CAUDETE (Albacete).
Ignacio Martínez. — VILLARROBLEDO (Albacete).
Pedro Boadas y Cía. — Pte. Mayor, GERONA.
Felipe Fina. — Mercaders, 20, GERONA.
López Bach y Cía. — Mercaders, 20, GERONA.
José Pardás. — Mercaders, GERONA.
Juan Serra. — Carretera Barcelona, 11, GERONA.
J. Soler. — Plaza Pescaderías, GERONA.
Juan Brugué. — AMER (Gerona).
Jacinto Bosch. — C. Portea, FIGUERAS (Gerona).
Baudilio Poch. — Juan Matas, FIGUERAS (Gerona).
Pedro Bosch. — Perelada, 8, FIGUERAS (Gerona).
José Brunet. — Alfonso XIII, 16, FIGUERAS (Gerona).
Juan Brunet. — Gerona, FIGUERAS (Gerona).
Martín Corominas. — Plaza Constitución, FIGUERAS (Gerona).
Martín Cruset. — FIGUERAS (Gerona).
Alberto Koepke. — Eras de la Vila, 29, FIGUERAS (Gerona).
Dolores Sabá. — Plaza Constitución, FIGUERAS (Gerona).
Salvador Mallol. — PALAMOS (Gerona).
Luis Buch. — Padre Roca, OLOT (Gerona).
Pedro Coderch. — S. Ignacio, 476, OLOT (Gerona).
José Conte. — Lacoste, Puerto Blay, 13, OLOT (Gerona).

B. Descals Aubert. — Vilanova, 5, OLOT (Gerona).
Miguel Puigvert. — Carretera Gerona, 20, OLOT (Gerona).
Ramón Serratosa. — San Pedro Mártir, 19, OLOT (Gerona).
Mateo Vidal. — San Cristóbal, 27, OLOT (Gerona).

ENCERADOS

Teodisio Iglesias. — CARMONA (Sevilla).

ESCABECHES

Rafael Callol. — Nueva San Ramón, 3, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
José Maimí. — SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).
J. Vilá Carbó. — San Isidro, 22, SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona).

ESCULTURA RELIGIOSA

El Arte Católico. — Ronda Fuvía, OLOT (Gerona).
Viuda de Sabel Barnadas. — Obispo Guillemet, OLOT (Gerona).
Castellanas, Serra y Casadevall. — Plaza Palau, OLOT (Gerona).
Sabel Costa Obrador. — Fluviá, 11, OLOT (Gerona).
J. Ferrarons Espuña. — Clivillers, 17, OLOT (Gerona).
Viuda de Francisco Güell. — F. Serra Ginestá, 6 y 8, OLOT (Gerona).
José Margui. — Vayreda, 13, OLOT (Gerona).
Francisco Pujol. — Mulleras, 38, tercero, OLOT (Gerona).
Sucesores de J. Sacrest y Cía. — S. Ferreol, 48, OLOT (Gerona).
Vayreda, Basols, Casabó y Cía. — C. Vayreda, OLOT (Gerona).
L. Ventola Plana. — San Ferreol, 3 y 5, OLOT (Gerona).

ESENCIAS

Destilerías Penalba. — ALBAIDA (Valencia).

ESPECIAS

Comercial Ballester. — VILASAR DE MAR (Barcelona).

FRUTAS

Dimas Gutiérrez. — BURGOHONDO (Avila).
Gregorio Giménez. — BURGOHONDO (Avila).
Tereso Martín. — BURGOHONDO (Avila).
Marcos Rollón. — BURGOHONDO (Avila).
Marcelo Vázquez. — BURGOHONDO (Avila).
Francisco Costazar. — EL ARENAL (Avila).
Santos Costazar. — EL ARENAL (Avila).
Julián Chozas. — EL ARENAL (Avila).
Manuel Familiar. — EL ARENAL (Avila).
Angel Santos. — EL ARENAL (Avila).
Honorio Gómez. — STA. CRUZ DEL VALLE (Avila).
Mariano Jiménez. — SANTA CRUZ DEL VALLE (Avila).
Demetrio Rodríguez. — SANTA CRUZ DEL VALLE (Avila).
Juan Rodríguez. — SANTA CRUZ DEL VALLE (Avila).
Mariano Gaspar. — CALATAYUD (Zaragoza).
Francisco Lázaro. — CALATAYUD (Zaragoza).
Saturnino Lázaro. — CALATAYUD (Zaragoza).
José López. — CALATAYUD (Zaragoza).
Mariano Pascual. — CALATAYUD (Zaragoza).
Mariano Ruiz. — CALATAYUD (Zaragoza).
Tomás Urgel. — CALATAYUD (Zaragoza).

FRUTAS SECAS

Gregorio Seva. — SAN VICENTE DEL RASPEIG (Alicante).

Vicente Antón. — CALLOSA DE ENSARRIA (Alicante).

Francisco Roig. — CALLOSA DE ENSARRIA (Alicante).

Bartolomé Flores. — MOJACAR (Almería).

Blas Flores. — MOJACAR (Almería).

Jaime Bultá, Ricoma, FB. — GRANOLLERS (Barcelona).

Pablo Puig Sallés, Ricoma, 189.—GRANOLLERS (Barcelona).

Luis Serra, Ricoma, 79. — GRANOLLERS (Barcelona).

Gonzalo y Roche. — SEGORBE (Castellón).

Vda. de Pedro Lázaro. — SEGORBE (Castellón).

Jaime Morro. — SEGORBE (Castellón).

Manuel Roca. — SEGORBE (Castellón).

José Sanmillán. — SEGORBE (Castellón).

Vicente Vilache. — SEGORBE (Castellón).

Luis Prat, Prado. — SANTA COLOMA DE FARNES (Gerona).

Miguel Subías. — BARBASTRO (Huesca).

Mateo Agustí, C. Magdalena. — LERIDA.

Luis Bosch Vila, Cabinetty, 8. — LERIDA.

Antonio Castán, Av. Blondel, 8.—LERIDA.

Pedro Falcó, General Brito, 8. — LERIDA.

Francisco Guiu, Ulaza Constitución, 12 y 13. LERIDA.

José Martí Farrán, Pza. Constitución, 2.—LERIDA.

José Mercé, Cabrinety, 5. — LERIDA.

Poch y Teixidó, Pza. Constitución, 6. — LERIDA.

José Rodoreda, Plaza Constitución, 6. — LERIDA.

FRUTOS DEL PAIS

Quintín Burgos.—NAVARREVISCA (Avila).

Tomás García. — NAVARREVISCA (Avila).

Lorenzo López.—NAVARREVISCA (Avila).

Suárez y Zurdo. — AREVALO (Avila).

Gerardo Martín. — AREVALO (Avila).

Teodosio Vegas. — AREVALO (Avila).

Lorenzo Yagüe. — AREVALO (Avila).

FUNDICIONES DE HIERRO

Metalúrgica Extremeña Sdad. Ltda. — Plaza San Francisco. — BADAJOZ.

GARBANZOS

Valeriano García. — VEGA DE SANTA MARIA (Avila).

Vidal García. — VEGA DE SANTA MARIA (Avila).

Hijo de T. Hidalgo. — VELAYOS (Avila).

Julián Suárez. — AREVALO (Avila).

César Maroto. — AREVALO (Avila).

Basilio Muñoz. — AREVALO (Avila).

Hijo de S. Tejedor. — AREVALO (Avila).

Julián Gutiérrez. — ALDEASECA (Avila).

Acisclo López. — ALDEASECA (Avila).

Juan de Mata López.—ALDEASECA (Avila).

Lucrecio López. — ALDEASECA (Avila).

Santiago López. — ALDEASECA (Avila).

Andrés Ramiro. — ALDEASECA (Avila).

Francisco Sáez. — ALDEASECA (Avila).

Saturnino Sáez. — ALDEASECA (Avila).

Lucio Sanz. — ALDEASECA (Avila).

Mariano Sanz. — ALDEASECA (Avila).

Simón Sanz. — ALDEASECA (Avila).

Angegl Senovilla. — ALDEASECA (Avila).

GENEROS DE PUNTO

José Riera (Sucesor de Riera y Madi), calle Baile, . — STA. COLOMA DE FARNES (Gerona).

Manufacturas Guri, Sicilia, 208. — BARCELONA.

Aurea López. — CANTIVEROS (Avila).

José Llorca Tormo. — ALBAIDA (Valencia).

Rafael Pont. — ALBAIDA (Valencia).

Vda. de Benjamín Rivasés. — CALATAYUD (Zaragoza).

HILADOS

Hilos y Cuerdas. — Avenida Doctor Gadea, 2. ALICANTE.

Juan Coma y Cros. — Pasaje Paz, 7. — BARCELONA.

HILADOS DE LANA

Eugenio Jiménez. — HOYOCASERO (Avila).

Pastor Gómez y Cia. — PEDRO BERNARDO (Avila).

IMPORTADORES Y EXPORTADORES

Vda. de J. Fernández. — Salmerón, 59. — BADAJOZ.

INSTRUMENTOS DE MUSICA

Vicente y Claudio Carrillo, Pi y Margall, 11. —RONDA (Málaga).

F. Montserrat, Conde Asalto, 31. — BARCELONA.

Adrián Morales, Conde Asalto, 60, int. — BARCELONA.

Ramón Villalba, S. Martín, 9. — BARCELONA.

Manuel Fleta, Valldoncella, 38. — BARCELONA.

José Flix, Libertad, 36 (G.). — BARCELONA.

Francisco Peral, Lladó, 3, 3.º — BARCELONA.

Manuel Lahera, Mayor, 8. — MADRID.

José López, Cost. de S. Pedro, 8. — MADRID.

José Ramírez de Galarreta, Concepción Jerónima, MADRID.

JABON

Cesáreo Palacios. — CARR. ESTACION. — AVILA.

Agustín de Vega. — ESTACION. — Avila.

Francisco Isturiz. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

Luis Prieto. — AREVALO (Avila).

Vda. de Malaquías Marco. — CALATAYUD (Zaragoza).

Ricardo Sánchez. — CALATAYUD (Zaragoza).

Celestino Zaera. — CALATAYUD (Zaragoza).

Teodoro Albareda. — CASPE (Zaragoza).

Enrique Arnaldos. — CASPE (Zaragoza).

Pedro Jarque. — CASPE (Zaragoza).

Emilo Royo. — CASPE (Zaragoza).

JARABES

Juan Rodríguez Merlo. — Hernán Cortés, 20. — BADAJOZ.

Mariano Ranson. — Cariñena (Zaragoza).

Vicentes, Soria y Ca. — CARIÑENA (Zaragoza).

JUGO DE UVAS SIN ALCOHOL "MOSTUVA"

J. Ribosa. — BAÑERAS DEL PANADES (Tarragona).

LANAS

Manuel Chinarro. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

Joaquín Ferrero. — AREVALO (Avila).

Eduardo Jiménez. — AREVALO (Avila).

LEGUMBRES

Andrés Morales. — Apartado 41. — PALENCIA.

Julián Suárez. — BURGOHONDO (Avila).

Félix Villarejo. — BURGOHONDO (Avila).

M. de la Perra. — NAVALMORAL (Avila).

M. Porras Calderón. — Pza. Alfonso X11. — BADAJOZ.

MADERAS

Herederos de Gregorio Fraile. — GUI SANDO (Avila).

Demetrio García. — GUI SANDO (Avila).

Juan Serrano. — GUI SANDO (Avila).

MAIZ

Gabriel Lancho. — CANDELETA (Avila).

Pelayo Núñez. — CANDELETA (Avila).

MANTELERIAS DE HILO

Federico Perotas. — AREVALO (Avila).

MOSAICOS

Cristóbal Aznar. — Industria, 8. — ALBACETE.

Carbajal Hnos. — Isaac Peral, 9. — ALBACETE.

M. CARBONELL. — Gaona, 12. — ALBACETE.

Antonio López Tevar. — Baños, 8. — ALBACETE.

M. Martínez Pérez. — Cam. Tobogán. — ALBACETE.

La Modernista. — Ramón y Cajal, 25. — ALBACETE.

Superio Peñaranda. — Carr. Ocaña. — ALBACETE.

Manuel Francés Alcaraz. — Libertad, 25.—

Francisco Serrano Alberto. — Niceto Cuenca, 3. — ALMANSÁ (Albacete).

Vicente Garanlet. — HELLIN (Albacete).

Esteban Sánchez. — HELLIN (Albacete).

Joaquín Pérez. — VILLARROBLEDO (Albacete).

Salvador Minguijón.—CALATAYUD (Zaragoza).

Luis Gómez Rivero. — San Gabriel, 4. — BADAJOZ.

Gregorio Muñoz. — Santa Lucía, 2. — BADAJOZ.

Domingo Olgado. — Prim, 5 y 7. — BADAJOZ.

Pedro Velasco. — Montesinos, 22. — BADAJOZ.

Alfonso L. Latorre. — CALATAYUD (Zaragoza).

Salvador Minguijón.—CALATAYUD (Zaragoza).

MUEBLES

José Aguirre Lumbreras. — Santa María, 9. VITORIA.

Teodoro Aguirre. — Cuchillería, 58 y 60. — VITORIA.

Manuel Alonso. — Sebastián Fernández, 3. VITORIA.

Casiano Amigo. — Florida, 49. — VITORIA.

Casa Aapellaniz. — Castilla, 29. — VITORIA.

Antonio Bonilla. — Cercas Bajas, 29. VITORIA.

E. Carbonell. — Cervantes, 3. — ALBACETE.

Bautista García Bengut. — Rosario, 3. — ALBACETE.

José Gómez Alcázar. — Teodoro Carmio, 6. — ALBACETE.

Camilo Leqorburo. — Barr. de San Antón. — ALBACETE.

Juan Oytiz. — Zapateros, 5. — ALBACETE.

Vda. de Juan Bta. Quílez. — Aniceto Coloma, 120. — ALMANSÁ (Albacete).

Juan Martínez. — CASAS DE VES (Albacete).

Francisco Galvañ. — R. Ferrer, 3. — ALICANTE.

Salvador González. — O'Donnell, 10. ALICANTE.

Francisco Just. — Plaza Alfonso XII, 1 — ALICANTE.

Alfredo Pérez. — Av. Galdós. — ALICANTE.

Ismael Vicedo. — Alberola, 2. — ALICANTE.

José Alcaraz.—SANVICENTE DEL RASPEIG (Alicante).

Ramón Camarasa. — SAN VICENTE DEL RASPEIG (Alicante).
 Evelio Guijarro. — SAN VICENTE DEL RASPEIG (Alicante).
 Andrés Montoyo. — SAN VICENTE DEL RASPEIG (Alicante).
 Sucesor de Ivars Hnos. — BENIZA (Alicante).
 Martínez Hnos. — BENIZA (Alicante).
 Martínez Hnos. — BENIZA (Alicante).
 Francisco Sala. — BENIZA (Alicante).
 Juan Tormo. — ALBAIDA (Valencia).

NAIPES

Vda. e hijos de Heraclio Fournier. — Fuenros, 29. — VITORIA.
 Nueva Balear. — Av. Alejandro Rosselló, 45. — PALMA (Baleares).
 Vda. de A. Comas. — Lauria, 4. — BARCELONA.
 Fabricantes de Naipes de España, S. A. — Carmen, 29. — BARCELONA.
 Juan Roura (la Hispano-Americana). — Nápoles, 113. — BARCELONA.
 Hija de B. Fournier. — Vitoria, 5. — BURGOS.
 María González Riso. — Méndez Núñez, 2. — CADIZ.
 Segundo de Olea, S. en C. — Sacramento, 70. — CADIZ.
 Simeón Durá. Angel Guimerá, 29. — VALENCIA.

NUECES

Juan Martín. — NAVARREDONDILLA (Avila).
 Casto Meneses. — NAVARREDONDILLA (Avila).
 Julián Arroyo. — EL HORNILLO (Avila).
 Sebastián Crespo. — EL HORNILLO (Avila).
 Gregorio Jara. — EL HORNILLO (Avila).
 Juan Moreno. — EL HORNILLO (Avila).

PAÑUELOS BORDADOS A MANO

José Bracons, Sintas, c. — PALMA DE MALLORCA (Baleares).

PERFUMERIA

Ramón Sánchez García. — Segura, 5. — ALICANTE.
 Fernando Pérez. — POLOP (Alicante).
 José M.º Sala. — NOVELDA (Alicante).
 Hijo de B. Escalas. — Monjas, 16. — PALMA DE MALLORCA (Baleares).
 Sdad. Gral. Mallorquina. — Palacio, 37. — PALMA DE MALLORCA (Baleares).
 Salvador Vidal. — Conde Sallent, 38. — PALMA DE MALLORCA (Baleares).
 Guillermo Roca. — MARRATXI (Palma de Mallorca-Baleares).
 Perfumería Aro. — Cortes, 498. — BARCELONA.
 Cortés Hnos. — Angel Guimerá, 7. — BARCELONA.
 Perfumería Crusellas. — Salmerón, 22. — BARCELONA.
 La Florida. — Pje. Merced, 5. — BARCELONA.
 Myrurgia, S. A. — Mallorca, 351. — BARCELONA.
 Parera. — Ancha, 24. — BARCELONA.
 Perfums D'Orsay. — Tuset, 22. — BARCELONA.
 Portabella y P. Germain. — Sans, 368. — BARCELONA.
 Argente Hnos. — S. Isidro, 13. — BADALONA (Barcelona).
 Andrés Codina. — Libertad, 42. — BADALONA (Barcelona).
 Coma y Vidal. — Guixeras, 10. — BADALONA (Barcelona).
 Crusellas y Cia. — Caridad, 67. — BADALONA (Barcelona).
 José Frauch. — Prat de la Riba, 129 y 131. — BADALONA (Barcelona).
 Isern, Uvarro y Pascual. — Alfonso XII, 11. — BADALONA (Barcelona).
 Juan Parera. — Pasaje Mercado, 15. — BADALONA (Barcelona).
 Evaristo Rossell. — Progreso, 240. — BADALONA (Barcelona).

PERSIANAS-CORTINAS

Cortinas Orientales (Guillén y Prats, S. L.) — SAX — ALICANTE (España).

PESCADO

La Andaluza. — Gabriel, 11. — BADAJOZ.
 Jacinto Fernández. — M. Valdés, 31. — BADAJOZ.
 La Gallega. — Calatrava, 7. — BADAJOZ.
 Gregorio Muñoz. — Sta. Lucía, 23. — BADAJOZ.
 Juan Ruiz. — Muñoz Torrero, 28. — BADAJOZ.

PIELES SIN CURTIR

Román Sánchez. — BURGOHONDO (Avila).

PIMENTON MOLIDO

Valeriano Hernández. — JARAIZ DE LA VERA (Cáceres).

PRODUCTOS QUIMICOS

FARMACEUTICOS

Laboratorios "Bihel". — Goya, 6. — BARCELONA (Gracia).
 Dr. R. Camacho de Castro. — Plaza Constitución, 12. — BADAJOZ.

PRODUCTOS ESPAÑOLES EN GENERAL

Jorge Autsch, Alenza, 6. — MADRID.

PRODUCTOS RESINOSOS

Daniel Alonso. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).
 Sociedad Unión Resinera Española. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).
 Hijos de R. Rodríguez. — CASAVIEJA (Avila).

QUESOS

Desiderio Díaz. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).
 Eugenio Díaz. — ARENAS DE SAN PEDRO (Avila).

SALAZONES

Pedro Cascales. — ALCANTARILLA (Murcia).

SOMBREROS

Vicente y Claudio Carrillo, Pi y Margall, 11. — RONDA (Málaga).
 Hijos de E. Pérez Jordá, Anselmo Aracil, 1. — ALCOY (Alicante).
 Remigio Valor. — ONDARA (Alicante).
 José Plaza Milán, Tiendas, 8. — ALMERIA.
 José S. Libarri, Hernán Cortés, 7. — ALMERIA.

SIDRA

Ramón Weil Hnos. — CEUTA.
 Salvador Sarriegui. — ALZA (Guipúzcoa).
 Joaquín Aristi. — ASTIGARRAGA (Guipúzcoa).
 Francisco Berrondo. — ASTIGARRAGA (Guipúzcoa).
 Martín Berrondo. — ASTIGARRAGA (Guipúzcoa).
 José R. Isasa. — ASTIGARRAGA (Guipúzcoa).
 Emeterio Lizarralde. — ASTIGARRAGA (Guipúzcoa).
 Ricardo Mendiola. — ASTIGARRAGA (Guipúzcoa).
 Juan Olloquiegui. — ASTIGARRAGA (Guipúzcoa).
 Luis Zabalegui. — ASTIGARRAGA (Guipúzcoa).

Anselmo Berrotarán. — FUENTERRABIA (Guipúzcoa).
 Vda. de Elizalde. — FUENTERRABIA (Guipúzcoa).
 Hilario Laborda. — FUENTERRABIA (Guipúzcoa).
 José M.º Salaverría. — FUENTERRABIA (Guipúzcoa).
 Fermina Sagarzazu. — FUENTERRABIA (Guipúzcoa).
 Miguel Ugarte. — FUENTERRABIA (Guipúzcoa).
 Manuel Sarasola. — FUENTERRABIA (Guipúzcoa).
 Luis Adarraga. — HERNANI (Guipúzcoa).
 Sabino Aldazoro. — HERNANI (Guipúzcoa).
 Vda. de Juan Miguel Aspiazu. — HERNANI (Guipúzcoa).
 Vda. de Luis Berrondo. — HERNANI (Guipúzcoa).
 Roque Elósegui. — HERNANI (Guipúzcoa).
 Esteban Garmendía. — HERNANI (Guipúzcoa).
 Eugenio Gorrochategui. — HERNANI (Guipúzcoa).
 María Miner. — HERNANI (Guipúzcoa).
 José Recondo. — HERNANI (Guipúzcoa).

TARJETAS POSTALES

La Carpeta. Manuel Soler, Escalerillas del Puente. — SANTANDER.
 Benigno Díez, Amós Escalante, 10. — SANTANDER.
 La Ideal, San Francisco, 3. — SANTANDER.

TEJIDOS ADAMASCADOS DE ALGODON Y LANA

Vda. e hijas de Fco. Alemany, Paseo de San Juan, 45. — BARCELONA.
 Ballvé, S. A., Trafalgar, 37. — BARCELONA.
 F. Camprodón Puig, Gerona, 84. — BARCELONA.
 Baldomero Camps, Bailén, 5. — BARCELONA.
 Ignacio Font, Caspe, 46. — BARCELONA.
 Olegario Godó, Ausias March, 27. — BARCELONA.
 Industrias Pons, S. A. — Pintor Tapiró, 30. — BARCELONA.
 Mirambell, S. A., Bailén, 7. — BARCELONA.
 Mitjans, S. A., Rda. S. Pedro, 56. — BARCELONA.
 Hijos de José Ortíz, Gerona, 37. — BARCELONA.
 Enrique Solana, Plazuela Moncada, 2. — BARCELONA.
 T. Torra Balari, Bailén, 42. — BARCELONA.
 Miguel Vall, Gerona, 46. — BARCELONA.
 Anacleto Martín. — NAVALOSA (Avila).

TEJIDOS DE HILO

Eduardo Atalaya. — CASTUERA (Badajoz).
 Juan Tena García. — CASTUERA (Badajoz).
 Vda. de J. J. Tena. — CASTUERA (Badajoz).
 Casas Oliver y Hnos., Carr. Manacor, 18. — PALMA DE MALLORCA.
 Cía. Fabril, S. A., Sol, 11. — PALMA DE MALLORCA.
 Herederos de Vicente Juan, Herrería, 28 al 48. — PALMA DE MALLORCA.
 Ponsá Hnos., Obispo Massanet, 2. — PALMA DE MALLORCA.
 Cruell Rovira y Cia. — BUÑOLA (Baleares).
 Pedro A. Rullán, S. en C. — PONT D'INCA (Baleares).
 Hijo de Pedro A. Rullán. — SOLLER (Baleares).
 Jaime Enseñat. — INCA (Baleares).
 Vicente Enseñat. — INCA (Baleares).
 Lorenzo Valls y Valls, Arrabal, 20. — BADALONA (Barcelona).
 Pío Anfrés, Marqués de Montroig. — GRANOLLERS (Barcelona).

Juan Dugenia.—CASTELLTERSOL (Barcelona).
Vda. de Juan Forasté. — CASTELLTERSOL (Barcelona).
Marciano Prat. — LAS FRANQUESAS DEL VALLES (Barcelona).
Bernardo Casas. — LLINAS DEL VALLES (Barcelona).
Viuda e hijos de José Fusté. — MOLLET (Barcelona).
Industrial Linera, S. A. — PARETS (Barcelona).
Senén Peix. — SAN ANTONIO DE VILANOVA DE VILAMAJOR (Barcelona).
Veremundo Bertrán, Sta. Catalina, 5. — IGUALADA (Barcelona).
Ignacio Font. Clos, 37.—IGUALADA (Barcelona).
Juan Godó, S. Ignacio, 2. — IGUALADA (Barcelona).
Hijos de José Ortíz, San José, 25. — IGUALADA (Barcelona).

TINAJAS

Avelino Muñoz. — CASAVIEJA (Avila).
Melitón Muñoz. — CASAVIEJA (Avila).

TOQUILLAS DE LANA

Francisco Ferreras. — Arnús, 8. — BADALONA (Barcelona).
Juan Fló. — Merced, 11 y 13. — BADALONA (Barcelona).
Maria Grau. — San Pedro, 74. — BADALONA (Barcelona).
Jaime Gibernau. — San Pedro, 62 al 66. — BADALONA (Barcelona).
Antonia Masson. — Sagunto, 133. — BADALONA (Barcelona).
Jaime Queraltó. — San José, 2. — BADALONA (Barcelona).
Mario Roca. — San Isidro, 20. — BADALONA (Barcelona).
José Soler. Canónigo Baranera, 10 y 12. — BADALONA (Barcelona).
Emilio Vidal. — Canónigo Baranera, letra C. — BADALONA (Barcelona).
Angela Corrales. — ARENYS DE MAR (Barcelona).
Miquel Fuertes y Cia. — MASQUEFA (Barcelona).
J. Sala Faura. — Viveret, 16. — TARRASA (Barcelona).

Miquel Marçet Poal. — Riba, 15. — TARRASA (Barcelona).
José Samaranch. — Calle Igualdad, 4. — TARRASA (Barcelona).
Almela y Cortés. — Asensi, 3. — CASTELLON.
José Berenguer. — Fábrica de toquillas. — CASTELLON.
Ezequiel Dávalos. — Herrero, 19. — CASTELLON.
Pascual Diaz. — Cancino del Mar, 28. — CASTELLON.
Vicente Muñoz Carpi. — Cancino del Mar, 30. — CASTELLON.
Pedro García y Cia. — VILLARREAL (Castellón).
Eliseo Aguilar. — MORELLA (Castellón).
Benjamín Beser. — MORELLA (Castellón).
Felipe Beser. — MORELLA (Castellón).
Matias Sangüesa. — MORELLA (Castellón).
Juan Manuel Villuendas. — MORELLA (Castellón).
José Antolí. — CINCTORRES (Castellón).

TOQUILLAS DE SEDA

J. y J. Doménech-Chert (Castellón).
Doussinague y Cia. — TOLOSA (Guipúzcoa).

TOMATES

Sixto M. Machado. — STA. CRUZ DE TENERIFE (Canarias).

UVA

José Coloma. — Jijona (Alicante).
Antonio García. — JIJONA (Alicante).
Francisco Garrigós. — JIJONA (Alicante).
Pascual Lórens. — JIJONA (Alicante).
Luis Brotons. — CHINORLET--MONOVAR (Alicante).
José Guardiola. — CHINORLET-MONOVAR (Alicante).
Francisco Rico. — CHINORLET-MONOVAR (Alicante).
Gaspar Rico.—CHINORLET-MONOVAR (Alicante).
Agustín Sanchis. — CHINORLET-MONOVAR (Alicante).

Vda. de Demetrio Sanchis. — CHINORLET-MONOVAR (Alicante).

VERMOUTH

Miguel Llodrá. — FELANITX (Baleares).
Arnó Maristany, S. A. — Rbla. Cataluña, 85. — BARCELONA.
Cie. Generales des Grans Vins Mousseaux, Consejo de Ciento, 350, pral.—BARCELONA.
Leonardo Barbanzolo, Avenida Icaria, 78 al 84. — BARCELONA.
Cinzano Vermouth, Vini, S. A., Claris, 90 bis. — BARCELONA.
Compañía Grans Vins, Monmany, 64. — BARCELONA.
L. Hernández Tasso, Ripollés, 69. — BARCELONA.
Pablo Miró, Marqués del Duero, 122. — BARCELONA.
Angel Remigio Rodríguez, Sicilia, 31, 2.º — BARCELONA.
Francisco Rossi, C. A., Consejo de Ciento, 257, 2.º — BARCELONA.
J. Ventosa Roig, Avenida de Icaria, 84 al 96. — BARCELONA.
Vermouth Martini y Rossi, S. A., Rambla Cataluña, 67. — BARCELONA.
Abril Hnos. — ARGENTONA (Barcelona).
Cisa, S. A. — MASNOU (Barcelona).
Corominas y Volart, S. L. — CORNELIA (Barcelona).
Hijos de B. Carbonell. — SITGES (Barcelona).
Antonio Catasús. — SITGES (Barcelona).

VINOS EN GENERAL. — Weine jeder art. — Vins en general. — Wines of hall Kinds.

Martín Fontán Ortega, San Francisco Javier, 3. — JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz).
Francisco Gamboa, P. Mendoza, 2. — JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz).
García Pérez e Hijos, Zarza, 1. — JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz).

VINOS ORIGINALES DE NAVARRA

T. Rein y Cia., Cuarteles, 47. — MALAGA.

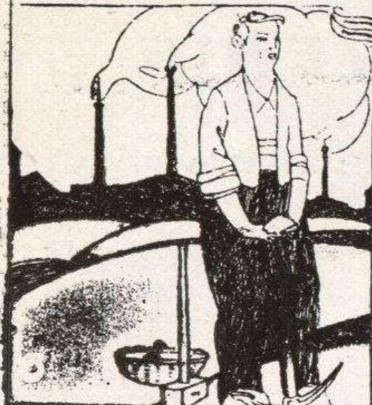
A los Fabricantes y Exportadores Españoles

les llamamos la atención acerca de la conveniencia de inscribir su respectiva industria en esta Sección, que es extraordinariamente leída por los principales importadores de productos españoles del extranjero.

Cuanto más completa esté, más interesante resultará, y por lo mismo más leída será y mayor eficacia rendirá.

¡Apresúrese a inscribir su casa en ella!

SOCIEDAD HULLELA ESPAÑOLA.-Barcelona



CARBONES DE LAS MINAS DE ALLER (ASTURIAS)

Consumidos por las principales Cpnias de FF. CC. y Empresas navieras. Para pedidos, precios, etc., dirigirse a las Oficinas de esta Sociedad

Gignás, 41, BARCELONA — Apartado 151
A sus agencias en Avilés, Gijón y San Esteban de Pravia

o a sus representantes en Madrid, Valladolid, San Sebastián, Bilbao, Santander, Coruña, Cádiz, Sevilla, Alicante y Valencia

Pida a la Admón. de esta Revista la tarifa de anuncios en la misma.

¡Sus precios resultan extraordinariamente económicos!

Para intensificar sus ventas o sus exportaciones no olvide que un anuncio permanente en esta Revista le ayudará a conseguir tal propósito.

Hijo de Ramón A. Ramos

ARMADOR CONSIGNATARIO

Vapores: "María Dalmé de R.", tons. 3.900 d. w., "Manelina R.", tons. 3.450 d. w.; "Ricardo R.", tons. 2.200 d. w.; "María R.", tons. 2.200 d. w.; "Ramón R.", tons. 2.200 d. w.; "Roberto R.", tons. 1.900 d. w.; "Enriqueta R.", tons. 1.600 d. w.; "Manuela C. de R."

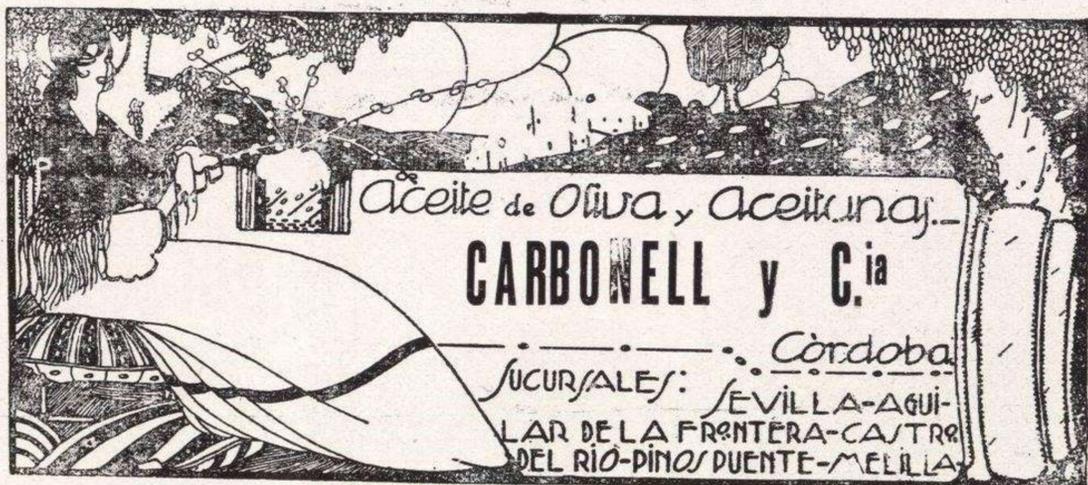
Servicio semanal entre Barcelona, Cartagena y Aguilas

Servicio semanal entre Barcelona, Almería, Motril, Algeciras y Málaga.

Admitiendo carga y pasajeros

Telegramas y telefonemas: RAMOS

Paseo Colón, 19 - BARCELONA



Jaime Ripoll

Transportes terrestres y marítimos

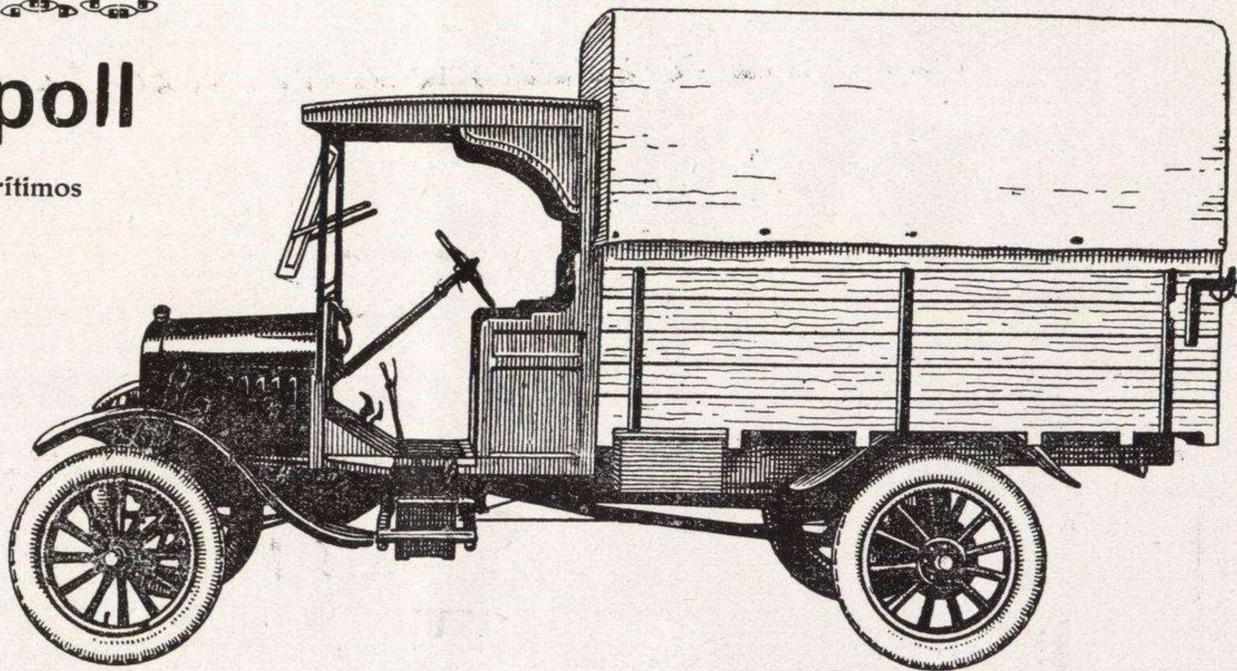
Importación y venta de Bicicletas

RECH CONDAL, 8 y 10

Teléfono 19165

BARCELONA

(Casa muy recomendada por la seriedad y actividad con que actúa así como por la perfecta organización de sus servicios)



FABRICA DE CHOCOLATE BUBÍ

de la Compañía Colonial de Africa

MADRID: Alcalá, 43 (Teléfono 53868)

BARCELONA: Virgen de Gracia, 1 (Teléfono 74353)

EXQUISITO CHOCOLATE
BOMBONES - PASTILLAS - CACAO

BUBI

Fabricados con: Cacao Nacional - Azúcar Nacional - Maquinaria Nacional - Mano de obra Nacional - Capital Nacional - 100 por 100 Nacionales

Se ruega mencionar la Revista al dirigirse a sus anunciantes

LOS PREVISORES DEL PORVENIR

Avenida Conde de Peñalver, 22 (edificio propio).—MADRID

Garantía oficial: una Delegación permanente del Estado responde del buen funcionamiento social

Asociación Mutua Nacional de Ahorro para Pensiones Vitalicias Legalmente constituida en España desde 1904

El capital social, superior a 130 millones de pesetas aumenta ilimitadamente.

El folleto explicativo del sistema se facilita en
LOS PREVISORES DEL PORVENIR
APARTADO DE CORREOS 336 - MADRID

Presidente:
Excmo. Sr. Conde de Vallengano

Director General:
Don Francisco Pérez Fernández

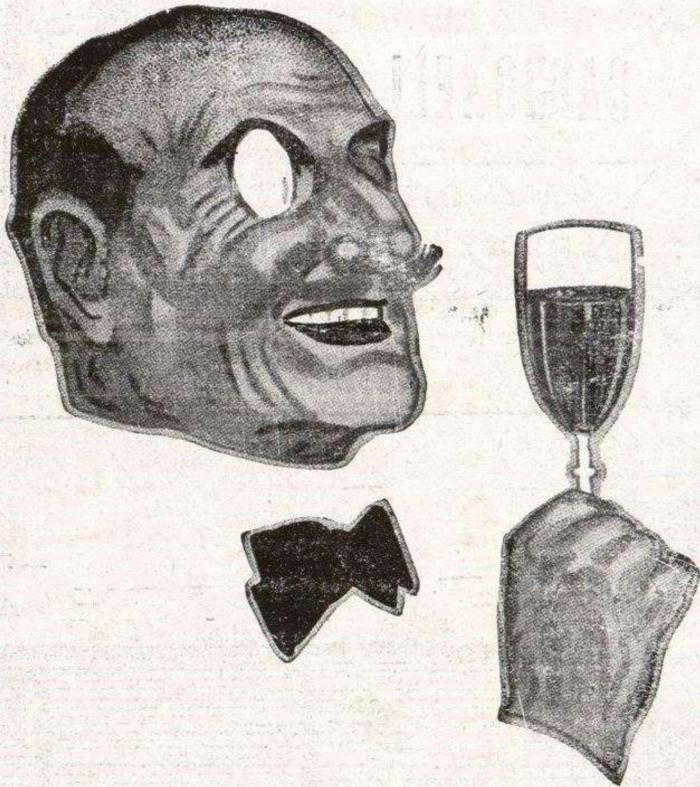
AÑO	1924	PESETAS	50.670,00
>	1925	>	2.961.596,70
>	1926	>	6.478.276,15
>	1927	>	9.157.444,25
>	1928	>	10.788.281,55
>	1929	>	11.699.848,00

Distribuidos en dichos ejercicios
AÑO 1930: en curso de pago > 41.136.116,65
> 12.864.277,20

PAGO TOTAL de pensiones > 54.000.393,85

El Banco Popular de Los Previsores del Porvenir facilita la formación de pensiones, mediante Depósito REINTEGRABLE, de una cantidad en efectivo. Es decir, que imponiendo, por ejemplo, 20.542 pesetas en el Banco Popular, se puede lograr una pensión vitalicia por CINCUENTA CUOTAS, que como se sabe, es variable (íntegra la que otorgan los Previsores del Porvenir, pues el Banco no se reserva ningún beneficio sobre ella, pero que representa la suma de las rentas producidas por todos los capitales aportados al tesoro inalienable de Los Previsores del Porvenir, distribuida proporcionalmente al número de cuotas suscritas por el titular de cada libreta a los veinte años de ser asociado, lo que significa para que una cifra de pensión igual a la de este año último, una renta de 5 010 pesetas después de haberse reintegrado 20.250 pesetas del capital impuesto que se conserva en todo instante a disposición del imponente.

El capital social, superior a 130 millones de pesetas, aumenta ilimitadamente



FRANCISCO EYZAGUIRRE DE CELIS

SUCESOR DE D. Y A. DE CELIS

COSECHERO Y EXPORTADOR DE VINOS, MANZANILLAS Y AMONTILLADOS

ESPECIALIDADES DE LA CASA:

“Marina” y “El Martillo”

Casa fundada en 1840

SANLUCAR DE BARRAMEDA (Cádiz)

Se interesan representantes con buenas referencias



EL
ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA
(Baillly-Baillière — Riera)

en su nueva edición ha sido aumentado a

4 TOMOS

(sólidamente encuadernados con unas 8.500 páginas en junto)

MÁS DE TRES MILLONES DE DATOS
54 MAPAS EN COLORES

DE LAS PROVINCIAS Y POSESIONES DE ESPAÑA

Esta obra contiene los datos del Comercio, Industria y Profesiones de España y Posesiones y una extensa Sección Extranjera con datos de todos los países del Globo

Precio de un ejemplar completo:

90 Ptas. franco de portes en toda España

ANUNCIAR EN EL ANUARIO
ES DAR CON LA EFICACIA DE LA
PUBLICIDAD

Anuarios Baillly-Baillière y Riera Reunidos, S. A.
Enrique Granados, 86 y 88 BARCELONA